

RESTAURANT  
EXOTIC BAR \* KES KAPAS  
COFFETĂRIE

**COMPLEX ORIZONT**

Intrarea pe bază de legitimații  
Bicâlna 547, Tel. 63277

# ADEVĂRUL

**SABA**  
șansa  
unui trai  
decent

**COTIDIAN INDEPENDENT ARAD**

Anul VI, nr. 1103 • Joi, 24 februarie 1994 • 12 pagini • 100 lei • ISSN 1220 - 7489

*În exclusivitate pentru ziarul „Adevărul”*

## „Afilierăa unor regiuni la federații și confederații, este în afara oricărui cadru constituțional”

- Domnule vicepreședinte, când se pare că s-a bătut palma între PDSR și PUNR, lucrurile s-au tergiversat și, deși pactul a fost semnat, impresia noastră este că nici acum lucrurile nu sunt prea clare.

- Din punctul nostru de vedere lucrurile sunt foarte clare. De la Consiliul național din vara anului 1993 și până la ultimul consiliu național al PUNR, de la începutul acestui an, noi am purtat un dialog corect, onest, cu PDSR, actualul partid de guvernământ, în vederea găririi unei formule de înțelegere politică pentru un guvern de coaliție. Sigur, protocolul a fost negociat după discuții îndelungate, în care am reușit să stabilim totuși o convergență sub aspect politic și o convergență de interes național. Protocolul, în cele din urmă, a fost adoptat chiar dacă în preambulul semnării protocolului au fost niște momente mai puțin dorite în viața politică a PDSR.

Au fost câteva încercări, din fericire eșuate, ale unor reprezentanți ai acestui partid de a tergiversa, cum spuneți dvs., de a amâna semnarea acestui protocol, pe varii motive. Unul dintre ele a fost imaginea externă, al doilea argument a fost cel al ambasadelor și altele. Sigur, aceste argumente n-au rezistat, pentru că în România guvernul nu se face după imaginea externă și nici după ambasadă. Până acum s-a făcut după altceva, sau de către altcineva. În continuare, într-o democrație, guvernul se face după o înțelegere politică între partidele care se găsesc în Parlamentul României. Acest lucru s-a înțeles. Noi am spus foarte clar că după această perioadă de șase luni de zile, în care am discutat cu PDSR, dacă lucrurile nu vor evolua favorabil, noi ne vom retrage susținerea pentru actuala formulă guvernamentală, declarând de la bun început, încă din vara anului trecut, că această formulă guvernamentală nu mai este viabilă, întrucât nu a reușit să-și aplice decât parțial programul de guvernare aprobat în Parlamentul României și pentru care noi am acordat vot de încredere guvernului Văcăroiu. Întrucât ne-a dat satisfacție în sensul competențelor pe anumite segmente ale guvernării, noi am cerut și remaniere parțială care au fost până acum la nivelul executivului actual și, desigur, completarea actualului guvern cu oameni care să demonstreze tinerete, competență, vigoare și dinamism la nivelul executivului, adică aplicarea reformei și a privatizării. Acest lucru să spunem că se va reuși. Oricum, un câștig totuși, cel puțin sub aspectul înțelegerii scrise între cele două partide, în cadrul Protocolului semnat. Prima parte a Protocolului, de fapt aceea este partea fundamentală a înțelegerii, reprezintă un autentic program sintetic de reformă și privatizare în România și pentru democrație reală în România. Partea a doua interesează mai puțin și se referă la distribuția reprezentanților celor două partide în segmentele executivului și, aici, pe bază de coefi-

cient electoral obținut la alegerile parlamentare din 1992. Așa cum se negociază în orice democrație de niște partide care doresc să-și asume răspunderea politică a guvernării.

Prima manifestare a PUNR, sub aspect efectiv politic, a fost aceasta - asumarea răspunderii politice a guvernării. Așa pe de altă parte, în România, în stăpânirea pur și simplu a nu-și asuma răspunderea greutăților și a crizei prin care trece țara sub aspect economic și social.

- Și atunci care este rostul opoziției la noi?

- Este foarte simplu să stai în opoziție sau într-o oarecare opoziție, sau într-o oarecare parte a vieții parlamentare și atât. Eu cred că electoratul și populația României nu mai acceptă asemenea compromisuri și asemenea

Prin platformă și, mă rog, prin activitatea noastră parlamentară, noi am demonstrat că suntem un partid de centru. Etichetele de stânga nu ne interesează, pentru că acestea vin de la foștii stângiști, care la ora actuală se găsesc, ei zic, în dreapta arcului politic. Deci, etichetarea și discreditarea sunt la modă, din păcate, în România. Cei care nu au ce să facă și ce spune altceva, ajung iar la etichete și discreditări. Din păcate, acel cod deontologic al limbajului politic sau al dialogului politic pe care l-a „inventat” FSN nu este de referință la niște compartimente, totuși decente sub aspect parlamentar și politic, care au fost aplicate în democrațiile occidentale. Ca atare, acest import de cod, să zicem, al manierelor aici, în România, din păcate nu reprezintă deloc FSN. Limbajul FSN demonstrează fariseism și aparține celor pe care-i caracterizează asemenea manifestări de extremism, de naționalism, de exclusivism politic și așa mai departe. Într-o democrație pluralistă, orice partid care are reprezentare parlamentară înseamnă că are segment electoral. Trebuie respectat orice partid, indiferent de care parte a arcului politic se află.

În privința stângii: sigur că actuala echipă guvernamentală este sprijinită de mai multe partide parlamentare. Noi am spus clar că suntem partid de centru și am demonstrat că suntem un partid de centru. Sigur, nu se vrea o asemenea recunoaștere din partea partidelor care deocamdată nu se găsesc nici într-o parte nici în alta, pentru că la noi nu este nici stângă, nici dreaptă; este un fel de confuzie politică. Social-democrație la Convenția Democrată, dreapta la stânga, mă rog, asta este tranziția și sub aspect politic în România.

Evident, noi n-am negociat decât cu PDSR o formulă de guvernare. Cu celelalte partide am purtat un dialog pentru susținerea unei formule guvernamentale, dar n-am încheiat nici un fel de înțelegere politică cu alte partide, în afară de PDSR. Nici un fel de alianță politică, nici măcar cu PDSR n-am făcut o alianță politică, așa cum se încearcă să se spună de unii și de alții, ci o înțelegere politică în sensul alcătuirii unui guvern de coaliție, deci a unui program de guvernare care să fie o rezultantă a platformelor celor două partide: PDSR și PUNR. Cu celelalte partide cu care am discutat, și cu toate partidele am discutat, mă refer la cele care se află în Parlamentul României, noi am încercat să obținem o susținere a unui asemenea pas guvernamental. Se pare că am reușit o asemenea susținere, dar nu suntem dispuși și nici disponibili să mai încheiem alte înțelegeri politice scrise sau nescrise cu alte partide. Noi avem propria noastră identitate și nu dorim ca ea să se pulverizeze prin diferite alianțe conjuncturale.

**TRISTAN MIHUȚA  
DOREL ZĂVOIANU**  
(continuare în pagina 12)

### Interviu cu dl. IOAN GAVRA, vicepreședinte al Camerei Deputaților și vicepreședinte al PUNR

competențe parlamentare. Ori, efectiv, demonstrezi că ești în măsură să ajuci cu ceva reforma, ori, dacă nu, pur și simplu trebuie să vezi dacă mai trebuie sau nu mai trebuie să vii în Parlamentul României. Dacă ai venit în Parlamentul României, măcar ai pretenția de a ascende la guvernare. Acesta este rostul unui partid politic parlamentar, cel puțin ca aspirație. Noi avem această aspirație, după patru ani de zile de reprezentare parlamentară, de a ne asuma răspunderea politică.

A doua chestiune: noi dorim o ruptură totală cu fostele guvernări post-decembrie, în sensul de a dinamiza structurile guvernamentale și de a schimba foarte mult din reprezentarea actuală la nivelul guvernului, la nivelul ministerelor. Dorim o absorbție efectivă din teritoriu în executiv a competențelor, așa cum este normal să fie, și nu o mișcare în cerc, cum se întâmplă în România de câteva decenii, la nivelul Bucureștiului. Dacă privim Bucureștiul de aici, ne dăm seama că nu este cea mai reprezentativă imagine pentru România. Din păcate, la București sunt adunate toate relele care se regăsesc și în alte zone ale României. Deci, altceva înseamnă să absorbiți din teritoriu competențe pentru executiv, iar distribuția în cadrul executivului să fie normală și din acest punct de vedere - cu oamenii care au demonstrat în teritoriu că sunt capabili să ducă mai departe reforma. Cei care au fost până acum au demonstrat că reforma a însemnat pentru ei dughenizare, a însemnat vitrină și a însemnat circumstanțe politice.

- Intrarea în „combinație” și a celorlalte partide care asigură majoritatea parlamentară nu înseamnă, oare, o diminuare a actului participativ al PUNR la guvernare?

### IMPORTANT PENTRU CITITORII!

Datorită creșterii prețurilor la hârtie și celelalte materiale tipografice ne vedem puși în fața situației de a majora prețul ziarului nostru, aliniându-ne prețurilor practicate de celelalte ziare din țară. Astfel, începând de marți, 1 martie a.c., prețul unui ziar va fi de 150 lei.

## DAR CE FOLOS?

E frig în aceste zile, dar mai ales în aceste nopți de februarie la Lillehammer, stațiunea norvegiană care găzduiește Olimpiada de iarnă 1994. Ziua temperaturile nu urcă mai sus de minus 15 grade, iar noaptea sunt uneori și de minus 24 de grade. Și pentru că hotelurile și cabanele sunt supraaglomerate, iar cei care nu și-au rezervat locuri din timp nu pot dormi în mașină ori în aer liber, poliția locală a găsit o soluție nu doar ingenioasă, salvatoare, ci și profitabilă: imprudentii turiști sunt cazați în... celulele închisorii. Astfel, până și ultimul spațiu în măsură să ofere o cazare cât de cât civilizată a fost folosit, ilustrând, odată în plus, mentalitatea că în turism, în industria turismului, nimic nu e mult când e vorba de beneficiarii serviciilor turistice, când e vorba ca oamenii să plece mulțumiți. Și tot legat de mentalitate, de respectul față de beneficiarul serviciului turistic: în seara de duminică festivității de deschidere, regele Harald al V-lea și regina Sonja ai Norvegiei au sosit la Lillehammer, fără a avea asigurată cazarea. Credeți că au fost scoși afară din hotel câțiva turiști, doar pentru a dormi confortabil în mașinile lor, așa cum poate s-ar fi întâmplat prin alte părți? Nicidecum. Pur și simplu familia regală a dormit în vagonul-pat din garnitura de tren cu care a sosit în stațiunea-gază a jocularilor olimpici. Sigur, veți putea spune, Lillehammer reprezintă din punct de vedere turistic o excepție în această iarnă. Numai că tot în această perioadă și stațiunile turistice austriece, elvețiene ori italiene, mai ales cele care permit practicarea sporturilor de iarnă, sunt ocupate în proporție de 95 până la 100 la sută. Cu sau fără olimpiadă, industria turistică, atunci când e bine organizată, funcționează din plin, dovedindu-se deosebit de profitabilă.

Dar turismul românesc? La această oră stațiunile montane, în frunte cu Poiana Brașov, sunt ocupate doar în proporție de 30-40 la sută. Asta în medie, pentru că unele stau cu hotelurile închise. De ce? O explicație

facilă ar fi aceea că într-o perioadă de tranziție tot mai dificilă, omul de rând nu și mai poate permite, la actualele prețuri, luxul unei vacanțe de iarnă la munte. Dar turiștii străini? Din sejur într-o stațiune montană din Austria costă între 1100 și 1400 de mărci germane. La noi, un asemenea sejur l-ar costa pe turistul occidental pe jumătate. Și totuși turiștii străini ne colesc, iar turismul românesc care, la fel ca agricultura, ar fi avut șansa unei rapide redresări după Revoluție, continuă să se afle în agonie. De ce?

Pentru că, din păcate, la mai bine de patru ani de la Revoluție, în turism lucrurile nu s-au schimbat prea mult, poate cu excepția fap-

### Comentarii

tului că restaurantele nu mai închid la ora 10 seara și că pe lângă cele mari, existente înainte, au apărut o puzderie de baruri și birturi, care e greu de presupus că ar reprezenta un câștig prea mare pentru rețeaua turistică. Adevărul e că serviciile turistice au continuat să rămână, cu mici excepții, de proastă calitate. Cum să-l a-tragi pe turistul occidental, obișnuit cu un standard ridicat al calității serviciilor turistice, când îi pui pe masă pahare ciobite sau crăpate, ori cu urme de ruș, când lenjeria de la hotel este ruptă sau, în cel mai bun caz, cârpită, când străbați sute de kilometri până să găsești un hotel sau motel, când nu poți beneficia de un serviciu de calitate, plătind de altfel, numai dacă oferi ciubuc? Când aștepti un sfert de oră până să te întrebe ospătarul ce dorești, când pe șosele trebuie să fii atent nu la indicatoare și la trafic, ci la gropile mai mari decât roțile autoturismului și în care poți nimeri oricând? România dispune de un potențial turistic cum puțin țări au. Suntem, comparația nu e nouă, o a doua Elveție a Europei. Dar ce folos? Turismul, se știe, poate crea un aport valutar mai mare decât orice altă ramură economică, decât orice export. În fapt, turismul nu e decât un export realizat la tine acasă. Se spune că România ar putea trăi doar din turism și

**MIRCEA CONTRAS**  
(continuare în pagina 2)

### Abonamente la ADEVĂRUL

▲ Prețul abonamentului la ziarul nostru, pentru luna martie, este de 2.200 lei. Având în vedere că în luna martie vor apărea 27 de numere, abonamentul costă cu 500 lei mai puțin decât valoarea celor 27 de ziare. În plus, în luna martie ziarul nostru va costa 150 de lei...

▲ Numărul abonamentelor este nelimitat, iar dacă întâmpinați refuzuri din partea factorilor poștali, vă rugăm să ne sesizați imediat.

▲ Ultima zi în care puteți plăti abonamentul este 25 februarie.

▲ În rest, rămânem preocupați de același gând: să facem un ziar bun, un ziar pentru toți arădeii.

REDACȚIA

### NOI DATE LA DOSARUL „DIRECTORULUI” PALICIUC

Pur și simplu rămăi uluit de tupeul cu care a acționat „afaceristul” Paliciuc Eugen. Și-a arogat merite ce nu i-au aparținut, a dus o „politică de cadru” discreționară, pentru a-i fi asigurat spatele în orice moment. Încă înainte de Revoluție, dl. Paliciuc se lăuda că a redresat fabrica, dar uită să adauge că și-a însușit munca și eforturile altora. A venit, după cum spuneam, în mai 1986, din Moldova, pe bază de pile și nu de competență, pentru că până acolo s-ar mai fi găsit și alți specialiști. Deci, a venit în luna mai, iar deficiențele constructive ale difuzorului au fost depistate de specialiștii autohtoni ai fabricii - care au fost împrăștiati de Paliciuc - încă din luna ianuarie. Dovada este că la venirea lui, fabrica era în litigiu cu constructorul - „Independenta” - Sibiu. El a cules rezultatele după remediile efectuate și un an bun de sfeclă.

Dar tot de atunci începe să dateze și aroganța, știindu-se acoperit de unii dintre șefii de la partid. Brutal cu cei mici, lingușitor cu cei mari, spunând că orice se poate, însușindu-și cu servilism sarcinile și indicațiile, în această postură l-am cunoscut și eu

pe acest director făcut. Afacerile în interes personal îi tulburau mintea. Astfel, după cum își aminteste dl. Ioan Reghiș, inginer tehnolog în specialitatea industriei alimentare, fost anagajat al Fabricii de zahăr, în vara anului 1987 sau 1988, în timpul remontului, a furnizat toată materia primă (zahăr, cacao, vanilie etc) mai puțin spiritul, întreprinderii fostă „7 Noiembrie”, iar produsul finit - lichiorul - l-a valorificat Paliciuc.

Tot legat de caracterul acestui individ. La Revoluție, pentru a nu da socoteală și poate de frică sau considerente tactice, s-a internat în spital, în timp ce, cei mai mulți își vedeau de muncă, dat fiind că activitatea de producție s-a prelungit până la mijlocul lunii ianuarie. După ce s-au liniștit lucrurile, cu câteva zile înainte de Anul Nou, a apărut și Paliciuc. Nu întâmplător. A fost informat că în curte au tras niște autocamioane cu ajutoare pe care le-a preluat cu circacii săi, făcând selecția. Nu a plecat din fabrică cu mâna goală, ne mai spune dl. ing. Ioan Reghiș.

**D. ZĂVOIANU**  
(continuare în pagina 3)

### LA PRIMĂRIA ARAD

O nouă formă de abuz - așa-zisele locuințe de intervenție

(Cititi în pagina a 3-a)

# În dialog cu asociațiile de locatari

\*Ținând seama de frecvența crescândă a problemelor nu puțin și, mai ales, nu ușoare, cu care se confruntă astăzi majoritatea asociațiilor de locatari, la sugestia unor cititori reluăm rubrica de față. Așadar, toți cei interesați se pot adresa redacției noastre, cu specificația - fie în scris, fie telefonic - pentru rubrica „În dialog cu asociațiile de locatari”. Pentru început, iată câteva răspunsuri la unele dintre scrisorile primite în ultima vreme la redacție.

\*V.Nistor, Arad: a) Suprafața locuibilă, în sensul Legii nr.5/1973 cuprinde și holul, de unde concluzia că dezafectarea sau transformarea lui în dependențe (în cazul dvs. camera pentru „de toate”) înseamnă implicit reducerea suprafeței locuibile. b) Conform statutului, numărul minim de membri pentru constituirea unei societăți de locatari este de 11. De ce 11? Simplu: pentru a putea alege cel puțin 5 membri în comitet și tot cel puțin 5 membri în comisia de cenzori. Ar mai rămâne unul singur, fără funcție, dar cu... 10 șefi! Ceea ce n-ar fi prea neobișnuit în România, nu?... c) Când se va vota noul statut al asociațiilor de locatari? Iată o întrebare la care cred, doar, Cel de Sus ar putea să răspundă.

\*S.Varga, Arad, Piața Soarelui: în cazul unei asociații de locatari constituită pe mai multe clădiri sediul asociației și fi stabilit la una dintre clădiri, pe baza hotărârii adunării generale. Deci, alegerea sediului după „locul de băștină” al președintelui este evident nestatutară, deci - sinceri să fim - avem impresia că la mijloc este mai mult un joc al orgoliilor decât un interes sau niscăiva câștig practic.

\*P.C., Arad: Conform statutului, adunarea generală se întrunește în ședință ordinară o dată pe an, în cursul primului trimestru și în ședințe extraordinare, la inițiativa comitetului sau la cererea a cel puțin o treime din numărul total al membrilor asociației. În acest din urmă caz, ceea ce treime - întrebați dv. - dacă poate convoca adunarea generală ocolind comitetul sau este ea obligată să se adreseze comitetului pentru acest lucru? Este limpede că ceea ce treime urmează a se adresa cu cererea respectivă comitetului - altfel, cui? - care este obligat să convoace adunarea generală. Confuzia pornește de la faptul că articolul sau pricina - 6 - nu prea este explicat, iar art. 9 - cel referitor la atribuțiile comitetului - nu face excepție, el neprecizând o asemenea situație, respectiv cum se va pro-

ceda în cazul în care o treime din membrii asociației doresc convocarea unei adunări generale extraordinare. Prin deducție însă, ca și din practica curentă, procedul este cel descris mai sus.

\*St.Gheonea, Arad: a) nu știu cum este pe la ... Bacău, dar, bănuiesc, că și pe acolo se aplică sau ar trebui să se aplice același statut. Așadar, conform respectivului act normativ - încă în vigoare - hotărârile adunării generale sunt executorii. Dvs. susțineți că hotărârea cu atribuirea aceluși spațiu de la parter este nelegală. Tot ce se poate, dar pentru aceasta trebuie să vă adresați judecătoriei, singura în măsură să confirme sau să infirme hotărârea în cauză, ziarul neavând asemenea competențe; b) lista de plată a cheltuielilor comune lunare, fiind un document justificativ, se păstrează, împreună cu alte acte, timp de 15 ani de zile. Deci, dacă faptele imputate administratorului s-au petrecut în anul 1984, așadar acum 10 ani, înseamnă că la arhiva asociației ar trebui să se găsească și listele de plată din acel an. Dacă n-a trecut și pe acolo Revoluția...

M.DORGOȘAN

# DAR CE FOLOS?

(urmăre din pag. 1)

poate exista în această apreciere și puțină exagerare. Dar realitatea e că în țările favorite de din punct de vedere geografic, industria turismului contribuie într-o proporție însemnată la crearea venitului național. Cu o singură condiție: să existe o asemenea industrie bine organizată, bine pusă la punct, având create toate facilitățile pentru atragerea turiștilor străini, pentru satisfacerea exigențelor presupuse de turismul la nivel european. Ceea ce, din păcate, la noi nu s-a întâmplat și nu se întâmplă. Cele două guvernări anterioare au ales în domeniul privatizării turismului poate cea mai nefericită soluție, cea a locației de gestiune pe termen scurt. Numai că în turismul românesc a fost și este nevoie de investiții, dar cine investește pentru o perioadă scurtă de locație? Așa, interesul noilor patroni este de a obține în cei câțiva ani profituri cât mai mari, cu investiții minime. După agricultură, turismul este al doilea pariu pierdut, iar asta într-un moment când conjuncturile ne erau favorabile, când am rămas, în urma evenimentelor din fosta Iugoslavie, una dintre puținele țări de tranzit spre Asia. Firește, avantajul geografic ar fi putut fi exploatat de industria turistică românească, dacă ar fi existat, evident, o asemenea industrie. Poate nu era rău dacă miliardul de dolari cheltuit după revoluție pentru importul de țigări și whisky l-am fi folosit pentru punerea pe picioare a turismului. Bani astfel investiți i-am fi recuperat rapid, și am fi rămas cu ceva. Așa însă...

# CLUBUL PRESEI

## B-dul Revoluției nr.81

organizează vineri, 26 februarie 1994, orele 20,00, o seară deosebită cu soliștii de muzică populară:

- PETRICA VELESCU
- ALINA CIOBANU
- OMI - DOMI

Informații și rețineri de locuri la telefonul: 1.14.89.

# EVENIMENTE FAMILIALE

Bun venit! Ieri au fost înregistrați următorii nou-născuți: Covaci Manuel, Rusza Noemi, Berebesi Gabriel, Marius, Vamanu Adalia, Andreea, Blindaș Călin Sorin, Cărpaciu Elisei Cornel, Jurca Traian Florin, Bătănean Laura Alexandra, Kosma Carol, Parasca Flaviu Marian.

Să fie într-un ceas bun! Astăzi se căsătoresc: Teodor Țigan și Marinela Morar, Ioan Ghenghiu și Tincuța Rusu, Lucian Nebunela și Mariana Ianc.

# MATINAL

Este a 55-a zi a anului și au mai rămas 310 zile până la sfârșitul lui 1994.

Soarele răsare la ora 7 și 3 minute și apune la ora 17 și 56 minute.  
 Vremea va fi relativ caldă, dar schimbătoare. Cerul se va înnoira treptat și vor cădea precipitații, mai ales sub formă de ploaie. Vântul va sufla slab până la moderat din sector sudic. Temperaturile maxime se vor situa între 4 și 8 grade, iar minimele nopții între -1 și 3 grade. Noaptea, local, se va produce ceață (Meteorolog de serviciu Iuhu Vrajdiak).  
 Maxima zilei: Vrednic de cinștire este tot ce pare anevoios. Fr. Niezische.  
 Praznicul zilei: întâia și a doua aflare a cinstiului cap al Sfântului Prooroc, înaintemergătorul și Botezătorul Ioan.  
 Evenimente. La noi: Prin tratatul de pace de la Oradea din 1538, Transilvania rămâne în stăpânirea viageră a lui Ioan Zapolya, urmând ca la moartea sa, întreg regatul ungar să revină lui Ferdinand de Habsburg sau urmașilor săi. În 1717 are loc Convenția dintre Ioan Mavrocordat și generalul Stainville; trupele imperiale evacuează Muntenia, dar păstrează Oltenia. La 1856 are loc înființarea, la Iași,

a Facultății de Drept. În 1870 se inaugurează oficial Monetăria Statului, unde se bat primii bani de aur de 20 de lei și de argint de 1 leu. În 1946 are loc fuziunea Partidului Național-Democrat cu Partidul Național Liberal. (Tătărașcu).  
 În lume: În 1075 Papa Grigore al VII-lea interzice investitura laică. În 1582 Papa Grigore al XIII-lea introduce o reformă a calendarului („calendarul Gregorian”). În 1812. Tratat de alianță franco-prusian împotriva Rusiei. În anul 1895 începe în Cuba războiul antspaniol de eliberare (1895-98). În 1918 Ziua independenței Estoniei. În 1933 Adunarea Ligii Națiunilor declară ilegală cotopirea Mancurierei, însă nu adoptă nici un fel de sancțiuni împotriva Japoniei. În 1955 se semnează tratatul de alianță turco-iranian la Bagdad („Pactul de la Bagdad”), la care aderă, în același an, Anglia, Pakistanul și Iranul. În 1957, SUA devin membre în Comisia militară și apoi în toate celelalte comisii. În 1976 este proclamată noua Constituție a Republicii Cuba, aprobată în urma referendumului de la 15.02.1976. În 1994 se deschide Salonul internațional specializat în habitat și amenajări interioare (Salzburg 24-27).  
 D.L.

# CINEMATOGRAFE

DACIA: în bătaia puștii (SUA). Orele: 9,30, 11,45, 14, 16,30, 19. Preț bilet 500 lei. Prima reprezentare este cu preț redus.  
 MUREȘUL: Videoproiecție. Orele: 9, 11, 13, 15, 17, 19. Preț bilet 300 lei.  
 Socuri (SUA). Orele: 10, 12, 14, 16, 18, 20. Preț bilet 450 lei. Prima reprezentare este cu preț redus.  
 ARTA: Videoproiecție. Orele: 10, 12, 14, 16, 18, 20. Preț bilet 300 lei.  
 Formidabilul 2 (SUA). Orele: 9, 11, 13, 15, 17, 19. Preț bilet 350 lei.  
 PROGRESUL: Luptă sângeroasă (HONG-KONG). Orele: 15, 17, 19. Preț bilet 300 lei.  
 SOLIDARITATEA: Videotecă zilnic orele 17. Preț bilet 250 lei.

# Spectacole de teatru

Teatrul de stat Arad anunță reluarea spectacolelor de succes realizate în coproducție cu Teatrul Român-American București, după cum urmează:  
 În sala Studio: „BUDOAR ȘI LAGUNA”, de T.Mazilu - sâmbătă, 26 februarie, marți, 1 martie, și sâmbătă, 5 martie orele 18.  
 În sala mare: „FĂNTANA TREVI” de Gian Lorenzo Bernini - duminică, 27 februarie orele 18, joi, 3 martie și duminică, 6 martie, orele 18.  
 Biletele se pot procura din timp de la agenția teatrală.

# Concert

Filarmonica de stat Arad prezintă duminică, 27 februarie a.c., ora 18, în sala Palatului cultural un CONCERT DE MUZICĂ DE OPERĂ. Dirijor: WOLFGANG GROHS (Austria). Soliști: TEODORA CIUCUR, FLORIN FARCAȘ și DORIN MARA. În program arii și momente orchestrale de: Puccini - Tosca, Manon, Turandot; Verdi - Trubadurul, Don Carlos, Forza destinului; Bellini - Norma; Rossini - Bărbierul din Sevilla. Concertul este sponsorizat de către dl. Emil Mariș.

# MATURITATE

Un copil își caută mama. Ajuns la vârsta de 17 ani, IVANOVICI AUREL, în acest moment rezident al căminului de copii din Ineu, dorește să-și regăsească mama.  
 Abandonat la vârsta de 1 an la casa de copii orfan din Sântana, sustine că a fost vizitat până la vârsta de trei ani de mama sa. De atunci își amintește că aceasta ar avea pe față o cicatrice. Numele mamei este OLGA, numele de familie fiind, foarte probabil, schimbat între timp.  
 Aurel speră că cei care recunosc într-o cunoștință pe mama sa, să o anunte de faptul că el o caută, că își dorește să o reintâlnească, pentru că nu are timp să scrie pe adresa căminului de copii din Ineu, ziarul „Adevărul” le pune la dispoziție un număr de telefon 18550.  
 BĂTRÂN DRĂGHICI

# MARIONETE

Teatrul de Marionete Arad prezintă vineri, 25 februarie a.c., orele 18, spectacolul pentru adulți „Eu și lumea '93”, iar duminică, 27 februarie a.c., ora 11, spectacolul „Muzicanții din Bremen”.

# Accident grav la Vinga

PATRU AUTOVEHICULE IMPLICATE ÎNTR-UN CARAMBOL  
 Trei studenți au fost răniți  
 Marți, 22 februarie în jurul orelor 13,00 în zona localității Vinga, a avut loc un grav accident de circulație în care au fost implicate patru autovehicule: două auto-izoterme, o Dacia și un microbus.  
 Circulând din direcția Arad spre Timișoara, autoizoterma frigorifică 31-AR-3761, proprietatea ARCONSERV S.A. condusă de Toma Ioan, 37 ani din Arad rămâne fără frâne. Transformată într-un bolid incontrolabil, izoterma izbește din spate o Dacie 1310 care se deplasa în același sens (aceasta era condusă de Aniculesei Gabriel Mihai, 21 de ani, student an IV la Facultatea de textile Iași). Autoturismul este proiectat cu forță într-o altă autoizotermă (31-B-6772) care staționa defectă pe șosea. Din impact, Dacia ricoșează pe celălalt sens de mers fiind izbită de un microbus (S-AR-2704) condus de Tuchler Viorel 32, ani.  
 Dacia s-a transformat într-un morman de fiare contorsionate. Celelalte autovehicule au fost și ele avariate. Circulația a fost blocată pentru o scurtă perioadă de timp.  
 În urma coliziunilor succesive, toți pasagerii din autoturism au fost accidentați mai mult sau mai puțin grav. Astfel Lazăr Dan Sorin, 23 de ani din Marghita, Bihor și Aniculesei Gabriel Mihai, 21 de ani au fost grav accidentați, iar Ursu Florin, 24 ani din Dolhasca - Suceava a fost accidentat ușor.  
 Toți trei sunt studenți în anul IV al Facultății de textile Iași.

# Expoziție de păsări și animale

Asociația generală a crescătorilor de păsări și animale din România - filiala Arad, organizează „EXPOZIȚIA NAȚIONALĂ DE PĂSĂRI ȘI ANIMALE”, a cărei deschidere va avea loc în ziua de 25 februarie a.c., ora 9, în hala din Piața Mihai Viteazul.

# HOTUL ERA DEJA ÎN PUȘCĂRIE

Poliția din Secusigiu a stabilit că autorul furtului prin efracție, din locuința lui B. Severian din Secusigiu nr. 133, este numitul Galea Valeriu Cristian din Vatra Dornei, strada Unirii bloc T 55.  
 Furtul a fost săvârșit în noaptea de 16/17 iunie 1993. Flăcăul a fost descoperit tocmai în Penitenciarul din Botoșani.

# Satelit Italia

Joi, 24 februarie 1994  
 Italia I  
 7,30 Ciao, ciao mattina - desene animate  
 10,30 O spun aici, o spun acolo - informații utile  
 11,00 Geniul - serial  
 12,00 A-TEAM - serial  
 13,00 Adam 12 - serial  
 13,30 Studio deschis - știri  
 13,45 Ciao, ciao - desene animate  
 15,00 Studio deschis - știri  
 15,30 Non e la RAI - varietăți  
 17,00 Zăbăște - show  
 17,05 Băieții din câmpie - serial  
 18,40 Studio sportiv  
 18,55 Supervicky - serial  
 19,30 Școala din Bayside - serial  
 20,00 Willy, Prințepala de Bel-Air - serial  
 20,30 Studio deschis - știri  
 20,50 Radio Londra - actualități  
 21,00 Karaoke - joc TV  
 21,30 Beverly Hills 90210 - serial american  
 22,30 Melrose Place - serial  
 23,30 O spun aici, o spun acolo - informații  
 1,20 Studio sportiv  
 1,50 Radio Londra - reluare  
 2,10 Adam 12 - reluare  
 CANALE 5  
 7,30 Prima pagină - actualități  
 10,00 Show-ul lui Maurizio Constanzo - reluare  
 12,45 Forum  
 14,00 TG 5 - știri  
 14,40 Lăsați un mesaj!  
 15,00 Este adevărat! - show  
 16,00 Agenția matrimonială - show  
 17,00 Bim, bum, bam - desene animate  
 19,00 O.K.! Prețul este corect! - concurs  
 20,00 Roata norocului - joc TV  
 21,00 TG 5 - știri  
 21,25 Prinde știrea - varietăți  
 21,40 DANKO - film polițist SUA, 1988 cu Arnold Schwarzenegger  
 RETE 4  
 7,30 O familie americană - serial  
 8,15 Adevărul  
 9,00 Mica cenușăreasă - serial  
 10,00 Bună ziua!  
 10,15 Suflet pierdut - serial  
 11,00 Soledad - serial  
 12,00 Febra dragostei - serial  
 12,45 Maddalena - serial  
 13,30 Zi bună... - varietăți  
 14,30 TG 4 - știri  
 15,00 Cărări - serial  
 16,00 Prima dragoste - serial  
 16,30 Prințesa - serial  
 17,00 Zi bună... partea a II-a  
 18,00 Adevărul - show  
 18,45 Cu adevărat frumoasă - sfaturi  
 19,05 Funari news - actualități  
 20,00 TG 4 - știri  
 21,30 Inimă sălbatică - serial  
 23,30 TOTO festival - partea a II-a a transmisiiei din San Remo a spectacolului susținut de Toto Cutugno la Loll Place - Hotel  
 1,30 TG 4 - știri  
 3,30 TG 4 Ziarele de mâine - avanscronică  
 3,45 Funari news - reluare  
 5,40 Vânătoreea de bărbați - film Franța, 1973 cu J.P. Belmondo și Catherine Deneuve.

# CERCETĂRILE CONTINUĂ

În noaptea de 21/22 februarie a.c., autori necunoscuți au spart locuința lui C. Petru din Odvoș nr. 170. Din locuința a fost sustrasă suma de 280.000 lei și alte bunuri.  
 După numai câteva ore, cazul a fost rezolvat. În Gara CFR Milova a fost descoperit autorul spargerii, Racu Gheorghe, 22 de ani, din Curtici.  
 Cu ocazia cercetărilor s-a stabilit că numitul mai are și alte „păcate”. În vara anului 1993, a sustras de la Combinatul agroindustrial Curtici 350 kg de zahăr. Cercetările continuă...

# Telex polițienesc

Autori necunoscuți au pătruns prin efracție în locuința lui A.Nicolae din Ineu, strada Avram Iancu, de unde au furat obiecte de îmbrăcăminte în valoare de 15.000 lei. \* La Covășinț a fost depistat Ticulescu Constantin, 29 de ani, din Iratoș, care în 21 februarie a.c., a furat de la T.Viorica din Covășinț nr.146, bunuri în valoare de 25.000 lei. \* La Sântana a fost identificat Golbaci Ioan Florin, 25 ani, de la Casa de copii Sântana, care a comis un furt în dauna avutului privat. \* A fost de asemenea identificat autorul furtului cantității de 100 kg boabe soia sămânță, de la Asociația agricolă „Romgera”. Se numește Balint Andrei și este din Sântana. \* Poliția din Cermei a identificat autorul furtului din locuința lui C.Maria, din Somoșșeș. Acesta este Bela Gheorghe, 49 de ani, din Somoșșeș, fără ocupație. Parchetul din Ineu a emis un mandat de arestare preventivă împotriva susnumitului. \* La unitatea „Zărandul” a fost aplanat scandalul provocat de Cîrpaci Gheorghe, din strada Cocorilor bloc 2, care, jucând la o mașină mecanică, a spart un geam cu pumnul. \* A fost sancționat contravențional Juncu Vasile, care și-a alungat din locuința comună (bloc A/13) concubina.



**La Primăria Arad**

**O nouă formă de abuz - așa-zisele locuințe de intervenție**

Deci dl. Moisescu este cercetat de o comisie a Consiliului Local Municipal, pentru abuzurile și favoritismele săvârșite în calitatea sa de primar al Aradului. Faptul în sine trebuie salutat, chiar dacă unii dintre domnii consilieri care-l anchetează nu sunt alții decât tocmai apropiații săi colaboratori (doar d-nii Popa Dorel și Nagy Alexandru l-au sfătuit să declanșeze o luptă dinainte pierdută - cea a terenurilor legal atribuite de predecesorii săi). Personal am motive de suspiciune privind buna credință a acestor consilieri (dl. Moțiu a recunoscut într-o discuție particulară cu subsemnatul că s-a greșit în privința războiului pentru terenuri), dar dacă vor vedea că pot aprecia cu obiectivitate faptele nu tocmai ortodoxe și dacă se vor delimita de acele fapte (despre unele am scris în unele articole publicate în ziarul nostru) atunci îi vom felicita.

În speranța că onorabila comisie de cercetare a abuzurilor dorește să lucreze cu bună-credință, îi invităm pe domnii consilieri să mai analizeze și alte fapte ale d-lui Moisescu, cum ar fi cele legate de repartizarea așa-ziselor locuințe de intervenție. Dar să ne explicăm:

Pornind de la ideea generoasă de a asigura condiții de cazare cât de cât civilizate pentru distinsii profesori universitari de la universitățile arădene A. Vlaicu și V. Goldiș, la cererea d-lui Moisescu, Consiliul local Arad a înțeles să dea aprobare pentru ca un număr de zece apartamente să fie puse la dispoziția comisiei de repartizare a locuințelor (prezidată de dl. Moisescu) pentru a le fi atribuite domniilor lor ca locuințe de intervenție. Treceam peste faptul că ar fi existat și varianta Casei de oaspeți (fostă a lui Ceaușescu) și reținem că altă condiție pusă de Consiliul local în afara numărului limitat al apartamentelor - zece - vizează numărul camerelor - nu mai mult de două. (Era vorba despre locuințe de intervenție, nu? și nicidecum de locuințe familiale, fiindcă fiecare dintre profesorii-oaspeți dispun în localitățile de domiciliu, fie de case proprii, fie de locuințe închiriate). Dă-i însă domnului Moisescu un deget, că în mod sigur îți va prinde toată mâna până la cot. Astfel, potrivit „stilului” său de lucru, dumnealui a repartizat până acum 13 asemenea apartamente, plus cele două locuințe de serviciu ale secretarelor sale. (A mai atribuit și alte așa-zise locuințe de serviciu,

dar deocamdată să le lăsam în plata domnului pe acestea). Deci, în lipsa unui control eficient, comisia de repartizare a locuințelor a încălcat hotărârea Consiliului local Arad! Ca să nu se creadă că purtăm în ziar vorbe fără acoperire, iată lista celor 13 apartamente mai sus-menționate:

1. Cl. Romanilor, bloc K.1, sc. 5, ap. 5
2. E. Potier nr. 52, ap. 1
3. V. Babeș nr. 24, ap. 4
4. M. I. Antonescu nr. 13, bl. B, sc. B, ap. 15
5. Grănicerilor nr. 4, ap. 2
6. V. Babeș nr. 10, ap. 3
7. Revoluției nr. 104, ap. 2
8. Colonia UTA, Villa 9, ap. 6
9. Mircea Stănescu nr. 2, ap. 3
10. Bălcescu nr. 12, ap. 1
11. Praporgescu nr. 23, ap. 13
12. Faleză Sud bloc 59, sc. B, ap. 13
13. Piața Plevnei nr. 3, ap. 5

Dar dl. Moisescu a mai abuzat și în privința spațiului atribuit, depășind fără scrupule norma socotită decentă a celor două camere. Să luăm, de pildă, cazul apartamentului nr. 1 de pe str. Eugen Potier nr. 52, atribuită d-lui profesor Dumitru Cameniță, domiciliat în București, dar de loc din Mișalaca. Acest apartament - locuit cândva de două familii - e constituit din nu mai puțin de patru camere și un hol în suprafață de 132 metri pătrați (deci cât două apartamente de bloc cu câte trei camere fiecare!). La cei 132 metri (camere și hol) se adaugă încă 50 m pătrați pentru bucătărie, baie, două toalete și alți 40 m.p. pentru două boxe de câte 20 m.p. fiecare.

Deci nu e vorba de o locuință de intervenție, cum a hotărât Consiliul local, ci de un fel de mini-palat cu o suprafață totală de 222 m.p.!!

Deci nu era vorba de asigurarea unor condiții decente de cazare temporară a d-lui profesor, ci de căpățuirea lui. Cumva din pricină că atât dl. Moisescu cât și dl. Cameniță sunt creștini din același cult religios? Poate ne va răspunde distinsa comisie de cercetare a abuzurilor săvârșite de dl. Moisescu!

**ȘTEFAN TABUȚIA**

P.S. O altă locuință vizată de dl. Moisescu este cea de pe str. Cicio Pop nr. 6. Este vorba despre un apartament cu patru camere, liber de vreo trei ani, dar nerepartizat până în prezent. Pe acest apartament a vrut să pună mâna dl. Moisescu solicitându-i ca locuință de... protocol. De astă dată însă Consiliul Local n-a fost de acord, altfel să vezi ce mai de protofoale îi trăgea primarele nostru...

**NOI DATE LA DOSARUL „DIRECTORULUI” PALICIUC**

(urmăre din pag. 1)

Văzând că i-a mers și-a continuat în stil dezvoltat afacerile. Noi am sesizat, personal am dezvoltat unele lucruri în anul 1991, privind unele constatări ale organelor de control. După cum suntem informați, cercetările au fost sistate la intervenția expresă a dlui deputat PD (FSN) Aristide Nelu Dragomir. Paliciuc i-a căzut cu tronc. Era vorba de o cantitate importantă de zahăr din rezerva de stat pe care Paliciuc a vândut-o unor firme alese, care se pare au cotizat, în timp ce se aducea zahăr subvenționat din import. Diferența a completat-o din recolta anului următor, iar diferența de bani a vârat-o în buzunarul său și al susținătorilor.

Cu banii luați cu jașa a mai făcut o afacere cu fostul ministru al agriculturii - Capiszu - în cadrul unui holding cu mașini de recoltat. Am spus că a mai cumpărat în paguba fabricii de zahăr AEIMZ, dar a început prin a cumpăra taurasi de la AEIMZ, pe care îi trimite în Italia

prin-o firmă din București (Ștefănescu) care ia valuta de la italieni și achită contravaloarea în lei la Arad.

A mai făcut o afacere „profitabilă” cu foștii șefi de la Centrala zahărului. A cumpărat sămânță de sfeclă cu 35-38 mii lei kilogramul, când cea de la Brașov era și mai bună și mult mai ieftină.

Și ca să nu lucreze doar pe seama întreprinderii și-a mai construit o fermă personală de oi și tauri la Tisa Nouă (Fântânele), bașca serviciile făcute cu utilajele întreprinderii firmei „MONSTAR” care aparțin, din întâmplare, fratelui său. Mai are și firma SC RADAN SRL, unde este tot Paliciuc E. patron, dar acoperit.

Am spus că pe cei pe care îi simte mai slabi decât el îi elimină fără remușcări sau caută să-i desființeze. Simțindu-se puternic, de puterea pe care îi-o dau banii nemuncați, pe ceilalți îi tratează cu aroganță. Așa a pățit dl. Ioan Gabriel, care cu eforturi, din economii, a reușit să-și încropească o firmă de

dezmembrare a mașinilor vechi - tip consignație auto, înscrisă în registrul comercial SC „R et I” SRL. A închiriat în incinta fostului AEIMZ, de la fosta conducere, prin dl. director Luca, un spațiu pentru desfășurarea propriei activități. După ce Paliciuc cumpără asociația, nu ține cont de contractul de închiriere, valabil pe cinci ani, i-a spart cu haidamacia personală firma, i-a scos instalațiile afară, din care au dispărut multe piese, utilaje și accesorii. Dl. Gabriel câștigă procesul în instanță, câștigă recursul, dar Paliciuc, crezându-se mare și tare, nu-l lasă să-și reia activitatea, creând firmei dlui Gabriel o pierdere zilnică de 40-50 mii lei, până în prezent cca 12-15 milioane.

Dar poți să te pui, oare, cu acest individ care își permite să sfideze și justiția? Este încă un crâmpel din dosarul îngroșat al „marelui” director Paliciuc.

Până când lăsam lupii să păzească stâna și escrocii să-și facă jocul sub acoperirea câte unui partid de afaceriști?

**Pensionarii vor avea și anul acesta dreptul la 6 călătorii CFR cu reducere**

De la Agenția de Voiaje C.F.R. Arad aflăm că, în anul 1994, pensionarii vor putea beneficia de o reducere de 50%, pentru un număr de 6 călătorii cu trenul.

Cei care nu și-au folosit anul trecut aceste drepturi (integral sau parțial) nu pot beneficia retroactiv de ele.

Biletele se eliberează de către agențiile CFR, personal și numai pe baza deciziei de pensionare.

CFR

**Miting**

Duminică, 27 februarie, orele 11.00 va avea loc în Piața Revoluției, Mitingul țărănilor din județul Arad, organizat de sindicatul „Prospact”.

Scopul mitingului este de a sensibiliza puterea și de a interveni pentru curmarea abuzurilor și ilegalităților din agricultură.

**HOROSCOP**

Joi, 24 februarie  
Berbecul: (21.03.-20.04).

Se instalează în viața dvs. azi un confort psihic și financiar satisfăcător. O veste bună, primită spre seară, vă va satisface îndelungata așteptare.

Taurul: (21.04.-20.05).  
Relațiile sociale și cele profesionale riscă să intre într-o perioadă de criză. Ca urmare a acestei situații azi veți fi nevoiți să apelați la disponibilitățile dvs. sufletești pentru a accepta un compromis.

Gemenii: (21.05.-21.06).  
Hazardul vă stă la dispoziție azi. O veste de departe vă va obliga să luați o decizie importantă pentru viitorul apropiat.

Racul: (22.06.-22.07).  
Evenimente contradictorii vă impun retragerea în carapace. Configurația astrală nu este favorabilă noilor experiențe sentimentale, dimpotrivă, afecțiunea pare umbră de obsesii și îngrijorări.

Leul: (23.07.-23.08).  
Totul vă merge din plin azi, nimic nu pare să vă umbrească seninătatea. Pentru celibatari este o zi favorabilă „marilor decizii”.

Fecioara: (24.08.-23.09).  
Nu forțați norocul azi, chiar dacă presimțirile unui câștig nu

vă dau pace. O întâlnire neașteptată vă va fi de mare folos.

Balanța: (24.09.-23.10).  
O veste proastă vă deprimă azi, iar scăderea curbei financiare este un semn serios de alarmă.

Scorpionul: (24.10.-22.11).  
Polemici și disensiuni principale vă crispează, iar singurătatea vă urmărește și-n cadrul familial.

Săgetătorul: (23.11.-21.12).  
O mare bucurie în familie vă alungă gândurile negre, acumulate în număr prea mare, ce-i drept, în ultima vreme.

Capricornul: (22.12.-20.01).  
O stare de somnolență de apatie, tinde să vă țină prizonier în tentaculele ei. Înarmați-vă cu multă voință, fiindcă doar astfel veți reuși să spulberați pasivitatea care nu este deloc benefică la locul de muncă.

Vărsătorul: (21.01.-19.02).  
Azi se va confirma, într-un mod fericit, o premoniție onirică. Dar fiți atenți ca din cauza faptului că sunteți prea visător să nu pierdeți azi o ocazie favorabilă.

Peștii: (20.02.-20.03).  
Tema profesionalului vă copleșește, iar surmenajul nervos va putea genera polemici și conflicte cu persoane apropiate.

**SABA \* SABA \* SABA**

Lista de plăți pentru ziua de 25.02.94  
VARIANTA I  
Program casierie orele: 8,00-20,00

- CASA I
- 2058247, 2058248, 2058249, 2058250, 2058545, 2058546, 2058547, 2058548, 2058549, 2058550, 2058707, 2058708, 2058709, 2058710, 2058711, 2058712, 2058713, 2058714, 2058715, 2058716, 2058717, 2058718, 2058719, 2058720, 2058721, 2058722, 2058723, 2058724, 2058725, 2058726, 2058727, 2058728, 2058729, 2058730, 2058731, 2058732, 2058733, 2058831, 2058832, 2058833, 2058834, 2058835, 2058836, 2058837, 2058838, 2058839, 2058840, 2058841, 2058842, 2058843, 2058844, 2058845, 2058846, 2058847, 2058848, 2058849, 2059390, 2059391, 2059392, 2059393, 2059394, 2059395, 2059396, 2059397, 2059398, 2059399, 2059400, 2059515, 2059516, 2059517, 2059518, 2059519, 2059520, 2059521, 2059522, 2059523, 2059524, 2059701, 2059702, 2059703, 2059704, 2059705, 2059706, 2059707, 2059708, 2059709, 2059710, 2059711, 2059712, 2059713, 2059714, 2059715, 2059716, 2059717, 2059718, 2059719, 2059720, 2059721, 2059722, 2059723, 2059724, 2059725, 2059726, 2059727, 2059728, 2059729, 2180001, 2180002, 2180003, 2180004, 2180005, 2180006, 2180007, 2180008, 2180009, 2180010, 2180011, 2180012, 2180013, 2180014, 2180015, 2180090, 2180201, 2180202, 2180203, 2180204, 2180205, 2180206, 2180207, 2180208, 2180209, 2180210, 2180211, 2180212, 2180213, 2180214, 2180215, 2180216, 2180217, 2180218, 2180219, 2181511, 2181512, 2181513, 2181514, 2181515, 2181516, 2181517, 2181518, 2181519, 2181520.

Lista de plăți pentru ziua de 25.02.94  
VARIANTA II  
Program casierie orele 8,00-20,00

- CASA I
- 2308281, 2308282, 2308283, 2308284, 2308285, 2308286, 2308287, 2308288, 2308289, 2308290, 2308291, 2308292, 2308293, 2308294, 2308295, 2308296, 2308297, 2308298, 2308299, 2308300, 2308738, 2308739, 2308741, 2308742, 2308743, 2308744, 2308745, 2308746, 2308747, 2308748, 2308749, 2308750, 2308751, 2308752, 2308753, 2308754, 2308755, 2308756, 2308757, 2308758, 2308759, 2308791, 2308792, 2308793, 2308794, 2308795, 2308796, 2308797, 2308798, 2308799, 2308800, 2308801, 2308802, 2308803, 2308804, 2308805, 2308855, 2308856, 2308901, 2308902, 2308903, 2308904, 2308905.
- CASA 2
- 2308906, 2308907, 2308908, 2308909, 2308910, 2308911, 2308912, 2308913, 2308914, 2308915, 2308916, 2308917, 2308918, 2308919, 2308920, 2308921, 2308922, 2308923, 2309055, 2309056, 2309057, 2309058, 2309059, 2309060, 2309061, 2309062, 2309063, 2309064, 2309065, 2309066, 2309067, 2309068, 2309069, 2309070, 2309071, 2309072, 2309073, 2309074, 2309075, 2309076, 2309077, 2309078, 2309079, 2309080, 2309081, 2309082, 2309083, 2309084, 2309101, 2309102, 2309103, 2309104, 2309105, 2309106, 2309107, 2309108, 2309109, 2309110, 2309111, 2309112, 2309113, 2309114, 2309115, 2309116, 2309117, 2309118, 2309119, 2309120, 2309121, 2309122, 2309123, 2309124, 2309125, 2309126, 2309127, 2309128, 2309129, 2309130, 2309131, 2309132, 2309133.

Lista de plăți pentru ziua de 25.02.94  
VARIANTA III  
Program casierie orele: 8,00-20,00

- CASA I
- 2256683, 2256684, 2256685, 2256686, 2256687, 2256688, 2256689, 2256690, 2256691, 2256692, 2256693, 2256694, 2256695, 2256696, 2256697, 2256698, 2256699, 2256700, 2256701, 2256702, 2256703, 2256704, 2256705, 2256706, 2256707, 2256708, 2256709, 2256710, 2256711, 2256712, 2256713, 2256714, 2256715, 2256716, 2256717, 2256718, 2256719, 2256720, 2256721, 2256722, 2256723, 2256724, 2256725, 2256726, 2256727, 2256728, 2256729, 2256730, 2256731, 2256732, 2256733, 2256734, 2256735, 2256736, 2256737, 2256738, 2256739, 2256740, 2256741, 2256742.

**ADEVARUL LA DISPOZIȚIA DUMNEAVOASTRĂ**

La telefonul diminetii, 16654, între orele 9-12.

Polii - UTA - Liga suporturilor Clubului UTA, anunță că organizează o excursie la meciul Politehnica Timișoara - UTA, care va avea loc pe data de 26.02.1994. Înscriserile se fac pe strada Mărășești nr. 20, telefon 18564, la dl. Dumitru Bocioacă, între orele 8-18. Prețul informativ este de 1.500 lei (biletul pentru meci nu este inclus). Locurile sunt limitate.

Nu vă speriați! Mai mulți cetățeni din cartierul Aurel Vlaicu, ne-au semnalat faptul că atunci când folosesc aragazul se degajă un miros întepător.

De la Distribuția gazelor - filiala Arad, am fost informați că s-a făcut odorizarea gazului metan, pentru a se depista orice pierdere de gaz pe rețea.

Uituc. Domnul Radu Cugerian - str. Mărășești I. Antonescu este invitat la sediul ziarului, pentru a plăti anuțul dat cu mai mult timp în urmă și pentru a-și ridica buletinul de identitate lăsat.

Redactor de serviciu,  
**G. CONSTANTINESCU**

La telefonul după-amiezii, 18550, între orele 15-18

În plină perioadă de criză a locuințelor, pe strada Mărășești Antonescu colț cu Strada Lacului sunt dărâmate două case. În curte a fost construită o nouă biserică, iar acum îi fac deschiderea la stradă. Nu mă interesează dacă este legal sau nu, dar este mai mult decât dureros atunci când vezi cum sub ochii tăi se prăbușesc clădiri care fac parte integrantă din imaginea Aradului, fără de care, nu peste mult timp, s-ar putea ca orașul nostru să poată fi ușor confundat cu oricare alt oraș construit în ultimii 50 de ani. P.I. Arad.

Tamaș Iosif, Arad - „RENEL merită toate felicitările pentru că în ultimul timp a reușit să illumineze zone ale orașului care stăteau de mult timp în beznă. Astfel a fost iluminată și soseaua din fata fabricii de bunuri metalice din Calea Aurel Vlaicu”.

Ivan Constantin, Arad, ne întreabă „dacă proprietarul unui imobil sau apartament este obligat să declare la direcția financiară dacă închiriază imobilul sau apartamentul unei alte persoane?” Firește, orice sursă de venituri trebuie declarată, în con-

formitate cu legile în vigoare. Tot dănsul ne mai întreabă „dacă o persoană poate administra mai multe blocuri de locuințe, chiar dacă nu locuiește în nici unul dintre acestea?” Îi putem răspunde că este posibil ca o persoană să îndeplinească o astfel de funcție în condițiile expuse de dănsul.

La Casa de ajutor reciproc a pensionarilor din Arad, se va deschide astăzi, ora 16,00, o expoziție de fotografii a domnului Simion Ștefan. Imaginile expuse au caracter itinerant, „relatând” despre călătoriile artistului în țară, precum și imagini inedite ale Aradului și văii Mureșului. Intrată deja în tradiție, deschiderea va fi însoțită de un program artistic și de un comentariu expus de domnul avocat Tărcuș.

În legătură cu articolul apărut în ziarul nostru de marți, 22 februarie a.c., care anunța datele la care se pot solicita alocațiile de stat pentru copii de la oficiile poștale, facem precizarea că cei care au număr de înregistrare între 4.401 și 8.000 pot ridica alocația de la oficiile poștale între 3-15 martie 1994.

**BĂTRIN DRĂGHICI**

## INTRANSIGENȚĂ ȘI EXCLUSIVISM

Fără a minimaliza cătuși de puțin valoarea diferitelor curente politice care își fac loc pe eșichierul românesc contemporan, cu câteva săptămâni în urmă - asumându-mi criticile ambelor părți - mi-am permis să simplific spectrul politic actual la două orientări fundamentale, justificându-le întâietatea prin structura lor existențialistă: socialismul și liberalismul. Din cele două moduri de inginerie socială - societatea liberală și cea dirijată - se nasc toate celelalte orientări, puse în fața electoratului ca oferte politice. Toate aceste oferte caută să pună într-un anumit raport necesitatea protecției sociale și imperativul liberei inițiative; ponderea uneia sau alteia în programul unui partid politic este singurul criteriu valabil după care putem așeza respectivul partid într-o parte sau alta a eșichierului politic. Simplele intenții declarative nu pot avea valoare de adevăr.

Raportând cele arătate mai sus la realitatea politică românească, putem să tragem câteva concluzii, unele absolut hilare: social-democrați avansând idei liberale, liberali vorbind despre necesitatea protecției sociale etc., toți încercând să-și ascundă impotența printr-un prefix, aruncat cu lopata în fața doctrinei lor (modern, neo - etc).

Ne-am pierde cu siguranță în detalii dacă am încerca să ne apropiem de aceste lucruri mărunte, scăpând din vedere esențialul: politica

românească actuală poartă amprenta intransigenței și exclusivismului. În timp ce președinția poartă discuții interminabile cu partidele politice, fără a exista nici de-o parte, nici de cealaltă o ofertă clară și acceptabilă, în timp ce PDSR-ul arată doar momeala partidelor din arcul guvernamental, cu PUNR-ul încheind chiar un protocol, iată că apare o declarație care încearcă să schimbe total datele problemei. La întoarcerea din îndelungata vizită occidentală, dl. Corneliu Coposu aduce un mesaj clar: în cazul în care PUNR-ul sau alt partid din arcul guvernamental accede la guvernare, riscăm să fim excluși din Consiliul Europei, mai mult, americanii s-ar putea să ne retragă și clauza.

Pe de altă parte, tot domnia-sa afirmă că discuțiile privind formarea unui nou guvern vor fi purtate numai în prezența întregii Convenții Democratice.

Ce ar mai fi de spus? Atât intransigența cât și exclusivismul exclud negocierile. Cu astfel de mesaje, riscăm ca lucrurile să rămână așa cum sunt: între reformă și explozie socială, între privatizare și ineficiență, cu alte cuvinte între vis și realitate. Să fie alegerile anticipate singura cale de ieșire din impas?

DORU SINACI

## NAȚIUNEA CA EXISTENȚĂ SPIRITUALĂ

Înainte de a se constitui în entități geografice ca națiuni, popoarele au existat ca stare spirituală. Leo Frobenius asimila un anume spațiu cu o stare de spirit. Husserl, Heidegger și apoi Blaga, pentru cultura română, au dezvoltat magistral ideea care poate constitui suportul oricărui demers existențial atunci când e vorba de viața unui popor și a unei națiuni. Spațiul ondulatoriu, spațiul mioritic și-a transmis afinitățile în modul de a

gândi și a înțelege viața poporului român. Un spațiu mereu răvnit, dar destinat doar nouă.

Astăzi, când Europa se face și, mai ales, se desface, spațiile devin prilejuri de controverse și războaie. Se spune: fiecare om la locul potrivit. Extrapolând la alte dimensiuni, vom zice: fiecare națiune la locul potrivit. Spațiul în care trăim ni se potrivește, pentru că ne potrivim lui.

Un Wolfovici Jirinovski, un semisemit antisemit, ar vrea să implanteze în spațiul nostru tot felul de cunoștințe personale. În pământul nostru se vor ofili. Vor dispărea de la sine, n-au rădăcini în acest pământ.

Că un renegat bolnav ca Jirinovski încearcă să ne ignore prezența în pământul străbun, nu e lucru de mirare. Grav este când coada de topor (mereu se vorbește de coada de topor; ar fi

bine să se (re)citească fabula „Toporul și pădurea”) încearcă să lovească în pădurea care a crescut-o. Mircea Snegur, prietenul dlui I. Iliescu, nu simte spațiul spiritual românesc. Pentru el există mai multe feluri de români, după câți pofticioși de putere sunt pe teritoriul românesc. El este un asemenea pofti-

în spirit se cuprind conștiința apartenenței la neam, la cultura lui, la istoria trecută, prezentă și, mai ales, viitoare.

Și, de aceea, cred că spațiul românesc va fi definit în viitor de poporul românesc. Și nu Snegur, sau Moțpan sau alți nemernici în timp vor fi cei care vor defini starea noastră existențială. Pentru că dincolo

### Ideii în actualitate

de trecătorii sneguri sau moțpani, spiritul pământului va aduna în granițele spirituale dar și

geografice pe toți cei care simt românesc. Pentru că românismul (și alte popoare au spiritul lor definitiv), acum latent în unele spații înstrăinate temporar, va răzbi la lumină în ciuda oricăror opreliști politice. Pentru că spiritul e deasupra materiei și a conjuncturalului.

Granițele geopolitice vor fi desenate după granițele spirituale. Într-o parte a Europei s-a reușit acest lucru. De ce nu s-ar reuși și în cealaltă parte?

Avem noi, românii, puterea de a crede în spiritul pământului în care ni s-a zămislit neamul? Spiritul locului (genius loci) generează spiritul națiunii. Spiritul națiunii nu trădează niciodată patria. Chiar dacă pare paradoxal, vom fi obligați să trăim într-o viitoare Românie Mare.

I. IERCAN

## MINISTRI DE INTERNE ȘI AL APĂRĂRII VOR FI ÎNLOCUIȚI

Ministrul Apărării și ministrul de Interne vor fi înlocuiți cu civili în jurul datei de 1 martie - a declarat o sursă PDSR unui reporter MEDIAFAX. Pentru Ministerul Apărării este vizată printre altele și persoana lui Ioan Mircea Pașcu. „El este pregătit de mult pentru această funcție” - a precizat sursa citată. Deși e propus „de foarte sus”, Ioan Mircea Pașcu nu este agreat în partidul de guvernământ, din cauza legăturilor sale cu UVPR. Aceași sursă a informat reporterul MEDIAFAX că atacul lui Vadim Tudor împotriva lui Spiroiu n-a venit deloc întâmplător și că el este pretextul înlocuirii celor doi miniștri militari.

(Mediafax)

## COMUNICAT

Partidul Socialist al Muncii, organizația județeană Arad convoacă pentru data de 26.11.1994 ora 10 la Casa de Cultură a Sindicatelor Arad Conferința de dare de seamă și alegeri.

## În dulce stil parlamentar ÎNVÂRTITUL ÎN JURUL COZII

Cam așa s-ar putea caracteriza ședința comună a celor două camere ale parlamentului, din data de 22.02. Reunirea a fost prilejuită de dezbaterile textelor în divergență la proiectul Legii arendei și la Legea timbrului. După ce dl. Adrian Năstase a anunțat ordinea de zi, dl. senator Sergiu Nicolaescu a propus să se renunțe la discuțiile asupra legii timbrului. D-l Năstase a explicat că nu este procedurală eliminarea unui punct de pe ordinea de zi, ci, eventual se poate amâna. După multe discuții s-a supus la vot amânarea. S-a aprobat. Ca urmare s-a supus la vot și s-a aprobat noua ordine de zi.

Primul text în divergență se referă la interzicerea luării de terenuri în arendă de către AGROMEC-uri. Divergența provine din faptul că deputații au votat acest articol, în timp ce Senatul l-a respins. Discuțiile au început printr-un avertisment al d-lui Popovici: „Am fost transformați în gladiatori”.

„Trebuie să luptăm împotriva celor care nu acceptă soluția comisiei de mediere, pe care Camera Deputaților a acceptat-o, cu o singură excepție nesemnificativă”.

Ca urmare, „gladiatorii” s-au aruncat în luptă cu tot elanul.

Argumente peste argumente: trebuie să muncim pământul și țărani nu au cu ce. De ce să nu le dăm posibilitatea de a-l arenda AGROMEC-urilor, care au tractoare și utilaje? Interzicându-le să ia terenuri în arendă, le încălcăm drepturile, ca să nu mai vorbim de faptul că pământul va rămâne pârloagă. Acestea pe de o parte. Pe de altă parte AGROMEC-urile se vor transforma din prestatori de servicii în proprietari, pentru că le vor da țărânilor numai cât vor dori. Pentru a-i determina pe aceștia să le dea pământul, vor scumpi atât de mult lucrările agricole, încât nimeni nu va putea să plătească. AGROMEC-urile să facă bine să se privatizeze, nu să fie subvenționate.

S-a discutat mai bine de 4 ore. De menționat că unii deputați au vorbit în favoarea eliminării articolului iar unii senatori au cerut menținerea lui. Fiecare „trădare” a fost primită cu vociferări, remarci ironice.

## DE LA TRIMISUL NOSTRU SPECIAL ÎN PARLAMENT

După ce un senator a remarcat că discuția e superfluă, din moment ce se va da o lege de privatizare a AGROMEC-urilor, spiritele s-au incins și mai tare. D-l senator Popovici a zis că se umblă cu minciuni. Cu această ocazie a făcut și o clasificare a minciunilor. Acestea ar fi, după părerea domniei-sale, de trei feluri: minciuni sfruntate, gogonate și statistice. Cele mai periculoase sunt cele statistice, deoarece pot trece ușor drept adevăruri. Pentru a lămurii lucrurile, d-l Adrian Năstase l-a rugat pe d-l ministru Lăpușanu să spună dacă se vor privatiza sau nu AGROMEC-urile. D-l ministru a explicat că într-adevăr există un asemenea plan, urmând ca până în luna mai să fie definitivat documentația. După această lămurire s-a supus la vot textul în divergență. Rezultatul: 216 voturi în favoarea păstrării articolului, 93 de voturi pentru eliminarea lui și 40 de abțineri. Se anunță că în urma votului articolul a fost adoptat. Aplauze. D-l Adrian Năstase: „pe mine mă aplaudați? Vă rog să nu mă mai aplaudați, nu este procedural”. Răsete, remarci, atmosferă destinsă și urmează...

**DUȘUL RECE AL D-LUI MUNTEANU**  
D-l deputat spune că articolul nu poate fi adoptat, deoarece aparține unei legi organice și în cazul legilor organice nu este suficientă majoritatea simplă, adică majoritatea celor prezenți. Trebuie majoritatea din cvorumul absolut, deci trebuia să fie 240 de voturi pentru și nu au fost decât 216.

Stupoare! Și iarăși, perindări la microfon, contraziceri. Ba că textul articolului nu este organic, ba că o „ciosvartă” de lege organică nu poate fi, la rândul ei, decât organică. D-l Adrian Năstase este în încurcătură. „Rog reprezentanții comisiei juridice să ne lumineze”, spune domnia-sa, după ce dl. Oliviu Gherman amenințase: „datorită ace-

tui ipotetici vicii, vom respinge legea, în ansamblul ei și vom cere să ni se trimită alt proiect”. Ședința se întreprinde, pentru ca membrii comisiei juridice să poată cugeta în liniște! După o lungă pauză se reiau lucrările. Președintele comisiei juridice anunță că în urma discuțiilor celor 20 de membri nu s-a ajuns la un consens dar s-a ajuns la un rezultat. Deoarece nu s-au putut pune de acord au votat. 14 au votat că majoritatea simplă este suficientă, 6 votând invers. În concluzie, a arătat d-l Adrian Năstase, modalitatea folosită, este corectă din punct de vedere procedural. Deci, articolul rămâne valabil. Au urmat... știți dumneavoastră ce. În furia, d-l Năstase le spune celor mai furioși: „Dacă aveți pe cineva mai înțeles decât cele două comisii juridice, vă rog să-l arătați. Sub aspect regulamentar am dreptul să merg cu soluția dată de comisii dar, personal am unele îndoieli, pentru că aceasta ar însemna ca de acum înainte în cazurile de divergență, să mergem pe majoritatea simplă. Problema mi se pare insuficient clarificată. Ar fi bine să lăsăm să dospească înțelepciunea celor care se gândesc la această problemă și să trecem la următorul punct, urmând să mai discutăm articolul la următoarea ședință comună”.

Bineînțeles, reacțiile nu puteau să întârzie. „Am votat o dată. Nu mai putem să revenim asupra votului, pentru că aceasta ar însemna că suntem neserioși”. Alții au fost de părere să se poată accepta votul, urmând ca „opozanții” să poată fi împotriva la votul final. Replici: „care vot final? Nu va fi nici un vot final, pentru că în divergență nu a fost decât textul articolului, nu legea în sine”. „Nu mai umblați cu diversuniuni”.

Până la urmă a rămas ca de obicei, adică „baltă”. Încă tot nu știm, vor avea sau nu vor avea AGROMEC-urile dreptul să ia terenuri în arendă? Cât despre celelalte puncte aflate în divergență, timp este berechet...

De la București,  
SIMION TODOCĂ

## PL 1993 A ADRESAT O SCRISOARE DOMNULUI OLIVIU GHERMAN

PL 1993, a răspuns, printr-o scrisoare semnată de președintele executiv, Horia Rusu, invitației la dialog adresată partidului de guvernământ. În document, inițiativa domnului Oliviu Gherman este considerată ca fiind „un pas timid, dar semnificativ, spre un dialog cu forțele politice reformatoare”. Scrisoarea liberalilor conține, de asemenea, unele aprecieri în legătură cu criza actuală din România, care, în opinia PL 1993, este „determinată de neconcordanța dintre măsurile de reformă pe care guvernul este obligat să le ia și voința politică a partidelor ce sprijină în acest moment guvernul PDSR”. Reafirmând că, din acest motiv, discuțiile ar trebui să se axeze pe modalitățile de schimbare a actualei majorități parlamentare, PL 1993 își manifestă disponibilitatea de a participa la un dialog cu reprezentanții PDSR, împreună cu celelalte formațiuni politice membre ale Convenției Democratice din România. Până în acest moment, PL 1993 este practic singurul partid din CDR care nu agreează discuții separate cu partidul de guvernământ. Rugat să motiveze această poziție, dl. Dinu Patriciu a declarat reporterului MEDIAFAX: „Aceasta este opțiunea Comitetului Director și noi o vom prezenta Biroului Executiv al CDR, care se va desfășura joi, 24 februarie. Nu agreăm o întâlnire separată cu PDSR, pentru că ni se pare că nu avem ce ne spune. CDR și-a oferit deja programul său ca bază de discuție pentru o eventuală guvernare alături de PD (FSN) și PDSR, și din acest motiv, discuțiile separate nu au nici o relevanță”.

(Mediafax)

## ECOURI LA O VIZITĂ DE LUCRU

**Mineriadele- amintiri comune pentru Miron Cosma și Virgil Măgureanu**

„Prezența și intervenția lui Virgil Măgureanu în discuțiile cu mineria este inadmisibilă”, a declarat agenției MEDIAFAX Sergiu Cunescu, președintele PSDR. Caracterizând drept „ilegală” maniera în care a acționat Virgil Măgureanu la Tîrgu-Jiu, președintele PSDR consideră că „puterea ar trebui să pedepsească o asemenea atitudine”. Sergiu Cunescu nu exclude faptul că la negocierile care au avut loc între Miron Cosma și directorul SRI să fie folosite unele elemente aparținând „trecutului lor comun”, „ambii știind destule

lucruri care să cheme la tăcere”.

**„Nu SRI rezolvă necazarile minerilor”**

„Nu cred că domnul Virgil Măgureanu trebuie să se prezinte în fața minerilor și să facă aprecieri asupra legalității grevei”, a declarat agenției MEDIAFAX Valeriu Tabără, liderul grupului parlamentar al PUNR din Camera Deputaților. Arătându-se „surprins” de afirmațiile făcute de directorul SRI în fața ortacilor din Gorj, deputatul PUNR a mai menționat faptul că, deși instituția condusă de Virgil Măgureanu se ocupă cu numeroase probleme, „nu SRI este cel care trebuie să rezolve necazarile minerilor.”

(Mediafax)

## SC „INCRO” S.A. ARAD

VINDE:

- Incubatoare de 132 ouă, 1200 ouă, 10000 ouă.
- Aeroterme 18 KW
- Conducte injector tractor U 650 și U 445 și pentru toate tipurile de mașini pe bază de injecție.
- Rezistențe electrice și elemente de încălzire.
- Echipamente și materiale electrice.

**EXECUTĂM LA COMANDĂ:**

- Lucrări de tâmplărie: sicrie, uși, geamuri, lambriuri, mic mobilier.
- Construcții metalice.
- Lucrări service-auto

Relații suplimentare la sediul societății str. Ana Ipătescu nr.12 telefon 12448.

## FIRMĂ PARTICULARĂ DE CONSTRUCȚII EXECUTĂ

În Arad și în județ în subantrepriză următoarele lucrări:

- confecții metalice (șarpante, ferme) etc.
- învelitori din tablă, azbociment
- hidroizolații - termoizolații - fonoizolații
- tinichigerie industrială

Telefon 17058.



**ZONA DE VEST A ȚĂRII - ZONĂ „FERTILĂ” ÎN PETROL ȘI GAZE**

**Dialog cu domnul inginer Cristea Zisu, directorul general al S.C. Foraj sonde Zădăreni S.A.**



„rad” profiturile. Dar, totuși, lucrăm. Însă cu foarte multe greutateți.

– Spuneți că parcurgeți o perioadă critică. Despre ce este vorba?

– Printr-o metodologie care se perpetuează de la an la an, R.A. „Petrom” întârzie scoaterea la licitație a lucrărilor de foraj până prin martie sau aprilie. Ca urmare, începutul anului pentru noi e foarte greu, în sensul că nu ne putem organiza activitatea. Practic, nici la ora actuală nu știm ce vom face în acest an. Desigur, e un lanț întreg de cauze (în principal legate de exproprierea de teren și elaborarea proiectelor de execuție) dar pe noi ne doare cel mai tare pentru că suntem chiar la capătul lanțului.

– Trecând dincolo de greutateți, vă rog să ne mai oferiți o informație. În ce stadiu se află forările pentru apă termală?

– Din păcate nimeni nu mai finanțează asemenea forări care intră, de acum, în sfera de activitate a consiliilor județene și locale. Noi dispunem de două sonde cu care am putea executa asemenea foraje, dar nu avem solicitanți, cu toate că, după câte știu, apa termală ar putea fi utilizată în foarte multe scopuri, de la cele medicale până la încălzirea locuințelor.

– Domnule director, sunt informat că lucrați și pentru sectorul privat. A apărut vreun petrolist privat?

– Da, executăm lucrări și pentru sectorul privat dar nu forări petroliere. Potrivit Constituției bogățiile subsolului aparțin statului. Forăm însă fântâni până la 120 metri adâncime și construim fântâni. După informațiile noastre noi forăm și construim cele mai ieftine fântâni din zona de vest.

– Domnule director vă mulțumesc foarte mult pentru dialog.

**T. PETRUȚI**

– Domnule director, zona de vest a țării este, după câte știm noi, cea mai „tânără” zonă petroliferă a țării. După opinia dv., ca director al „căutărilor de aur negru”, cât credeți că va „rezista” această zonă în perimetrul „producătorilor” de petrol și gaze?

– Deocamdată, după ceea ce au estimat geologii, zona de vest a țării va rămâne zonă petroliferă până dincolo de anul 2000.

– Care dintre cele două produse de sondă principale - țiței și gaze naturale - vor dura mai mult?

– După estimările făcute până acum se pare că rezervele de țiței, la ritmul actual de extracție, vor avea o viață mai lungă decât gazele. Desigur, activitatea este relativ deosebită studiile geologice pot să evidențieze zăcăminte de gaze pe care nici măcar nu le bănuim. De pildă, recent în zonele Șofronea și Socodor am făcut foraje care relevă existența unor zăcăminte importante de gaze a căror exploatare se va întinde pe mai mulți ani.

– Domnule director, știm că dv., cei care căutați țiței și gaze, nu „loviți” întotdeauna în plin. Pare-mi-se că dacă la zece forări cinci se finalizează cu petrol sau gaze e foarte bine...

– Într-adevăr așa e! Dar din fericire pentru noi - și ca rezultat al cercetărilor geologice foarte temeinice - dintre sondele săpate anul trecut circa 70 la sută au devenit sonde de exploatare, fie de țiței, fie de gaze.

– Deduc, din proporția enunțată, că zona de vest este foarte fertilă...

– Într-adevăr, este mult mai fertilă decât alte zone. Asta și explică de ce Schela petrolieră Arad este una dintre schelele cele mai eficiente din țară. Dacă s-ar bucura și de investiții mai mari pentru foraj, cred că și-ar putea spori considerabil producția și, să fiu corect, am avea și noi asigurat „front de lucru”, cum spun constructorii, pentru o perioadă mai îndelungată.

– Nu întâmplător v-am întrebat de proporția reușitei. Toată lumea e „săracă” în România, chiar și atunci când ar putea face lucruri foarte bune dacă ar avea bani. Dv. dispuneți de fondurile necesare pentru foraj?

– Din păcate nu. Și la noi acționează arhicunoscutul blocaj financiar. La ora actuală avem de încasat de la Regia Autonomă „Petrom” peste un miliard de lei. Pentru a putea totuși lucra, luăm împrumuturi cu dobânzi considerabile care ne

*Câteva noțiuni de management*

**TIPURI DE CONDUCĂTORI**

**DICTATORUL**

■ Obține rezultate prin teroare;

■ Spune angajaților exact ce să facă și cum să facă;

■ Nu creează nici o oportunitate de a pune întrebări sau de a da sugestii;

■ Obține rezultate prin amenințări și pedepse.

**AUTOCRATUL**

■ Toate deciziile sunt luate de lider;

■ Angajații sunt dependenți de lider;

■ Spune angajaților ce să facă și cum să facă;

■ Nu folosește amenințările cu pedeapsa sau penalizări.

**DEMOCRATUL**

▲ Folosește la maximum talentul și abilitățile echipei;

▲ Folosește abordarea în comun a luării deciziilor și a rezolvării problemelor;

▲ Mai degrabă sugerează decât ordonă angajaților să facă ceva;

▲ Realizează delegarea responsabilității și autorității postului;

▲ Folosește tehnici de pregătire a personalului pentru a-i asigura acestuia succes;

▲ Permite oamenilor să-și autocontroleze munca cât mai mult.

**LIDERUL „LAISSEZ-FAIRE”**

▼ Permite oamenilor să stabilească singuri obiectivele și să ia decizii;

▼ Rar dă ordine;

▼ Intră în contact cu oamenii săi numai pentru a furniza informațiile necesare.

**ȘI ACUM, CE ÎNSEAMNĂ UN ADEVĂRAT CONDUCĂTOR**

Este omul capabil

◆ să pregătească și să sprijine dezvoltarea propriei sale echipe;

◆ să delege sarcinile în cadrul echipei;

◆ să ia decizii;

◆ să îi motiveze pe membrii echipei;

◆ să fie un suport pentru echipă;

◆ să încurajeze implicarea;

◆ să creeze conceptul de „încredere” în cadrul echipei;

◆ să stabilească criteriile de performanță;

◆ să facă față schimbării;

◆ să conducă cu ușurință întrunirile;

◆ să asigure echipe de lucru;

◆ să aibă inițiativă;

◆ să planifice și să organizeze munca;

◆ să rezolve probleme;

◆ să exercite control.

*Culese de*

**T. PETRUȚI**

**ȘI INFLAȚIA REDUSĂ PRODUCE, ÎN TIMP... INFLAȚIE**

Dacă până în 1989 nespecialiștii o considerau o componentă specifică societății capitaliste iar specialiștii știau că ea există și în socialism dar, cât de cât, poate fi controlată prin decizii administrative, în prezent s-a ajuns ca fiecare cetățean al țării să-și dea seama, practic, ce înseamnă inflație simțind-o pe propriul buzunar. Există o multitudine de opinii ale specialiștilor legate fie de acuzele apariției inflației, ale accentuării și bineînțeles opinii legate de modul de a o reduce (pentru că a o elimina este practic imposibil). Practic, există, o unanimitate de păreri care susțin necesitatea imperioasă a reducerii inflației tocmai ca stimulent al economiei. Am fi tentați să credem că așa și este. Chiar și economistul englez baronul **J.M.Keynes**, a lansat și susținut ideea conform căreia inflația redusă are o influență pozitivă asupra economiei. Cum justifică economistul englez această concluzie?

Criza economică are la bază consumul insuficient. Consumul este strâns legat de folosirea monedei. Dar moneda este o marfă care este și ea supusă legilor circulației mărfurilor. Dacă prețul mărfii (în speță al monedei) scade ea este mai repede schimbată. Prin deprecierea lentă a monedei (marfă) se ajunge ca ea să fie schimbată mai ușor de către proprietari pentru alte mărfuri de pe piață. Tocmai în renunțarea mai ușoară la monedă stă posibilitatea creșterii consumului în

economie. Tendința individului de a tezuriza moneda eliminând inflația redusă poate duce la creșterea consumului de servicii și produse în economie. Se poate trage concluzia că ideea lui Keynes privitoare la inflație redusă este corectă.

Și totuși există o fisură în eșafodajul construit de Keynes. Se analizează numai efectele pe termen scurt ale inflației reduse, cele pe termen lung fiind neglijate. Care ar fi efectele pe termen lung ale inflației reduse? De exemplu o inflație redusă, de 2,5 la sută pe an, ajunge ca într-o perioadă de 10 ani să fie de 25 la sută deci este o inflație crescută. Privită într-un interval de timp mare, inflația redusă este de fapt, o inflație crescută. Ea are efecte negative asupra economiei.

Diferența dintre prețuri și salarii crește, se adâncește, puterea de cumpărare a populației scăzând vertiginos. Apare, astfel criza de subconsum. Urmează o creștere a salariilor ca urmare a scăderii nivelului de trai. Acest spor de salarii, datorat subconsumului nu poate rezulta decât din creșterea prețurilor sau reducerea personalului. Deci o nouă spirală inflaționistă (datorită faptului că aceste creșteri de preț încep în sectorul de stat ale cărui produse se regăsesc în toate mărfurile din economie) și o nouă creștere a șomajului. Ca urmare statul se va implica încercând să limiteze inflația prin creșterea dobânzii. Dar acest lucru va duce la reducerea investițiilor în

economie iar inflația va crește prin creșterea ratelor de profit care se modelează după rata dobânzii.

Astfel putem conchiziiona că nu există inflație bună așa cum credea Keynes. Concluzia lui este corectă doar pentru o perioadă scurtă de timp nu și pentru perioade mai lungi. Orice inflație duce mai devreme sau mai târziu, la declinul puterii de consum, adâncind criza prin subconsum.

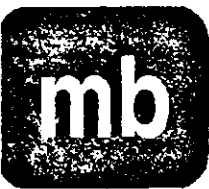
**VIOREL BOT**

**S.C. „LOUIS” S.A.**  
OFERĂ EN GROS  
● Piese ● Accesorii și uleiuri auto prin depozitul de pe str. Argeș nr. 4 Micalaca.

**NOU ! NOU ! NOU !**  
**PRODUSE DE CEA MAI ÎNALTĂ CLASĂ !**  
**IMPORT FRANȚA**

– seturi motoare BORGO 1300; 1400  
– planete GLAENZER  
– uleiuri auto MOTUL  
– acumulatori C.E.A.C.  
Firma vă invită și la magazinul de pe Calea Lipovei nr. 126 (prima stație de tramvai după Pasaj Micalaca) unde veți găsi o gamă foarte mare de produse pentru automobilul dvs.  
**Telefon: Magazin: 64593; Depozit: 63431. Fax: 65806**

**MATRIX BUSINESS**



**DISTRIBUITOR AUTORIZAT EPSON ÎN ROMANIA**

**EPSON**  
simbolul tehnologiei  
vă oferă 100% satisfacție

MATRIX BUSINESS asigură un real suport tehnic și logistic tuturor partenerilor săi. Prin MB, EPSON își menține standardul impus în domeniul imprimantelor

**MATRIX BUSINESS**  
Tel. 01-212-0313  
Fax. 01-212-0310  
Str. Johann Strauss nr.1  
sector 2 București România

**BĂILE LİPOVA**

**Va aduce primăvara mai mulți turiști?**

Într-o perioadă de tranziție tot mai dificilă, când pentru marea majoritate a populației a devenit o problemă, turismul și tratamentul balnear au rămas, poate, între ultimele din preocupările, dintre grijile de zi cu zi ale omului de rând. La această oră, întregul turism românesc este în suferință, multe stațiuni balneoclimaterice din țară fiind ocupate doar într-o mică măsură. Sunt stațiuni în țară unde turiștii, sau cei veniți la tratament, pot fi numărați pe degete. Față de acestea, situația Băilor Lipova poate fi considerată fericită, pentru că în aceste zile oamenii veniți la tratament „acoperă” 40-50 la sută din capacitatea de cazare a stațiunii. Nu e nici mult, nici bine, dar e oricum mai mult și mai bine



... Și totuși, la Băile Lipova (mai) vin turiști.



Cu acest autobuz primit ca donație, problema transportului turiștilor a fost rezolvată.

decât în alte stațiuni, chiar cu renume. Și pentru că până acum una dintre problemele conducerii băilor Lipova a fost asigurarea transportului turiștilor la și de la gară în stațiune, în cele din urmă problema a fost rezolvată. Astfel, după cum ne informa domnul GHEORGHE COCIUBAN, directorul stațiunii, în urma discuțiilor purtate cu o asociație franceză, aceasta a donat stațiunii Lipova autobuzul din imagine. Cum apele minerale din Lipova sunt între cele mai apreciate din partea de vest a țării, cum și tarifele practicate la cazare și masă sunt stimulativе, și, nu în ultimul rând, cum primăvara bate la ușă și cadrul natural va deveni mai îmbietor, se așteaptă ca în perioada următoare numărul turiștilor să crească.

**MIRCEA CONTRAȘ**  
Foto: MARCEL CÂNCIU

**Două buldozere - excavatoare crează tensiune**

„Opriți domnilor, incompetența din conducerea primăriei! dezinteresul acesteia față de comuna în care locuiți, disprețul „aleșilor” față de cei ce v-au mandatat!” Citatul de mai sus provine din protestul unui grup de cetățeni, locuitorii ai comunei Păuliș, care a fost înaintat Consiliului local al comunei, Consiliului județean, Prefecturii și ziarului „Adevărul” și care reclamă scoaterea la licitație a celor două buldozere - excavator în timp ce ele, susțin petenții, ar putea fi folosite „în sensul excavării de canale pe toate străzile din comună și din satele aparținătoare, privind introducerea de conducte pentru apă curentă.”

În ședința sa ordinară din 24 ianuarie 1994 Consiliul local al comunei Păuliș a hotărât, printre altele, scoaterea la licitație a celor două buldozere - excavatoare. Achiziționate în jurul anilor '80 - '81, pe de o parte termenul de amortizare este deja depășit, pe de altă parte din '90 - '91 ele sunt, cum s-ar zice, pe butuci, aflăm de la domnul Gheorghe Subescu, viceprimarul comunei. De ce de la aceasta? Asupra acestui lucru vom reveni mai târziu. Deci, din '90 încoace cele două utilaje stau. Unul dintre ele a mai funcționat până în '91 - '92, dar cum nu prea îi găseau de lucru, mecanicul, în a cărui grijă era dat utilajul și-a găsit un loc de muncă mai bun și a plecat. De atunci nu s-a mai găsit nimeni care să lucreze cu ele. Consiliul local le are de multă vreme în vedere. În prima fază s-a decis să le vândă, pe urmă s-au gândit să vândă doar unul, iar pe celălalt să-l schimbe pentru un tractor, schimbul preconizându-se să se facă cu o asociație agricolă. Cum asociația nu au fost în stare să pună la dispoziție un tractor bun, varianta aceasta a căzut. Drept este că utilajele nu erau nici nou-nouțe și nici în stare perfectă. Conductele, după spusele viceprimarului, toate sunt învechite, iar un metru de furtun costă sute de mii de lei. Deci, repararea lor ar costa prea mult, în orice caz mai mult decât ar putea suporta Consiliul local. Așa că, din nou, consilierii s-au decis să-l vândă. În '93 s-a organizat prima licitație, la care însă nu s-a prezentat nimeni. Ce să facă? Să le scoată din nou la licitație? Să le dea la fier vechi? Cum ar ieși mai bine? S-au decis, conform Hotărârii nr. 5/24.01.94 a Consiliului local, să mai încerce o dată, și să anunțe licitație pentru data de 25 februarie a.c.

Durerea localnicilor este legată se pare de lipsa rețelei de apă, cel puțin așa reiese din protest. Anul

trecut prin concursul Consiliului județean s-au primit 200.000 lei pentru prospecțiuni privind introducerea conductelor de apă. Proiectul însă costa de patru ori pe-atâta, aproximativ 800.000 lei. Deci, rețeaua de apă este doar în fază de proiectare și, în lipsă de bani va deveni cu greu realitate. La întrebarea dacă excavatoarele în cauză, atunci când vor începe lucrările, indiferent când ar fi aceasta, ar putea fi folosite, economisindu-se și în felul acesta niște sume, răspunsul viceprimarului a venit destul de prompt. „De pus în funcțiune poate că s-ar putea pune, dar de lucrat cu ele în mod cert nu”.

Cine are dreptate? Consiliul local sau cei care au semnat protestul? Față de 4.210 locuitori, câți are

comuna, sau fie 1.567 de numere de casă, cifra de 33, atâția au semnat protestul, pare nesemnificativă. În plus, oamenii care formează Consiliul local au fost aleși tocmai

**La Păuliș**

pentru a lua niște decizii. Să nu-și cunoască pălășenii în așa măsură concetățenii încât să-i fi ales pe toți după ochi frumoși? Puțin probabil. Deși, nu-i exclus să-ți dai seama abia după doi ani de zile c-ai greșit. Și atunci să „strigi”, ca și cei care semnează protestul „Decât să anunțați vânzarea utilajelor, mai bine anunțați-vă demisia!” Dar, chiar nici unul nu este bun?

Că lucrurile în comuna Păuliș nu merg cum ar trebui, că atmosfera este încărcată, o dovedește și recenta demisie a primarului. În '93 membrii Consiliului local, nemulțumiți de activitatea sa, au cerut o verificare din partea Prefecturii. (Acum, se pare că nici ei nu mai sunt buni!) „Nereguli nu s-au găsit” - afirmă secretarul. Cert este că primarul în 15 ianuarie și-a dat demisia, și de la 1 februarie comuna a rămas fără primar. Să fie vorba despre campania electorală premergătoare alegerii noului primar, cum ne-a sugerat chiar domnul viceprimar? Excluz nici acest lucru nu este.

Că tensiunea actuală nu folosește nimănui asta este sigur. Și problemele care așteaptă să fie rezolvate în Păuliș nu sunt deloc puține, mai ales în ce privește aplicarea Legii fondului funciar. În orice caz protestul va fi discutat în ședința ordinară din februarie a Consiliului local. (Pe la colțuri s-a dezbătut deja, probabil că și păreri sunt formate). Și poate n-ar fi rău, pentru lămurirea lucrurilor, să se discute și într-un cadru mai larg, într-o adunare cetățenească. În felul acesta s-ar afla și părerea celor mulți: este sau nu cazul unei demisii colective?!

**MAGDA BEGE**

**Primum spre publicare**

**Din nou, despre problema garajelor**

Subsemnatii Roman Petru, Kuba Elisabeta, Părvu Ana și Pavica Ecaterina, proprietarii imobilului din strada Robănești, prin prezenta facem următoarea sesizare:

Din cauza construirii unor garaje (legal sau ilegal?) pe terenul din zona inundabilă a canalului Mureșel, precum și a depozitării gunoaielor în aceeași zonă (în aval și amonte) a Mureșelului de pe strada Ineului, se produce strangularea cursului normal a apei Mureșelului și în amonte de pod se formează un adevărat lac de acumulare (când debitul de apă crește). Acest aspect contribuie la următoarele:

- apa se infiltrează în pivnițele noastre când debitul de apă crește și este strangulat la pod;

- zidurile caselor noastre au primit igrasie;

- suntem informați că la Primăria orașului sunt depuse cereri pentru a se construi noi garaje în zona inundabilă a Mureșelului (pe terenul situat în fața caselor noastre din strada Robănești).

Față de cele de mai sus, vă rugăm ca prin intermediul Primăriei și Administrației sistemului hidrotehnic Mureșel să ne ajutați pentru:

- eliminarea obstacolelor din albia Mureșelului din zona amintită pentru a nu se mai face acel lac de acumulare prin strangularea apei la pod;

- interzicerea construirii de noi garaje în această zonă.

**Semnal**

**E drept: iarna-i încă aici, dar primăvara-i pe aproape ...**



... iar truditonii pământului, adevărații truditoni ai pământului, nu se lasă trași „pe sfoară” de răbufnirile de orgoliu ale unui anotimp nedefinit decât prin ... forța tradiției: iarnă! Semnale despre astfel de stări de fapte au început să ne impresoare din mai toate zonele județului. Fără nici o alegere anume, noi am surprins unul la Asociația agricolă „Mureșul” din Zădăreni, acolo unde este director ing. Sidor Jiduc, iar inginer șef, Cornel Negru.

Fără alte comentarii am semnalat:

- „Din cele 11 tractoare, proprietate a asociației, două

se află în reparație capitală pe care le-o efectuăm cu forțe proprii. Celelalte sunt în stare de funcționare și, pe bază de contract, execută arături la ... alții din comună și din împrejurimi. (Ce-am avut de arat pentru noi am terminat încă înainte de Anul Nou). Și arăm mai ieftin decât cei de la ... S.M.A., adică cu 32000 lei hectarul, nu cu 37000 lei.

- Ce alte lucrări mai efectuați?

- Fertilizăm păioasele semănate în toamnă pe 765 ha (grâu și orz); vom începe revizia și eventualele reparații la cele 3 combine „Glass Merkator”; iar ca lucrări mai mari în primăvara care, oricum, bate la ușă, avem de semănat în ordine: 150 ha cu orzoaică de primăvară, 150 ha cu floarea soarelui, 30 ha cu sfeclă de zahăr și 270 ha cu porumb în loturi pentru membrii asociației.”

◆◆◆

Așadar, doar un mic semnal despre ... pâinea lui '94. O fi ea, oare, mare, rotundă și îndestulătoare? O fi ea ... bună și dătătoare de speranță în mai bine, pe măsura zâmbetului mecanicului din fotografie? Dă, Doamne, așa să fie!

**CONSTANTIN SIMION**  
Foto: VIOREL MUSCA

● D-lor IOAN MOLNAR și VASILE JOLDEA din satul Iacobini nr. 32, respectiv, nr. 91, comuna Brazii: Am primit scrisoarea dv. plină de năduf vizavi de pățania cu S.C. „SCHWEITZER SYSTEM” S.R.L. GENERAL BUSSINES COMPANY S.R.L. (de la Hotelul „Ardelalul”) - ca să redăm exact pasajul din scrisoare. Ne întrebați: „Ce-i de făcut?”, dar nu vă supărați, întrebarea vine foarte târziu! De ce nu ne-ați adresat această întrebare înainte de a trimite (depune) banii la acel „Joc (circuit) de intrajutorare” și înainte de a vă convinge (!) singuri de gafa pe care ați făcut-o?! Indiscutabil v-am oferit, atunci, un răspuns asupra căruia aveți motive să reflectați mai mult. Acum, în schimb, n-avem cum vă ajuta! Nu suntem implicați cu nimic în chestiune și nici nu vrem să fim! Apelați, eventual, la justiție.

● Domnișoară SIMONA ROXIN, din Arad str. Barbu Lăutaru nr. 12: Ne bucurăm sincer de bucuria d-voastră în legătură cu rezolvarea iluminatului public pe strada (și-n fața casei) unde locuiți. Să dea Dumnezeu ca bucuria d-voastră să dăinuie cât mai mult!

● Doamna ELENA DANCIU din Arad, A. Vlaicu bloc Y 9 B, scara A, ap. 19: N-am vrea să ne înțelegeți greșit, dar nu spunem că propunerea d-voastră nu e bună și că - dacă s-ar aplica în practică - n-ar constitui o ... pavază pentru sănătatea publică și personală. Să fim, însă, realști, doamnă, mai ales în actualule condiții când trebuie să vedem câte opreliști, obiective, se opun aplicării ei. Oricum, reținem propunerea: să se instituie obligativitatea colectării (de către fiecare gospodăru) a gunoaiului

menajer în pungi speciale de plastic pentru a se evita poluarea mediului înconjurător prin diverse mirosuri, apariția șobolanilor și altor rozătoare, a fânțarilor etc. În ce măsură propunerea d-voastră va deveni ... lege, personal opinăm că depinde, în primul rând, de fiecare dintre noi - de educația noastră! - de modul în care și ... de momentul (!) în care o s-o aplicăm în practică, chiar și fără ... promulgare! Ce părere aveți? Mai reflectați și nu uitați, noi susținem propunerea!

● D-nă VIOLETA CĂDARIU din Arad, cartierul Bujac, str. Ulmului nr. 33 (mamă a doi copii): Ne pare extrem de rău, dar noi

**În dialog cu cititorii**

nu putem ... face alte legi decât cele în vigoare sau pe care le adoptă Parlamentul. Inclusiv în cazul d-voastră legat de pensia alimentară pe care fostul soț o plătește (5.000 lei pentru ambii copii) și pe care o doriți mai substanțială. Tot Tribunalul este instituția care rezolvă problema și căruia trebuie să vă adresați, cerând, eventual, o expertiză oficială în legătură cu actualul salariu al soțului. Oricum, vă dorim succes!

● D-le AUREL COVACI din satul Milova nr. 30: În problema pe care ne-ați sesizat-o, vă rugăm să vă adresați Inspectoratului județean de Poliție Sanitară și Medicină Preventivă Arad (fostul Sanepid), Oficiului pentru Protecția consumatorilor Arad, Poliției județului Arad - organisme specializate și îndrituite la această oră, să efectueze cercetările necesare și să clarifice problema. Nu credem că nu veți găsi satisfacția dorită!

**CONSTANTIN SIMION**



## Aven cea mai bună trupă din țară

- Sunteți regizor, cunoscut prin punerea în scenă a câtorva spectacole de tinută la Teatrul de stat. Cum ați ajuns la Marionete?

- Trebuie să spun că eu am fost obiectul unui șantaj ca să vin în teatrul acesta; în sensul că actrițele Carmen Mărgineanu și Julieta Corbu au făcut presiuni extraordinare să vin să lucrez aici. Am depus o rezistență de un an și jumătate pentru că mi-era frică; eu nu am studiat în școală acest gen de teatru. Văzând câteva casete cu astfel de spectacole de teatru m-am speriat și mai tare. Dar regretatul director al Teatrului de marionete, prof. Emil Țigan, și actrițele de care am mai amintit au insistat îngrozitor de mult. Și am făcut „Truffaldino...” cu care ocazie am descoperit trupa tânără de aici și mi-am zis că trebuie încercat un antrenament pe tehnici noi, cu totul deosebite. Atunci a început legătura între mine și trupă, legătura care s-a dovedit a fi de durată...

- Cum se prezintă trupa la această oră?  
- După cele două spectacole cu „Truffaldino...” și „Eu și lumea '93” se pare că demonstrațiile pe care le-a făcut în ceea ce privește interpretarea - între timp făcând și noi achiziții - o situează pe primul loc între trupele de teatru de acest fel din țară. Relațiile cu Marian Popescu, Mircea Runcan, Cristian Mlinarcic, și nu sunt singurii, au întreținut ideea acestui teatru care se apropie de forme experimentale foarte curajoase, foarte moderne. Nouă nu ne rămâne decât să încercăm această linie, ceea ce și facem.

Teatrul nostru este partener, alături de UNITER, la proiectul „Noroc” care se derulează împreună cu opt teatre din Anglia. Eu îmi doresc să ajungă Aradul locul unde se întâlnesc oamenii de teatru din Europa; pentru că la ora actuală orașul de pe Mureș este un centru propice pentru teatru...

- În sensul gândurilor dumneavoastră, bănuiesc să vă bazați pe anumite proiecte?

- Aș vrea să vă spun doar câteva cuvinte în legătură cu ceea ce vom face în viitor. La

sârșitul lunii martie vom prezenta o nouă premieră „Tinerete fără bătrânețe”, un spectacol cu tehnici foarte complexe, de la acto-

### Dialog cu regizorul Ioan Mânzatu, directorul Teatrului de marionete Arad

rie până la mănuire, foarte specială iar păpușile vor fi de diferite feluri, într-o



întregă paletă a limbajului gazetăresc.

Din aprilie se va derula un program cu Liviu Berehoi de la Teatrul „Tândărică”, el urmând să lucreze un spectacol la noi.

Apoi în lunile de vară, cu Eric Merinat, un păpușar din Laussane, care lucrează cu marionete de hârtie, se continuă o colaborare mai veche (pentru că a făcut parte din distribuția lui M. Polet la „Orfeu în infern”).

Între 20-28 mai vom susține mai multe spectacole la București, în sala teatrului „Odeon” iar în 29 mai vom merge la Constanța pentru a participa cu „Truffaldino și aiuritele fantasmă” la Festivalul teatrelor de păpuși.

În aprilie vom întreprinde un turneu la Beckescsaba, în cadrul programului schimburilor culturale. Și tot în această lună vom primi vizita unei trupe din Spania într-un

turneu organizat de Cristian Caimacan, directorul festivalului „Intermarionette”. În octombrie vom primi vizita unor mari marionetiști americani - „Sirotyak” (într-un recital).

- Ce ne puteți spune despre ediția a doua a festivalului „Euromarionette”?

- La 1 decembrie a.c. va începe cea de-a doua ediție a festivalului „Euromarionette”. Această ediție va cuprinde, față de precedenta, pe lângă teatrul românesc și teatrul străin, două secții: secțiunea directori de festivaluri și impresari și târgul de carte pentru copii și adolescenți.

Deja am demarat proiectele de finanțare. Suntem înscrși în rândul marilor manifestări de la Ministerul Culturii. S-au solicitat fonduri de la Prefectură și încercăm să găsim și alți sponsori.

Cât despre participare pot să vă spun că va fi numeroasă, cu prezența unor trupe prestigioase.

- Cum apreciați colaborarea instituției dumneavoastră cu presa?

- Apreciez că în ultima vreme relațiile cu ziarul „Adevărul”, cea mai prestigioasă publicație a Aradului, sunt foarte bune. Suntem prezenți în coloanele paginii culturale ale cotidianului cu cronici, realizate cu profesionalism despre premierele noastre iar în paginile de informații ne se oferă cu generozitate spații pentru programele spectacolelor.

Și încercăm să ajungem într-o relație cât mai bună cu presa. În acest sens organizăm astăzi, la ora 11, la sediul instituției, o conferință de presă, (la care am invitat presa scrisă și audio-vizuală), în cadrul căreia vom face prezentarea trupeii, vom arăta elemente din structura stagiunii '94-'95, vom vorbi despre festivalul „Euromarionette” pe care îl girează instituția noastră și alte lucruri care, prin intermediul ziariștilor, pot fi cunoscute de spectatori care ne trec pragul.

V.FILIP

## 175 de ani de la primul spectacol în limba română

A aduce în discuție primul spectacol în limba română desfășurat în aceste locuri înseamnă a rememora nu numai o „pagina” de istoria teatrului, ci a ne referi la cunoscuta Preparandie arădeană. Înființarea acesteia a fost un act cultural sprijinit de populația românească din Banat și Crișana prin contribuțiile benevole depuse în fondul preparandic. Când a apărut ideea unui convict (internat), idee susținută - după cum relevă Th.Boțiș în „Istoria Școlii Normale (Preparandiei) și Institutul Teologic Ortodox Român din Arad” (1922, p.350) - de intelectuali, negustori și meseriași din Arad, Oradea și alte centre. Acțiunea de înființare a convictului a fost sprijinită și de Jacob Hirschl, proprietarul teatrului din Arad. Așa se explică că pe scena de pe strada Gheorghe Lazăr au avut loc, alături de spectacolele susținute de trupe profesioniste, și reprezentații teatrale ale elevilor Preparandiei, reprezentații date cu scopul de a contribui la sporirea fondului convictului.

În legătură cu primul spectacol susținut de elevii preparanți, s-a preluat data de 27 februarie 1818 de la Th.Boțiș, fără însă să se menționeze un document anume. Cu certitudine, autorul monografiei despre Preparandia arădeană îl văzuse, dar nu îl consemnase. Astfel că orice referire la acest prim spectacol în limba română menționa doar monografia în discuție. Înțelegem de ce s-a procedat în acest fel, deoarece documentul care atestă clar reprezentația teatrală din 27 februarie 1818 se află la Arhivele Academiei de științe a Serbiei din Sremski Karlovici, Iugoslavia. Este vorba despre procesul-verbal nr.165 din 29 martie 1818, din Protocolul de procese-verbale ale Deputației școlare, prin care se relevă faptul că în urma reprezentației teatrale din „teatrul ridicat de Jacob Hirschl” ce a avut loc în ziua de 27 februarie 1818, s-a încasat suma de 98 fl și 48 cr. și doi taleri în monedă convențională, din care urma să se scadă cheltuielile efectuate cu acest prilej, precum și chiria pentru sala de spectacole (ASANUK, Fondul deputației școlare ..., procesul-verbal nr.165/1818).

Sava Arscici, directorul local al Preparandiei arădene era însărcinat să administreze acest fond al convictului. Consensusul local (consiliul profesoral) stabilește ca directorul local să ia legătura cu J.Hirschl, ca să exprime mai clar „dacă va înlesni aceste reprezentații teatrale numai în acest an sau în toți anii ce vor urma”. Deci, Consensusul literar dorea să cunoască exact dacă se poate baza, și în continuare, pe venitul ce se încasa în urma spectacolelor teatrale susținute pe scena teatrului lui Jacob Hirschl. Acest venit se alătura donațiilor individuale și colective menite să contribuie la realizarea aceluiași nobil deziderat al înființării convictului.

Tratatele de istorie a teatrului românesc consemnează doar spectacolele de la Iași cu „Mirtil și Hloc” de Florian (1816) și de la București cu „Hecuba” de Euripide (1818), nefăcându-se referință la spectacolul elevilor preparanți. Deci, să reținem această dată: 27 februarie 1818, când a avut loc spectacolul în limba română a elevilor Preparandiei! Este o aducere-aminte de suflet dar și de istorie a culturii în aceste locuri, o istorie scrisă (și păstrată în documente!) în urmă cu 175 de ani!

LIZICA MIHUT

## Limba și comunicare

### TRADUCEREA

O călătorie cu trenul e un mijloc ce înlesnește cunoașterea. Plăcute metalice, fixate la ferestre sau în alte locuri, conțin informații în diferite limbi, de tipul: E pericoloso sporgersi; Defense de se pencher a la fenetre/en dehors; Nicht hinauslehnen.

Și fără a cunoaște italiană, franceză sau germană, e ușor de ghicit că semnul este un avertisment, adresat călătorului, spre a nu se apleca în afară, pe fereastră. Dar cele trei limbi exprimă aceasta diferit: în italiană - E pericoloso a se apleca in afara; franceza avertizează - Interzis a se apleca pe fereastră/in afară; germana ordonă - A nu se apleca în afară.

La acest nivel, acuratețea traducerii nu este atât de importantă, câtă vreme informația (mesajul) e clară. Și dacă salutul unui străin este Bonjour, Buenos dias, Buon giorno, Guten Tag, nu e greu de interpretat ca Bună ziua.

Dincolo de acest nivel, traducerea devine mai complicată, nu numai pentru că e necesară cunoașterea a cel puțin două limbi, ci pentru că limbile au diferite modalități de a exprima același lucru. Chiar o frază simplă, de genul: „Mi-e foame”, e exprimată diferit în franceză (J'ai faim), engleză (I'm hungry) etc. Traducerile literale nu rezolvă problema.

Acuratețea - foarte greu de atins - este o necesitate absolută în anumite traduceri. Procese științifice și tehnice complicate, redactate într-o limbă, sunt lipsite de sens dacă traducătorul nu le găsește echivalenții exacți, specifici în limba în care se face traducerea. Dacă o firmă industrială, americană sau română, trimite părți componente ale unei mașini sau instalații într-o țară arabă, de exemplu, indicațiile de asamblare și uz trebuie să fie exacte. Este știut că întreprinderile, firmele, se folosesc de traducători și traducători (pentru documentație, informație).

Simple traduceri tehnice și științifice poate fi puțin rudimentară, desi lexicul la îndemână este exact. Dezvoltarea traducerii pe computer contribuie la realizarea unor variante perfecte.

Literatura, însă, are nevoie de o traducere sensibilă, de adaptare, nu neapărat de cuvântul exact, iar poezia cere traducătorului o sarcină particulară - aceea de a respecta elementele de prozodie.

Italienii spun „Traduttore, traditore” și au dreptate. Este, atunci, de apreciat sau nu truda traducătorului de carte?

De neiertat însă traduceri de tipul „Es caliente” (în spaniolă - e cald), tradus în titrajul unui film „E clientul meu”! Accident sau incompetență? De urmărit titrajul la filmele difuzate de TVR!

Un alt câmp de acțiune al traducerii, unde acuratețea este vitală, este traducerea simultană (congrese, conferințe, simpozioane). Interpretii, mulți dintre ei vorbitori a două limbi, încă din copilărie, stau în boxe de sticlă și ascultă discursul, traducându-l exact, într-o limbă educată, cultivată, în ritmul vorbitorului. Acești interpreți simultani stăpânesc forma de expresie la comandă și nu au voie să comită greșeli sau să parafrazeze discursul.

MONICA LAȚCOV

## Lansarea volumului

### „Altar de lut”

de Elena Dinu-Gavrila

De curând a avut loc punerea în circuitul public a unui volum de poezii, intitulat „Altar de lut”, al profesoarei Elena Dinu-Gavrila. Dumneaei a locuit și și-a desfășurat activitatea creativă și profesională în Arad, actualmente domiciliind în Călărași, unde a avut loc de curând lansarea volumului său de poezii intitulat „Altar de lut”.

Tratând teme ca: iubirea, moartea, timpul neiertător, poezia ca formă de existență, universul rustic, având ca model pe Lucian Blaga, realizate sub semnul unui lirism învăluitor, exprimat în imagini subtile, metafore fin cizelate, cu forță de sugestie și mare încărcătură emoțională, poezia Elenei Dinu-Gavrila se distinge prin amestecul de inocență și inovăție, de duritate, de luciditate și abandonare, de îndrăzneală și resemnare, într-un aliaj bine dozat. Festivitatea de lansare a acestui volum de debut a întrunit toate elementele reușitei, de la prezența unui public numeros la calitatea acestuia, a oficialităților și respectiv, la obiectivitatea, profunzimea și rafinamentul unor critici bucureșteni: dl. Valentin F. Mihăescu, critic literar, membru al Uniunii Scriitorilor, dl. Aurel Titu Dumitrescu, poet, membru al Uniunii Scriitorilor, secretar general al revistei „Viața Românească”, dl. Dorel Iancu, membru al Uniunii Scriitorilor, redactor șef al revistei „Panorama”, Brândușa Mihăescu, șef de secție la Muzeul Literaturii Române și doamna Andreea Mirela Ionescu, publicist, șefa departamentului „Relații Internaționale” din cadrul Grupului de presă pentru străinătate.

Cu siguranță, Elena Dinu-Gavrila a pășit cu îndrăzneală și talent în lumea literaturii.

EUGENIA BĂRDAȘ

## GRIMEGOD - o trupă rock la început de drum

Tinerii zilelor noastre au preocupări dintre cele mai diverse. De curând am cunoscut câțiva, a căror preocupare este puțin mai deosebită decât a celorlalți. Ei au alcătuit o formație de muzică rock, a cărei denu-

nu este altceva decât o tentativă de a elucida nehotărârea ce planează asupra credinței sau non-credinței în divinitate. ☆ Primul concert al formației „Grimegod” a avut loc în ianuarie 1993 și repertoriul prezentat a



mire este „GRIMEGOD”. Am stat de vorbă cu doi dintre cei șapte membri ai trupeii și am aflat o serie de lucruri interesante, pe care vom încerca să le punem și la dispoziția domniilor voastre în cele ce urmează: ☆ Trupa s-a înființat în toamna anului 1991, la inițiativa tinerilor Tibor Kati (solist vocal) și Ioan Ciama (chitară solo). ☆ Hotărârea lor de a forma o trupă de muzică rock a prins contur după un festival de gen organizat în anul 1991, care se numea „SA BODY ROCK”. ☆ Stilul de muzică abordat de cei șapte temerari se numește „DEATH METAL” și în momentul înființării trupeii a fost un stil puțin cunoscut, pe atât puțin cunoscut, atât de trupele arădene, cât și de cele din țară. ☆ Arădeanul tânăr s-a părut totuși să fie interesat de către trupa de rock arădeană și susținător al ei. ☆ Trupa este condusă de Tibor Kati și Ioan Ciama. ☆ Am subliniat în discuție faptul că, deoarece membrii trupeii care am discutat ne-au arătat de contrariu, spunându-ne că acest stil este la fel ca orice alt gen, nici mai violent, nici mai puțin violent decât celelalte stiluri și care este deosebit de iubit de rock-eri. Ascultând versurile câtorva melodii, ne-am dat seama că interlocutorii noștri aveau dreptate și că ceea ce încearcă ei prin muzică lor

fost alcătuit în majoritate din melodii compuse de membrii grupului. ☆ De asemenea, trupa a mai cântat la clubul „Rock Only”, într-o perioadă, chiar săptămânal. ☆ Ceea ce această formație are în perspectivă imediată este de a realiza o casetă demonstrativă, pe care vor înregistra în studioul format de ei în Arad. Trupa care intenționează să cânte în toate tinerilor case din Arad, în scopul de a genera un curent de gen, pe lângă cântarea și vânzarea unui disc propriu. ☆ Activitatea trupeii nu se va opri aici. Membrii acesteia doresc ca în viitor să participe la festivaluri rock de mare anvergură. ☆ Sunt însuși și de semnele de apreciere pe care le-au primit din partea unor formații ca „Ultimatum”, și „Neurotica” din Timișoara, cu care se speră chiar o colaborare pe viitor. ☆ Problema care există însă și care pune o serie de piedici inițiativei acestor tineri, este cea a banilor, deoarece prea puțini sponsori investesc în formații rock. Dacă totuși se vor găsi câțiva patroni iubitori de „Death Metal”, poate că vor avea curajul și banii necesari pentru a investi într-o astfel de trupă. Tinerii promit, iar dorința lor de a face ceva este debordantă. Și au început bine. Le urăm succes și sponsori!

EUGENIA BĂRDAȘ

# MARIUS, ÎȚI MULȚUMIM!

*\* Fotbalul, familia... viața! \**

**În arhiva mea personală păstrez acea scrisoare de mulțumire semnată de elevii Școlii generale din Grădiște pentru un articol în care am scris despre o echipă de fotbal a școlii. Printre semnatari se află MARIUS ȚUCUDEAN. Era prin anul 1977-78. De atunci au trecut ani mulți. Micuțul Marius a devenit la un moment dat jucătorul numărul 1 al echipei UTA și, o perioadă bună, căpitanul echipei a textiliștilor.**

**„Fără sentimentalisme - Vă rog - mi-a spus Țucudean, când mi-a acordat acest interviu. Dragă Marius! - încerci**

**- O să-ți lipsească ceva din viață: fotbalul.**

- Trebuie să mă las de meserie! Așa este! La altceva nu prea mă pricep. Cu toate că am știu că așa se va întâmpla. În ultimii 4-5 ani am „trecut” la examenele medicale, am primit avizul favorabil de la doctorii și nu am jucat pe semnătura mea, cum a afirmat domnul doctor Dușan, medicul echipei. Știu că după decesul unui baschetbalist de la Steaua și a unui fotbalist din divizia „C”, s-a luat hotărârea că cu acest sindrom W.P.W. nu mai primește nimeni aviz favorabil pentru sport. Această boală provoacă niște dereglări la sistemul nervos al inimii (specialiștii mi-au explicat), după cum am înțeles.

Medicul de la Clinica de cardiologie mi-a spus că pot să mă internez, dar după ce fac controlul (testul), am numai o șansă minimă, poate nici 10 la sută, să primesc aviz favorabil.

**- Deci ai fost foarte conștient că nu prea ai șanse?**

- Nu am dormit nopți întregi. Stând de vorbă cu membrii familiei, mai ales cu soția mea, care așteaptă nu peste mult timp al doilea nostru copil (sper să fie fetiță) am hotărât spre binele viitorului nostru să abandonez fotbalul de performanță. O hotărâre, ce am luat-o foarte greu, dar e definitivă!

**- Totuși, Marius, ce faci fără fotbal?**

- O să-mi fie extrem de greu să-i văd pe colegii mei ieșind la antrenament, sau din tunel pe gazon pentru un meci de campionat... și eu să stau în tribună pasiv, nepuținicios... fără să mă arunc în luptă, fără să aduc un aport la efortul lor ca echipa noastră să



câștige. Normal că am mulți prieteni foarte buni și la UTA. Mă vor ajuta să trec de „hopul” ăsta nenorocit.

**- Deci vrei să păstrezi legătura cu clubul UTA și cu echipa?**

- Legătura cu conducerea clubului trebuie să o mențin, dar numai până când mi se acordă toate drepturile, pentru serviciile aduse echipei până în momentul de față. Restul contractului probabil se va rezilia, iar de la 1 martie voi cere și transferul de la uzină, unde sunt în prezent angajat. Asta nu înseamnă că nu mai vin la stadion. O să fac tot posibilul să găsesc un locșor la peluză ca să urmăresc jocul băieților.

**- Da! Te înțeleg, dar o partidă durează doar 90 de minute.**

- Din păcate aveți dreptate. Sincer să fiu în afară de fotbal până acum eu nu prea m-am ocupat cu altceva... Mă reprofilez! În

mod sigur familia mă va ajuta, socrul meu, împreună cu alți domni, are o fabrică (mobilă tapițată) M.T.A. și acolo mă angajez.

**- Și ce o să faci în timpul liber?**

- Mă pregătesc. Nu vreau să fiu antrenor de fotbal, dar mă tentează să ajung peste câțiva ani un conducător de club sportiv sau manager - cum se spune mai nou - la o echipă de fotbal... poate chiar și la UTA...

**- În cariera ta de jucător de fotbal de performanță care a fost cea mai mare decepție?**

- Ați inversat ordinea întrebărilor? Credeam că începeți cu satisfacțiile și bucuriile. Vă răspund la ambele. La un moment dat - nu de mult, am fost bănuț că eu și câțiva colegi de-ai mei de la echipă nu dorim promovarea UTA-ei în primul eșalon al țării. Deși persoanele care m-au acuzat nu au avut curajul să-mi spună pe față acest lucru, cum era normal, au lansat doar zvonuri. Prostii!!!

Da. Mă consider... am fost un jucător dificil, dar nu în sens negativ. Niciodată nu am cerut mai mult decât trebuia să mi se dea. Am cerut drepturile pentru toți jucătorii - și ale acelora care nu au avut curajul să și le revendice.

**Bucuriile și satisfacțiile? Au fost multe...** În primul rând bucuria de nedescris a promovării echipei UTA. Mereu auzeam de trecutul glorios al alb-roșilor. Și iată avem iarăși o echipă de prim rang! Și ceea ce nu o să uit niciodată... golul marcat în meciul cu Dinamo (n.r.: un gol superb în minutul 84, golul victoriei în acel joc) în toamna trecută.

**- Mai în glumă, mai în serios, cu ocazia deplasărilor, mi-ai spus: „În ziarul de mâine eu vreau să scriu cronică jocului!” Chiar, Marius, dacă cotidianul „Adevărul” o să te solicite să scrii o cronică sau vreun comentariu despre un meci de fotbal, ce-ai zice?**

- Accept!

**- Marius! Nu-ți spun adio, ci: LA REVEDERE!**

**IOSIF DARAZS**

## J. O. DE IARNĂ - LILLEHAMMER '94

Ziua de marți, 22 februarie a.c. a fost mai săracă în probe ca celelalte zile. Dar să consemnăm ce s-a întâmplat:

### \* SCHI FOND

Proba masculină de stafetă 4 x 10 km, la care au asistat peste 100.000 de spectatori, s-a încheiat cu o mare surpriză: echipa Italiei (de Zolt, Albarello, Vanzetta, Fauner) întrecând cu 0,5 secunde teamul gazdă. Pe locul trei, la un minut de câștigători a sosit echipa Finlandei.

### \* SĂBITORI CU SCHIURILE

Proba pe echipe de la trambulina de 120 m a avut o desfășurare dramatică, cu dese schimbări de lideri. În final, s-au impus germanii care au recuperat la ultima săritură 55 de puncte în dauna japonezilor, al căror ultim săritor, M. Harada a reușit doar 97 de metri. Clasamentul probei a fost:

1. Germania 970,1 puncte cam-pioană olimpică

2. Japonia 956,9 "medalia de argint

3. Austria 918,9 "medalie de bronz

4. Norvegia 898,8 "

5. Finlanda 889,5 "

### \* HOCHEI PE GHEAȚĂ

S-au disputat primele două partide pentru ocuparea locurilor 9-12.

Franța - Austria 4-4 (2-2, 1-0, 1-2); după prelungiri și executarea loviturilor de pedeapsă, au câștigat francezii cu 8-5.

Italia - Norvegia 6-3 (3-2, 1-1, 2-0).

„Azi vor avea loc meciurile Franța - Italia pentru locurile 9-10 și Austria - Norvegia pentru locurile 11-12.

### \* CLASAMENTUL PE MEDALII

aur argint bronz

1. Rusia	9	7	3
2. Norvegia	8	7	2
3. Germania	5	2	6
4. Italia	4	3	8
5. SUA	4	3	0
6. Canada	2	2	4
7. Coreea de Sud	2	1	0
8. Austria	1	2	3
9. Elveția	1	2	0
10. Suedia	1	0	0

A.B.

## Tenis maraton

**MASCULIN, Rotterdam (600.000 dolari SUA):** Jakob Hlasek (Elveția) - Jan Winnink (Olanda) 7-6, 7-6; Daniel Vacek (Cehia) - Andrei Olchavsky (Rusia) 7-6, 4-6, 6-4; Janos Bjorkmann (Suedia) - Omar Camporese (Italia) 6-1, 7-6; Efgheni Kafelnikov (Rusia) - Brett Steven (Nova Zeelandă) 7-5, 6-2; Rodolphe Gilbert (Franța) - Yoiness El Aynaoui (Maroc) 7-6, 6-4; Ronald Agenor (Haiti) - Jan Siemerink (Olanda) 7-5, 3-6, 6-3; Guillaume Raoux (Franța) - Henrik Holm (Suedia) 6-4, 6-2.

**Mexico City (300.000 dolari SUA):** David Rikl (Cehia) - Horacio de la Pena (Argentina) 7-5, 7-5; Andrea Gaudenzi (Italia) - Oscar Ortiz (Mexic) 4-6, 7-5, 6-4; Gilbert Schaller (Austria) - Gerard Solver (Franța) 7-6, 6-2; Roger Smith (Bahamas) - Horst Skoff (Austria) 6-7, 6-4, 6-4; Bryan Shelton (SUA) - Jaime Oncins (Brazilia) 3-6, 6-2, 7-6.

**Scottsdale (313.000 dolari SUA):** Mal Washington (SUA) - Patrick Rafter (Australia) 4-6, 6-2, 7-6; Byron Black (Zimbabwe) - Mark Woodforde (Australia) 6-4, 6-3; Luiz Mattar (Brazilia) - Javier Sanchez (Spania) 6-3, 7-5; Aaron Kriskstein (SUA) - Vincent Spaden (SUA) 6-3, 6-4; Fabrice Santoro (Franța) - Alex O'Brian (SUA) 6-3, 5-7, 6-3; Karsten Braasch (Germania) - Sandon Stolle (Australia) 7-6, 6-3; Grant Staford (Africa de Sud) - Mats Wilander (Suedia) 6-2, 6-2.

**FEMININ, Indiana Wells (400.000 dolari SUA):** Natalia Zvereva (Rusia) - Betsy Negelson (SUA) 6-0, 6-1; Elena Lichavtseva (Kazastan) - Helena Sukova (Cehia) 6-1, 7-5; Iva Mojoli (Croatia) - Sabine Hack (Germania) 3-6, 6-4, 7-5; Tracy Austin (SUA) - Radka Zrubakova (Slovacia) 6-2, 5-7, 6-3; Lisa Raymond (SUA) - Miriam Oremans (Olanda) 6-7, 6-1, 6-4; Linda Harvey (SUA) - Marianne Werdel (SUA) 6-4, 6-4.

A.B.

# PROGRAMUL RETURULUI DIVIZIEI NAȚIONALE



### ETAPA A XXII-A

(sâmbătă, 26 februarie)  
 PROGRESUL - DACIA  
 PETROLUL - DINAMO  
 OȚELUL - ELECTROPUTERE  
 „U” CLUJ - CEHLĂUL  
 „POLI” - UTA  
 „U” CRAIOVA - FC INTER  
 RAPID - SPORTUL STUD.  
 FARUL - FC BRAȘOV  
 GLORIA - STEAUA

### ETAPA A XXIII-A

(sâmbătă, 5 martie)  
 FC INTER - „POLI”  
 UTA - „U” CLUJ  
 CEHLĂUL - FARUL  
 SPORTUL - „U” CRAIOVA  
 DINAMO - PROGRESUL  
 DACIA - RAPID  
 ELECTROPUTERE - PETROLUL  
 STEAUA - OȚELUL  
 FC BRAȘOV - GLORIA

### ETAPA A XXIV-A

(miercuri, 9 martie)  
 „U” CRAIOVA - DACIA  
 RAPID - DINAMO  
 PROGRESUL - ELECTROPUTERE  
 CEHLĂUL - UTA  
 „U” CLUJ - FC INTER  
 „POLI” - SPORTUL  
 OȚELUL - FC BRAȘOV  
 PETROLUL - STEAUA  
 FARUL - GLORIA

### ETAPA A XXV-A

(miercuri, 16 martie)  
 DACIA - „POLI”

FC INTER - CEHLĂUL  
 SPORTUL - „U” CLUJ  
 UTA - FARUL  
 DINAMO - „U” CRAIOVA  
 STEAUA - PROGRESUL  
 ELECTROPUTERE - RAPID  
 FC BRAȘOV - PETROLUL  
 GLORIA - OȚELUL

### ETAPA A XXVI-A

(sâmbătă, 26 martie)  
 „U” CLUJ - DACIA  
 „POLI” - DINAMO  
 „U” CRAIOVA - ELECTROPUTERE  
 UTA - FC INTER  
 CEHLĂUL - SPORTUL  
 PROGRESUL - FC BRAȘOV  
 RAPID - STEAUA  
 FC FARUL - OȚELUL  
 PETROLUL - GLORIA

### ETAPA A XXVII-A

(miercuri, 30 martie)  
 ELECTROPUTERE - „POLI”  
 DACIA - CEHLĂUL  
 DINAMO - „U” CLUJ  
 SPORTUL - UTA  
 FC INTER - FARUL  
 STEAUA - „U” CRAIOVA  
 GLORIA - PROGRESUL  
 FC BRAȘOV - RAPID  
 OȚELUL - PETROLUL

### ETAPA A XXVIII-A

(sâmbătă, 2 aprilie)  
 UTA - DACIA  
 CEHLĂUL - DINAMO  
 „U” CLUJ - ELECTROPUTERE  
 FC INTER - SPORTUL

„U” CRAIOVA - FC BRAȘOV  
 „POLI” - STEAUA  
 FARUL - PETROLUL  
 PROGRESUL - OȚELUL  
 RAPID - GLORIA

### ETAPA A XXIX-A

(miercuri, 6 aprilie)  
 FC BRAȘOV - „POLI”  
 ELECTROPUTERE - CEHLĂUL  
 STEAUA - „U” CLUJ  
 DINAMO - UTA  
 DACIA - INTER  
 SPORTUL - FARUL  
 GLORIA - „U” CRAIOVA  
 PETROLUL - PROGRESUL  
 OȚELUL - RAPID

### ETAPA A XXX-A

(sâmbătă, 9 aprilie)  
 SPORTUL - DACIA  
 FC INTER - DINAMO  
 UTA - ELECTROPUTERE  
 „U” CLUJ - FC BRAȘOV  
 CEHLĂUL - STEAUA  
 FARUL - PROGRESUL  
 RAPID - PETROLUL  
 „U” CRAIOVA - OȚELUL  
 „POLI” - GLORIA

### ETAPA A XXXI-A

(miercuri, 13 aprilie)  
 FARUL - DACIA  
 OȚELUL - „POLI”  
 FC BRAȘOV - CEHLĂUL  
 GLORIA - „U” CLUJ  
 STEAUA - UTA  
 ELECTROPUTERE - FC INTER  
 DINAMO - SPORTUL  
 PETROLUL - „U” CRAIOVA

### PROGRESUL - RAPID

### ETAPA A XXXII-A

(sâmbătă, 16 aprilie)  
 DACIA - DINAMO  
 SPORTUL - ELECTROPUTERE  
 UTA - FC BRAȘOV  
 FC INTER - STEAUA  
 RAPID - FARUL  
 „U” CRAIOVA - PROGRESUL  
 „POLI” - PETROLUL  
 „U” CLUJ - OȚELUL  
 CEHLĂUL - GLORIA

### ETAPA A XXXIII-A

(sâmbătă, 23 aprilie)  
 ELECTROPUTERE - DACIA  
 FC FARUL - DINAMO  
 PROGRESUL - „POLI”  
 OȚELUL - CEHLĂUL  
 PETROLUL - „U” CLUJ  
 GLORIA - UTA  
 FC BRAȘOV - FC INTER  
 STEAUA - SPORTUL  
 RAPID - „U” CRAIOVA

### ETAPA A XXXIV-A

(miercuri, 27 aprilie)  
 DINAMO - ELECTROPUTERE  
 SPORTUL - FC BRAȘOV  
 DACIA - STEAUA  
 „U” CRAIOVA - FARUL  
 „U” CLUJ - PROGRESUL  
 „POLI” - RAPID  
 CEHLĂUL - PETROLUL  
 UTA - OȚELUL  
 FC INTER - GLORIA



## Tipografia Mediagraf

Execută pentru toate categoriile de agenți economici și instituții, o gamă variată de tipărituri ca: ziare, pliante reclamă, etichete, legitimații, invitații nuntă, cărți de vizită, cărți diferite, imprimate pt. contabilitate și alte genuri de tipărituri în condiții grafice și de calitate deosebite la prețuri avantajoase.

Pentru orice informații contactați-ne la telefon 20902 sau fax 20921 sau la sediul din str. Faleacul F.N.



## DISPOZIȚIA NR.121

din 22 februarie 1994

privind convocarea în ședință ordinară a Consiliului local al municipiului Arad.

Primarul municipiului Arad, în temeiul prevederilor art.24, alin.1 din Legea nr.69/1991 privind administrația publică locală

DISPUNE:  
 Articol unic: - Consiliul local al municipiului Arad se convoacă în ședință ordinară în ziua de 28 februarie 1994, orele 14,00 care va avea loc în sala de ședințe a Consiliului, din Arad, B-dul Revoluției nr.75 cu următoarea ORDINE DE ZI:

1. - Proiect de hotărâre privind repartizarea unor spații cu altă destinație unor persoane ce beneficiază de prevederile Legii 42/1990 precum și unor asociații politice și profesionale.
2. - Proiect de hotărâre privind repartizarea locuințelor din fondul locativ de stat.
3. - Proiect de hotărâre privind concesiunea directă a terenului în suprafață de 43 mp, situat în municipiul Arad, zona Gării, Aradul Nou în vederea construirii unei centrale telefonice.
4. - Proiect de hotărâre privind preluarea unui imobil în proprietatea Consiliului local al municipiului Arad.
5. - Proiect de hotărâre privind restituirea unui imobil în proprietatea familiei Ardelean Ioan, din Arad.
6. - Proiect de hotărâre privind trecerea prin protocol a unui imobil în curs de execuție situat în Arad, Faleză Sud, nr.86 în patrimoniul Ministerului de Interne - Inspectoratul Județean de Poliție Arad.
7. - Proiect de hotărâre privind modificarea Hotărârii nr.79 din 29 noiembrie 1993 a Consiliului local al municipiului Arad.
8. - Proiect de hotărâre privind înfrățirea municipiului Arad cu orașul ATLIT din Israel.
9. - Proiect de hotărâre privind concesiunea prin licitație a obiectivului Cofetăria Lac și a terenului în suprafață de 3150 mp. precum și încheierea exploatarei lacului din zona Podgoria
10. - Proiect de hotărâre privind comemorarea corifeilor Marii Uniri: Vasile Goldiș, Ștefan Cicio-Pop și Ioan Suciu.
11. - Proiect de hotărâre privind concesiunea stadionului CPL (IMAR), situat în Arad, str.Gorunului nr.14.
12. - Proiect de hotărâre privind instituirea unei taxe speciale pentru oficierea căsătoriilor în zilele de sâmbătă pe anul 1994.
13. - Proiect de hotărâre privind stabilirea taxelor speciale și a instituirii unor reguli în domeniul publicității prin afișaj.
14. - Proiect de hotărâre privind aprobarea „Regulamentului de organizare și funcționare a serviciilor publice ale Consiliului local municipal Arad”.
15. - Referat privind contestația ziarului Curierul Aradului referitoare la spațiul din Arad, B-dul Revoluției nr.82.
16. - Referat privind memoriul adresat Consiliului local municipal Arad de către SC Global Media Network.
17. - Referat privind propunerea SC SANEVIT SA referitoare la prelungirea termenului de concesiune a terenului și acordarea unui termen de grație.
18. - Diverse.

PRIMAR  
CRISTIAN MOISESCU

## S.C. „ASTORIA” S.A. ARAD

INCHIRIAZĂ:

spații din cadrul hotelurilor Astoria, Parc, Mureșul și a vilelor din SBC Lipova ca birouri sau sedii de firme.

Informații la secretariatul societății din Arad, str. 1 Decembrie 1918 nr.10-12, telefon 0966/14334. (489506)

## S.C.A. „STIVINIS” S.A.

Comuna Zimandul Nou  
ANUNȚĂ:

acționarii pentru ridicarea dividendelor pe 1993 începând cu 1 Martie 1994.

CONDUCEREA

(2005685)

## SC AVI FLORIA HOLDING SA ARAD CONVOACARE

Consiliul de Administrație al SC AVI FLORIA HOLDING SA convoacă Adunarea Generală a Acționarilor pentru data de 04 martie 1994 ora 12 în Sala Mică a Casei Sindicatelor, cu următoarea ordine de zi:

1. Raportul pe bază de bilanț al Consiliului de Administrație privind anul 1993 și propunerile de repartizare a dividendelor.
2. Raportul comisiei de cenzori
3. Propuneri de modificări și completări în contractul și statutul societății.
4. Hotărâri privind desfășurarea activității pe anul 1994.
5. Diverse.

(2005669)

## S.C. AGROZOTEHNICA CEALA S.A. ARAD

Calea Dumbrava Roșie nr. 1

Organizează licitație în ziua de 25.02.1994 ora 10,00 pentru evaluări de active.

Informații suplimentare la telefon 42334, 43170.

(2005662)

## NOI! NOI! NOI! STANDOX

S-a deschis Magazinul de vopsele auto STANDOX str. Ion Ciclo Pop (fostă 6 Martie) nr.20  
VA OFERIM:

- 18.000 nuanțe de vopsele auto metalizate și nemetalizate
  - chit auto
  - cosmetice auto
  - uleiuri auto : TEXACO, CASTROL, ELDON'S
  - pistoale de vopsit
  - spray-uri vopsea auto
- Visul dvs. de a avea o mașină perfectă vi-l puteți împlini cu noi.

## S.C. „VOLANUL” S.A. ARAD

Calea Șiriei nr. 19/A, Telefon 0966/62809;

Fax 0966/64970

ORGANIZEAZĂ:

AGENTIA DE CALCULATOARE EXPEDIȚIE MĂRFURI, prin care beneficiați de următoarele servicii:  
 - transport marfă local  
 - transport marfă intern pe orice rută orice capacitate și tip autovehicul.  
 Contactând AGENTIA DE COLECTARE - EXPEDIȚIE MĂRFURI - apare posibilitatea plății unui singur sens.

## S.C. „AGROMECA BAI A DE CRIȘ” Județul Hunedoara

Organizează licitație în ziua de 11.03.1994 ora 10,00 la sediul societății pentru vânzarea de tractoare, combine 281, Iffron, Motor IFA-6, prese de balotat și alte mașini agricole.

Taxa de participare 10.000 lei.

Informații suplimentare telefon 107

(2005686)



Delicioase napolitane  
cu ciocolata

## S.C. ROMAGRA S.A.

Str. Episcopiei nr. 82

Pune la dispoziție agenților economici care comercializează PRODUSE COSMETICE o gamă largă de sortimente ale firmei PROCTER & GAMBLE.

Comenzile D-voastră se onorează în maxim 15 zile de la depunere.

Informații suplimentare la sediul firmei sau la telefoanele: 19192 - 12978 - 13749. (489504)

## MINISTERUL FINANTELOR DIRECȚIA GENERALĂ A FINANTELOR PUBLICE ȘI CONTROLULUI FINANCIAR DE STAT A JUDEȚULUI ARAD

Serviciul Bilanțuri Agenți Economici

Toți agenții economici cu capital de stat sau privat (inclusiv pentru agenți aparținând de UCCECOM, CENTROCOOP și COOP credit) până la data de 28.02.1994 vor achita suma de 1.300 lei pentru un set formulare bilanț format din 3 exemplare bilanț închidere 1993, 2 exemplare bilanț deschidere 1994 și Norme metodologice de completare a bilanțului, cu dispoziție de plată, în contul nr. 500114 - urmat de codul fiscal al agentului economic, Banca beneficiarului, Trezoreria Municipiului Arad. Beneficiar, Trezoreria Municipiului.

Imprimarele se vor elibera de la sediul D.G.F.P.C.F.S. Arad, B-dul Revoluției nr. 72, începând cu data de 01 martie 1994, pe bază de dispoziție de plată vizată de bancă.

Distribuirea se va face zilnic între orele 10-15,00. (489501)

## CONVOACARE

Potrivit statutului Cooperativei de Credit, Consiliul de administrație al Coop. de Credit Mureșul din Arad, convoacă pentru ziua de 25 februarie 1994, orele 14,00 în sala de ședință a BANKCOOP-ARAD din strada Moria Nr.7, ADUNAREA GENERALĂ A MEMBRILOR COOPERATIVEI DE CREDIT, cu URMĂTOAREA-ORDINE DE ZI:

1. Darea de seamă a Consiliului de administrație și raportul comisiei de cenzori pe anul 1993.
  2. Aprobarea bilanțului, repartizarea profitului pe 1993, și a BVC pe 1994.
  3. Diverse, ratificarea înscrierilor și retragerilor de membri și alte probleme care cad în competența adunării generale.
- Invităm toți membrii asociației din raza de activitate a unității noastre din Arad, comuna Zimandul Nou și Livada să participe la adunarea generală.

CONSILIUL DE ADMINISTRAȚIE (489471)

## ȘCOALA DE ȘOFERI AMATORI „FLAVIAND AUTO '93” FACE ÎNSCRIERI:

pentru noua serie care-și va începe pregătirea în data de 5 martie.

Firma se ocupă de întocmirea actelor necesare școlarizării.

Vă așteptăm la: Telefon 33981 sau B-dul Revoluției nr.1, Bloc H, Sc.A, Ap.20. (2005680)



## S.C. „SERVAGROMECA” ARAD S.A. SUCURSALA BELIU

Reorganizează licitație în data de 4.03.94, ora 10,00 la următoarele utilaje:

- Tractoare U - 650 M;
- Mașini agricole;
- De asemenea în aceeași zi vinde siloz din porumb și floarea soarelui. Informații telefon 0960/11775. (205675)

## S.C. „EVEREST” SRL

EXECUTĂ:

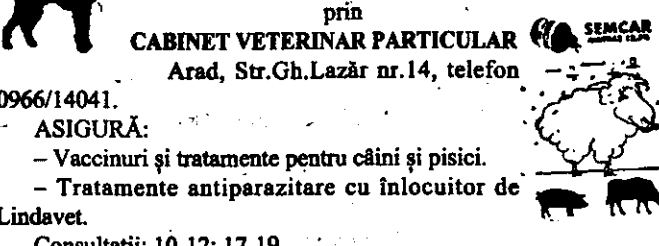
cu materiale proprii ale beneficiarului:  
 - construcții noi  
 - reparații capitale  
 - reparații curente.  
 Informații telefon 12609 între orele 10-13; 18-20. (2005681)

## S.C. „MIOSOTA” SRL

prin  
CABINET VETERINAR PARTICULAR  
Arad, Str.Gh.Lazăr nr.14, telefon 0966/14041.

ASIGURĂ:  
 - Vaccinuri și tratamente pentru câini și pisici.  
 - Tratamente antiparazitare cu înlocuitor de Lindavet.

Consultații: 10-12; 17-19.  
 Sâmbătă și duminică închis. (2005690)



## Special în atenția agricultorilor și tăbăcarilor



## S.C. „RAOL” S.R.L.

Str. Demetriade nr. 13 (TIMCON) Timișoara

PRODUCE ȘI VINDE:

- ★ Combină tractată de recoltat porumb cu buncăr basculant.
  - ★ Mașină de egalizat plele.
- Plata se poate face prin negociere în condiții deosebit de avantajoase și la schimb cu graț. Informații la sediul firmei sau la telefon 096/125678. (20044352)

## S.C. „OMEX STAR” SRL

UN RUMTE CARE CORFERĂ ÎNCREDERE  
 UN RUMTE CARE DĂ SPERANȚE  
 O FIRMĂ CARE SFIDEAZĂ ORICE  
 CERCURERĂI

Începând din 1.03.94 S.C. „OMEX STAR” SRL oferă posibilitatea unor câștiguri în bani prin jocul său de intrajutorare. Cu un comision de numai 5% din sumă, la depunere, firma OMEX STAR, vă oferă după 3 luni (90 zile calendaristice) de 8 ori suma depusă.

Suma minimă admisă în circuit este de 25.000 lei  
 Suma maximă admisă în circuit este de 250.000 lei.  
 (25.000 - 50.000 - 75.000 - 100.000 - 125.000 - 150.000 - 175.000 - 200.000 - 225.000 - 250.000 lei).

În cazul intruperii jocului sau a apariției unor anomalii în desfășurarea lui după începerea efectuării plăților, firma se obligă să restituie sumele depuse în joc, minus comisionul.

Odată cu începerea plăților, deponenții care vor să-și retragă sumele depuse vor primi acte necesare, mai puțin comisionul.

ADRESA NOASTRĂ ESTE: Arad, str.Scărișoarei nr.13/A (în spatele magazinului de accesorii auto, zona UTA)

Vă așteptăm! (2005678)

## VRETI CA MAGAZINUL DVS. SA FIE BINE APROVIZIONAT? S.C. „GENESIS” S.R.L.

vă oferă en gros:

- Brânză
  - Eugenia
  - Happy Quich
  - Napolitane
  - Sucuri naturale din fructe la 1 litru și 200 ml.
  - TIGĂRI: L.M., Kent, Assos, Monte Carlo, B.T., Carpați.
- Contactați-ne chiar acum la telefon 17181 sau la depozitul din str.Constituției nr.24.

Suntem aici pentru dvs. în fiecare zi între orele 9,00-20,00.



**TAXI FAVORIT**  
Un prieten la nevoie!  
24 de ore din 24  
**TAXI FAVORIT**

vă stă la dispoziție cu următoarele servicii:  
- transport persoane  
- transport marfă  
- comenzi anticipate  
- comenzi permanente pe perioadă determinată  
- comenzi cu onorare comisioane

*Apelați cu încredere*  
**SIGUR - COMOD - ELEGANT**

**S.C. „ELDORADO GOLD” S.R.L.**

Str. Emil Gârleanu nr. 1  
Plătește pentru data de 18.X.1993.  
Joi 24 februarie 1994.  
00585; 00586; 00587; 00588; 00589; 00590;  
Vineri 25 februarie 1994.  
00600; 00601; 00602; 00603; 00604; 00605.  
(489509)

**ROMAGRA S.A.**  
**SUCURSALA ARAD**

prin Magazinul de desfacere nr. 20 Micălaca.  
VINDE EN GROS  
★ DELIKAT - la cel mai mic preț.  
Magazinul este deschis între orele 7,30-19,00.  
Informații suplimentare la sediul firmei Str. Episcopiei nr.32 la telefon 19192 sau 13749 sau direct la magazinul de desfacere. (489504)

**S.C. „ALADIN” S.R.L.**

VĂ OFERĂ  
EN GROS ȘI CU AMĂNUNTUL o gamă variată de produse alimentare prin magazinul din Str. Rusu Șirianu nr. 2.  
- Gumă: STIMOROL 243 lei + TVA  
- Măslina 1 Kg. - 1760 lei + TVA  
Informații telefon 11284.  
Societatea dorește să închirizeze 2 cântare electronice. (2005684)

**IN ATENȚIA AGENȚILOR ECONOMICI**

Avându-se în vedere introducerea noului sistem contabil, PATRONATUL JUDEȚEAN ARAD, Organizează începând cu 2 martie 1994 un curs de contabilitate cu durata de 3 luni, susținut de lectori atestați de Ministerul de finanțe.  
Înscrieri zilnic la sediul nostru din Str. Crișan nr. 3 telefon 37722. (2005683)

**MARGARINA LINCO, OLANDA**

Preț unic: 1165 lei (TVA inclus)  
- Biscuiți Picnic vanilie: 210 + TVA  
- Biscuiți Picnic Cacao: 220 + TVA  
- Biscuiți Kremali: 275 + TVA  
- Săpun set Oksar: 640 + TVA  
Informații:  
**S.C. „ROMIMPEX INTERNATIONAL LTD” S.R.L.**  
Telefon 45642, 22728. (2005657)

**Direcția generală a finanțelor publice și a controlului financiar de stat a județului Arad**

Anunță organizarea unei licitații pentru lansarea ofertei de tipărire a formularelor tipizate comune privind aplicarea taxei pe valoarea adăugată, aprobate prin Hotărârea Guvernului nr. 768/20.XI.1992.  
Agenții economici care au ca obiect activitatea de tipărire și dispun de capacitățile de producție necesare satisfacerii cererii, sunt rugați să se înscrie la licitație până la data de 14.03.94 inclusiv, la sediul DGFPFCS Arad, cu sediul în Arad, B-dul Revoluției nr.79.  
Licitația va avea loc la data de 15.03.1994, ora 11, la sediul DGFPFCS Arad, ofertele fiind predate în plic închis, în momentul începerii licitației, de către reprezentantul legal al agentului economic sau împuternicitul acestuia.  
La data ținerii licitației, ofertanții vor avea asupra lor următoarele documente:  
- Certificatul de înregistrare la Camera de Comerț;  
- Certificatul de înregistrare la DGFPFCS;  
- Certificat de înregistrare fiscală;  
- Dovadă din care să rezulte că persoana prezentă la licitație este reprezentantul legal al agentului economic sau împuternicitul acestuia.  
Relații suplimentare se pot obține la tel. 13782 sau la sediul DGFPFCS Arad, camera 19.

**PREFECTURA JUDEȚULUI ARAD**  
**ANUNȚ**

Concursul programat pentru data de 22 februarie 1994, publicat în Ziarul „Adevărul” nr. 1084 din data de 2 februarie 1994 în vederea ocupării posturilor vacante de secretari la Consiliile locale Chișineu Criș, Lipova, Sebis și Covăsânt, se reprogamează pentru data de 10 martie 1994, ora 10,00.  
Persoanele interesate, se pot adresa cu cereri, Prefecturii județului Arad până în data de 09 martie 1994.

**Soc. Com. „TRANS MUREȘ” S.R.L.**  
**ARAD**

Str. Liviu Rebreanu nr. 95  
VINDE EN GROS ȘI EN DETAIL  
următoarele produse:  
- pompe submersibile (corp inox) import, garanție 6 luni pret 93.000 lei (inclusiv TVA)  
- tablă zincată import 0,7 mm - 1.400 kg (inclusiv TVA)  
- plăci azbociment import dimensiunea 1700/1150 - 4.700 buc.  
- tuburi oxigen import - 185.000 lei.  
Informații telefon 37100. (489488)

**S.C.A.G.V TRADE COMPANY**  
**S.R.L. ARAD**

Micălaca III, bloc 304 B  
Tel/Fax 0966/65645  
Vă oferă următoarele produse EN GROS IMPORT ITALIA  
- Ulei floarea soarelui - 1850 lei  
- Ulei amestec - 1650 lei  
- Paste făinoase „Paganini” - 780 lei (fără TVA)  
- Biscuiți - 2700 lei (fără TVA)  
- Portocale „Sicilia” - 800 lei (fără TVA)  
- Mandarine „Sicilia” - 1000 lei (fără TVA)  
IMPORT SLOVACIA:  
- Dulciuri  
- Murături

**TAXI ALCAZ**  
ONOREAZĂ ÎN REGIM NON STOP  
la telefoanele 44984; 41484

★ comenzi anticipate  
★ comenzi pe loc  
practicând cel mai redus tarif din Arad, de 250 lei/km. (2044399)

**Direcția Generală a Finanțelor Publice și Controlului Financiar de Stat a Județului Arad**

în conformitate cu prevederile art. 2 din Hotărârea Guvernului nr. 662/1991  
**ANUNȚĂ**  
licitația comisionului în vederea valorificării bunurilor devenite proprietate de stat în condițiile legii.  
Licitația se va ține în ziua de 3 martie 1994, orele 10,00 la sediul instituției din Arad, B-dul Revoluției nr. 79. Pot participa societăți comerciale care dețin magazine tip „consignația” pe raza municipiului Arad.  
Înscrierile la licitație se vor face până în ziua de 25.02.1994 la Direcția de Impozite și Taxe. Relații suplimentare la telefon nr. 11286. (489477)

**REGIA AUTONOMĂ DE TRANSPORT ARAD**  
cu sediul în Arad, Calea Victoriei nr.35-37.

ANGAJEAZĂ:  
- pentru funcția de contabil șef și șef birou contabilitate - economiști cu minim 3 ani vechime;  
Pentru Exploatarea Autobuze:  
1. - Șef sector Lipova - Săvârșin;  
2. - Șef sector Ineu - Gurahonț;  
3. - Șef Autocoloană Arad.  
Condiții: Studii superioare sau medii, cu experiență în transportul de călători.  
4. - Șoferi autobuz, cu domiciliul în localitatea Vărfurile sau Lazuri.  
5. - Șoferi autobuz, cu domiciliul în Berechiu și Apateu.  
Informații suplimentare la sediul regiei, serviciul personal, sau la telefon 21995, 21912 interior 136 și 133.

**S.R.L. TEL/FAX 0966/43356**  
Oferă, la prețuri avantajoase:  
● SISTEME DE ALARMĂ (bănci, magazine, autoturisme, etc.)  
● CENTRALE TELEFONICE (în orice configurație)  
Se asigură servicii în garanție și postgaranție.

**ARCOMMAT HOLDING S.A.**

PRICE BREAKERS  
Bd. Decebal nr.2-4, telefon 16827  
VINDE DIN STOC URMĂTOARELE PRODUSE:  
- uleiuri motoare: (M 30 Super 2) transmisie (T 90), hidraulic (H 46).  
- aracet: butoi și flacoane (D 50)  
- chit, mozaic, terasit și praf marmură  
- Vopsele praf (Pentru zugrăveli interioare și exterioare) - 12 culori la saci și ambalată la pungi 1 kg prin depozitele din str. Voevod Moga nr. 67 (2005653)

**Societatea Comercială AGROZOOTEHNICA CEALA S.A. ARAD**

cu sediul în Arad, strada Dumbrava Roșie nr.1, telefon: 42334; 43170.  
Organizează licitație în data de 5 MARTIE 1994, ora 10,00 la sediul întreprinderii pentru închirierea următoarelor:  
- ABATOR PORCINE SÎNTOMA  
- FERMA 4 CANTON - ȘOFRONEA  
- FERMA 9 CANTON - ȘOFRONEA  
- MAGAZIN ALIMENTAR CEALA  
și vânzarea de mașini și utilaje uz agrozootehnic.  
Lista cu obiectivele respective, pot fi consultate la sediul societății. (2005661)

**Societatea comercială IMAR - S.A.**

Arad str. A. Vlaicu nr.14 Arad, vinde societăților comerciale și persoanelor fizice următoarele produse:  
- mobilier modern pentru amenajarea birourilor,  
- mobilier pentru camere tineret,  
- canapele colț extensibile,  
- holuri stil și moderne,  
- bufete cu mese din stejar,  
- dormitoare stil și moderne,  
- parchet lamelar fag - stejar,  
Plata cu CEC, dispoziție de plată, sau la casieria magazinului din incinta societății noastre. (489458)

**S.C. DIM S.R.L. ARAD**

Vinde din stoc:  
- TELEFAX PANASONIC KXF 90B  
- TELEFAX PANASONIC KXF 110B  
- CALCULATOR AT 386 DX/40 MHz. 4MB, 250 MB, PC MONITOR SVGA.  
**ATENȚIE:**  
reduceri la calculatoare și faxuri  
- HĂRTIE „SENKO A4 - 480”  
- HĂRTIE „SENKO A3”  
- HĂRTIE „XEROX COPY”  
- CARTON VELIN 8,5/11”  
- CARTON MAT 8,5/11”  
- HĂRTIE FAX lățime 216 mm  
- ROLE CASĂ DE MARCAT lățime 37,5 mm.  
- GARNITURĂ MOBILĂ DE BIROU compusă din: 1 buc. masă mare, 1 buc. masă secretară, 2 buc. dulăpioare cu 2 uși, 1 buc. dulăpior cu 3 sertare, 3 buc scaune.  
- MASĂ PREZIDENȚIALĂ cu 6 scaune  
- DISCHETE CALCULATOR  
- 5,25 inch  
- 3,50 inch  
- „TIC” MEMOPAD 2 MB HD  
- PULOVERE IMPORT ITALIA.  
- MERLUCIUS FILE (specialități)  
Informații tel.22258, 65096. (2004049)

**S.C. „ELECTRICA” S.R.L. ARAD**

ANGAJEAZĂ:  
- Șoferi profesioniști gradele B.C.E.  
- Electricieni  
- Tineri absolvenți de 10-12 clase pentru formare eventual calificare în meseria de electricieni.  
Informații la telefon 22835. (2004250)

**S.C. „AVI FLORIA HOLDING” S.A. ARAD**

ANUNȚĂ:  
Consiliul de Administrație al SC AVI FLORIA HOLDING SA anunță oferta de vânzare acțiuni.  
Consultarea prospectului, ofertel, regulamentului de vânzare, subscrierea și depunerea propriu-zisă se pot face la sediul firmei, Str. M. Antonescu 32 zilnic între orele 15-18 și la sediul casei de amanet, Str. V. Milea 19, telefon 20874, între orele 10-15,00.  
Președintele Consiliului de Administrație, Ing. Ec. TEODOR NACHESCU  
**ACUM PUTEȚI INVESTI CU FOLOS !**



**TIMISOARA**  
**COMPACT**  
**ȘCOALA DE ȘOFERI**  
**FILIALA ARAD**

**FACE ÎNSCRIERI PENTRU:**

- șoferi amatori cat. B - 28 februarie
- șoferi profesioniști cat. B, C, E - iunie

Se asigură condiții deosebite, materiale didactice, instructori cu experiență, prețuri accesibile și în rate.

Firma se ocupă de întocmirea dosarului, programării și plata taxelor.

Informații: Calea 6 Vinători nr. 2-4 Autogară, telefon 43209. (1371295)

**S.C. „TRANSMOLDOR” S.R.L.**

**ORADEA**

**VINDE EN GROS:**

◆MOHAIR 8 culori la preț de importator.

Informații telefon 0991/16301, orele 10-14. (2044365)

**ANIVERSĂRI**

55 trandafiri roșii, culeși din grădina frumoasă a vieții, pentru cea mai bună soție, fiică, mamă și bunică VIOERICA SEHEL cu ocazia zilei de naștere și a pensionării. Din partea celor dragi. (5533)

**VĂNZĂRI**

Vând convenabil TV color, nou, telefon 62190. (5696)

Vând (schimb) apartament 3 camere, de comandat, str. Mioriței, telefon 39104. (5887)

Cumpăr garaj, zona Barbusa, telefon 39104. (5887)

Cumpăr apartament 2 camere, parter, et. I, II, III, IV, telefon 60005 orele 18-21. (5734)

Vând urgent apartament 4 camere, 2 băi, faianțate, bucătărie faianțată, 2 balconi închise, gaz, satelit, telefon, garaj, Micălața, bl. 601, et. III, ap. 10, informații telefon 63592. (5774)

Vând loc de casă în comuna Vladimirescu, autoturism BMW 525 înmatriculat, telefon 17332. (5797)

Vând apartament 3 camere, bl. 1B et. VI (nefinisat) Piața Șpitalului, preț informativ 18.000 DM, telefon 69587. (5805)

Vând convenabil microbus Ford Transit în stare foarte bună și incubator pentru 1500 ouă, telefon 65348 și 65394. (5809)

Vând TV color, ladă frigorifică, frigider combinat și diverse aparate electrocasnice, informații telefon Sofronea 0969-16283, Arad telefon 46729. (5849)

Vând armă cu lunetă Steyr Mannlicher calibrul 7x64 și tractor U 650 cu tăietor lemne, telefon 0960-20477 orele 8-16. (5854)

Vând pe valută, apartament ultra-central, et. II, confort I, compus din 2 camere și dependințe, informații telefon 13451. (5894)

Vând televizor color 270.000 lei, telefon 20929. (5895)

Vând urgent Audi 80 Diesel neînmatriculat, telefon 64551. (5913)

Vând convenabil 20 buc pieci nutriț săfir argăsite și 40 buc pieci iepure culori gri vână și fluture, informații Sântana, telefon 472. (5909)

Cumpăr grâu în cantități nelimitate la fermele Codreana din Drumul Turnului și din Secusigiu, prețuri negociabile. (5877)

Vând 4000 bucăți țigări veche în sat Lăsașii nr. 243 comuna Bîrzava, preț negociabil. (5510)

Vând loc casă stațiunea Moneasa și magnetofon Kasthan 1, telefon 36430.

Vând ARO 244 Diesel, motor Brașov, stare excepțională, Socodor telefon 105, între orele 8-16, Secheres. (5905)

Vând apartament 3 camere, în curs de finisare, bl. B 20, Calea Aurel Vlaicu, informații telefon 63544 sau 69534. (5902)

Vând casă cu grădină (bun pentru privatizare) în str. Bucegi nr. 5, zona UTA, camion IFA an fabricație 1988, informații telefon 48483 între orele 15-17 iar zilnic la telefon 40025. (5203)

Vând casă Lipova, str. Hajdeu nr.

36, informații telefon 0960-23544. (5904)

Vând VW microbus, înscris, fără motor, Ghioroc, telefon 289. (5906)

Vând apartament 4 camere, confort I, zona UTA, parchet, faianțat, garaj, bl. Z 22, sc. B, ap. 17, telefon 48137. (5907)

Vând garsonieră confort I, cu îmbunătățiri (gresie-faianț) Vlaicu, bl. Z 28 sau schimb cu apartament 2-3 camere confort I Vlaicu, informații telefon 42077. (5911)

Vând apartament ultra central, telefon 36347 după orele 16. (5910)

Vând 3000 mp teren intravilan și 2,30 ha pământ în str. Câmpia Turzii nr. 52, informații telefon 31945. (5897)

Vând apartament confort I, 3 camere, 2 băi, dependințe, faianțat, gresiat, băi, parchet, roletat, informații bl. G 3, ap. I str. Crasna, Grădiște, telefon 22057. (5918)

Vând apartament 2 camere, str. Poetului bl. P 2, et. II, ap. 9 informații între orele 16-20. (5917)

Vând Peugeot 504 D, avariata, motor Ford Granada, Amiga 1000, agendă telefonică Casio telefon 49050 de la orele 17. (5697)

Vând apartament 2 camere, Pasaj Micălața, bl. 24, et. IV, ap. 29, telefon 33878 orele 17-21. (5576)

Vând microbus Mercedes 207 D, transport marfă, 1,5 tone, 7500 DM telefon 68266. (5748)

Vând casă 2 camere, grădină și curte mare, preț negociabil, informații str. Spătarul Preda nr. 1, Gai. (5633)

Vând casă cu grădină în cartierul Subcetate, telefon-73812 după orele 16. (5632)

Vând Bedford (dubiță) vizibil str. Ursului nr. 1, telefon 44292. (5582)

Vând casă cu pământ sat Cruciș nr. 56. (5571)

Vând apartament ultraluxos 3 camere, de comandat, et. IV, Micălața, lângă Orizont, 11.000 dolari sau echivalent mărci sau lei, negociabil, telefon 69771. (5563)

Vând apartament 2 camere, confort I, telefon 16843 orele 16-20. (5778)

Vând apartament 3 camere, confort I sport, informații bl. 532, sc. B, ap. 9. (5842)

Vând Dacia 1307 an de fabricație 1994, telefon 11586 între orele 15-19. (5963)

Vând Dacia 1300, teren mare de casă (1020 mp) în Aradul Nou, cu acces din 2 străzi, cu proiect și materiale de construcție pentru casă cu 2 camere, bucătărie și dependințe. Telefon 14352. (5961)

Vând casă în Cermei ocupabilă imediat cu grădină mare și drujbă, rusească, telefon 14429. (5960)

Vând stație voci 400 W, preț informativ 2500 DM, localitatea Mindruoc nr. 337. (5964)

Vând casă cu grădină, comuna Livada nr. 294. (5671,2)

Vând apartament 2 camere, et. II, Aurel Vlaicu, îmbunătățit, cu telefon, în valută, relații la telefon 41737 Codeus. (5682)

Cumpăr garsonieră cartier Alfa, telefon 74221. (5657)

Vând frigider și televizor alb-negru, ambele excepționale, telefon 63856. (5780)

Vând urgent apartament 3 camere, parter, posibilități privatizare, și pe rate, variante, etaj 10, garaj, hol, satelit, balcon închis, telefon, preț 18.000DM negociabil, telefon 49134. (5885)

Vând câteva doberman împerecheați, telefon 11008. (5883)

Vând ARO 243 motor Brașov cu remorcă, ARO 243 benzina zero km, Ineu, str. Avram Iancu nr. 18 A. (5882)

Vând apartament 3 camere, de comandat, zona UTA, et. IV, telefon 31961 după orele 16. (5832)

Vând casă, telefon 48738. (5896)

Vând apartament 2 camere, bl. 118, sc. B, et. II Micălața, telefon 68225. (5891)

Vând televizoare color Philips, Grundig, telefon 43140. (5888)

Vând sau schimb apartament 4 camere, 2 băi, 2 balconi, închise, pivniță, garaj, preț informativ 25 mii DM, telefon 44730. (5791)

Vând trifoi - fân, informații comuna Olari nr. 394 telefon 26. (5795)

Vând garsonieră confort I, telefon 21137. (5796)

Vând Renault Trafic an fabricație 1985, stare perfectă, înscris în circulație și Peugeot 305, neînscris, str. Traian nr. 71, Pincota. (5799)

Vând rulotă din Germania, mobilă, aragaz, localitatea Siria, str. A. Șaguna nr. 597, preț negociabil. (5770)

Vând Olciet an fabricație 1989, telefon 36365. (5771)

Vând apartament 4 camere, Calea Lipovei bl. 102, sc. A, ap. 17, Micălața, vizibil orele 16 - 22. (5776)

Vând turn Hi-Fi KENWOOD, 6 piese + boxe 2 x 135 W. Telefon 17444. (5704)

Vând aparat de înghețată cu 2 brațe, stare perfectă, telefon 36026 după orele 16. (5855)

Vând Renault 4 (dubiță) fabricație 1983, stare perfectă de funcționare, relații telefon 0969-20959. (5871)

Vând piese Dacia 1300 din dezmembrare, telefon 0960-20608 după orele 18. (5878)

Vând apartament central, 3 camere, lângă Mini Maxi, ocupabil imediat, informații telefon 65768 după orele 18. (5578)

Vând televizor color Funai, nou, telefon 34356 sau 64910. (5549)

Vând medicamente, avantajos: Diphrophos, Gentamicină, Novothral, Antireumatică, Kamillosan (muștel) - soluție, telefon 34626. (5612)

Vând casă cu garaj, anexe, gaz metan, zona Grădiște, str. Războieni relații telefon 23792. (4881)

Casă mare de vânzare, preț negociabil, informații telefon 19340 str. Eftimie Murgu nr. 56. (5901)

Vând TV color Grundig și Renault 11 Diesel, telefon-23557 și 33222. (5908)

Vând clădire Dr. T. Severin, spații comerciale-producție 176 mp, curte 144 mp, str. Traian nr. 162, negociabil, valută, telefon 01-6274058 București după orele 20. (4493)

Vând casă cu grădină mare, în localitatea Mindruoc nr. 108. (5631)

Vând apartament bloc 3 camere, ultracentral, Piața A. Iancu, parchet, faianțat, telefon, satelit sau schimb cu apartament 2 camere+diferență, telefon 16791. (5506)

Vând loc de casa, suprafață mare, pe stradă liniștită în cartierul Micălața, suprafață este, 1600 mp, preț 16.000 DM, informații telefon 32656 Arad. (5505)

Cumpăr telefon portabil folosibil pe distanță de 30 km, informații telefon 32656 Arad. (5505)

Vând autoturism Ford Scorpio stare impecabilă cu scaune din piele, genți aluminiiu ABS, are 60.000 km, preț 6500 DM, informații telefon 32656 Arad. (5505)

Vând apartament tip occidental în zonă ultra-centrală, telefon 37123. (4339)

Vând platformă hipo, un grajd de 9x7 m cu 2 camere de locuit mobilă și 300 mp grădină, o junincă gestantă, ocarosată Raba de 8 to, str. Orșova nr. 1 (lângă F-ca de lapte) telefon 12489. (5758)

Vând ieftin ladă frigorifică de 150 și 220 litri, str. Dumării nr. 135 Gai. (5654)

Vând canapea extensibilă (165.000) și cuier capitonat (50.000) prețuri negociabile, telefon 64356. (5731)

Vând casă cu grădină în Cicir 283. Informații telefon 14938. (5691)

Vând gheretă CPL tip Tina telefon 68473 preț 2.000 DM. (5695)

Vând apartament 2 camere, et. IV, telefon 64847 după orele 17. (5669)

Vând casă, încălzire centrală, apă curentă, faianțat, gresie integral, grădină mare 25.000 DM negociabil, în Vladimirescu str. O. Goga nr. 10, zilnic după orele 12. (5646)

Vând cort 4 persoane, cu 2 compartimente, marca Spania, informații între orele 17-18, telefon 43516. (5922)

**DIVERSE**

SC DUO RITMIC vînd: aracet, prenzandez 300, antigel, codex (pentru lipit țevi PVC) telefon 17851. (5916)

Ferma VALDILACT din Vladimirescu, OFERĂ: 20 juninci GESTANTE de 4-9 luni HOLSTEIN (negru cu alb), montate cu tauri americani, a unor mame care au avut peste 10.000 litri lapte pe lactație normală, la prețul de 1500 lei/kg (inclusiv TVA): 20 tauriși pentru îngrășare la greutatea de 60-120 kg, la prețul de 1200 lei/kg (inclusiv TVA); 20 vite pentru reproducție la greutatea de 120-320 kg la prețul de 1250 lei/kg (inclusiv TVA); GUNOI GRAJD proaspăt la prețul de 2000 lei/tonă (inclusiv TVA). Se poate asigura și transportul contra cost. ANUNȚAM că după data de 1 aprilie 1994 intenționăm o majorare a prețurilor la vânzare de 25-35 la sută. Informații telefon 38406. (5713)

Ofer recompensă în valută pentru cedare număr de telefon, informații telefon 64274. (5475)

SCCA TEHNOMETALICA ARAD vinde prin magazinul OMEGA str. Meșianu nr. 1, televizor color CROWN diagonală 51 cm, video interfon, casetofon WALKMAN, SHARP. Garanție și service asigurate. (5846)

Sâmbătă 26 februarie 1994 orele 9 va avea loc ADUNAREA GENERALĂ a ASOCIAȚIILOR din cadrul Societății agricole ROMGERA Sântana. Ședința va avea loc la casa de nunți, sala mare. (5767,8)

FIRMA PARTICULARĂ execută lucrări de construcții, faianțări, zugrăviri, tapetări la preț convenabil, telefon 41087. (5825)

Societatea agricolă PUSTA Bujac, anunță membrii asociați că pe data de 26 februarie 1994 orele 10 are loc ADUNAREA GENERALĂ, unde vă rugăm să participați. (5826)

LA COMANDA - piese auto străine și mașini străine în regim de urgență, telefon 13492, 20288. (5104)

FIRMA execută tot felul de restaurări lemă la preț convenabil, contactări între orele 11-13, telefon 23596. (5197)

S.C. „AGIO-AC” SRL, efectuează transporturi cu camioane Mercedes 3-7 tone, Tipărește etichete, invitații, cărți de vizită pe hârtie import albă, color sau adevivă. Multiplică orice original. Relații str. Oituz nr. 127 telefon 12544, 73938. (f.)

SCOALA DE ȘOFERI AMATORI „CONCA” face înscrieri serie nouă. Informații telefon 0969/14124, 22597, 60326. (4648)

SC EST TRANSCONSTRUCT vinde și transportă țigle, teracote, șamotă. Montăm garanțial teracote. Calea Lipovei nr. 262, telefon 61540. (5475)

FILMARI - video aparatură PANASONIC; MUZICĂ - sonorizări - aparatură AKAI firma GANGURE, telefon 19086. (4139)

SOCIETATE COMERCIALĂ vinde la cele mai mici prețuri teracote, țigle, coame., telefon 69340. (4764)

Simona A, cheamă urgent telefon 13794 din cauză de boală. (3581)

FIRMA - română-restaurări lemă, caut firmă mare restaurări lemă - STRINA, contractări, telefon 23596. (5197)

S.C. „IONȚOIU” vinde prenzandez, codex, telefon 15351. (5443)

Societatea româno-italiană „LUMA IMPEX”, angajează urgent mecanic mașini cusut triplu uberdek, salarii deosebit. Informații telefon 11759 orele 8-16. (5755)

S.C. „FRIMARA” SRL vinde ulei floarea soarelui rafinat la sticlă de 1/2 indigen cu ambalaj la schimb, preț convenabil str. Coșcorilor nr. 79 gheretă. (5570)

EXECUTĂM placat faianțat, gresie, reparatii, tencuieli interioare etc. Preț convenabil, telefon 14298, 18591. (5606)

Împrumuturi în lei - amanet. Vîndem aur 19.900 lei/gr., telefon 30104. (5681)

SOCIETATE COMERCIALĂ montăm teracote. Executăm lucrări construcții. Nu consumăm alcool. Telefon 48673. (3176)

EXECUTĂM lucrări de confecții metalice, instalații sanitare, faianțări, parchetări, izolații, hidroizolații, transport, aprovizionare cu BCA la comandă cu transport la domiciliu restaurări mobilier, informații după orele 16, Calea A. Vlaicu, bl. Z26, sc. C, ap. 24, telefon 68868. (5900)

CONSUMCOOP ARCHIS organizează licitație în data de 9 martie 1994, la sediul unității, vinde: tractor U650, remorci 2 buc și 1 buc. TV. Informații la sediul unității ARCHIS. (5923)

Disparut clobănesc german tatunaj 19961 în tratament. Telefon 20314 Tony.Recompensă valută. (5925)

Reparații MAȘINI de SPĂLAT la domiciliul clientului, telefon 17882. (5884)

Societatea comercială BALANȚA SRL anunță intenția de majorare la adaosul comercial practicat, la peste 30 la sută. (5859)

Meditez română-admitere liceu, telefon 63472 după orele 18. (5827)

Ofer GRATUIT formulare intrajutorare, câștig în bani, telefon 0960-65259. (5831)

2 persoane, posesoare permis de conducere și viză Germania, ne oferim serviciile. Informații telefon 46046. (5823)

SA SPICUL din satul Boiu, comuna Ciurmeșiu, județul Bihor, vinde paie balotate și un malaxor brutărie, prețuri negociabile. (5786)

SC LUSAD SRL ARAD angajează ospătar pentru sala de BINGO, telefon 23573. (5801)

RESTAURANT-BAR „MARGO”, str. Ghiba Birta nr. 19, angajează tânără între 20-25 ani pe post de ospătar, telefon 34862. (5763)

Angajează urgent 2 vânzătoare la SC CRINUL SRL (Potcoava) informații telefon 44904 sau 35521. (5766)

AGENȚIE INTERNAȚIONALĂ DE IMPRESARIAT ARTISTIC, caută balerini, dansatoare (cu sau fără atestat). Angajamente: Austria, Germania. 4800 BAIAMARE, OF 1, CP 1. Scurtă caracterizare, 2 poze tip pașaport, telefon, adresa. (5769)

**TURISM**

ATLASSIB REISEN, firma mixtă româno-germană, transport rapid persoane în GERMANIA la: NURNBERG, HEILBRONN, STUTTGART, KARLSRUHE, ULM, AUGSBURG, WURZBURG, MANHEIM, FRANKFURT, KOLN, SIEGEN, DUSSELDORF, DORTMUND, cu autocare moderne: Neoplan etajat, Drög, M.A.N., Scania, Setra. Preț informativ 61.000 lei. Telefon 20937 sau 32818. Închirieri microbuse. (2903)

BODY TUR organizează în fiecare duminică excursie în ISTAMBUL cu autocar SCANIA. Informații și înscrieri ACR telefon 12445 și Micălața bl. 313, ap. 18, telefon 60845 Bodărlău (5542)

Firma VEST EXPRES transportă persoane în GERMANIA, telefon 36205 (2977)

Firma GABOR REISEN transportă persoane în GERMANIA. Telefon 13194-19755. (3426)

Firma MARCO POLO licențiată turism categoria A, oferă excursii săptămânale: PRAGA, VARȘOVIA, ISTANBUL, UNGARIA. Excursii lunare: LARNACA, BANGKOK, RIO DE JANEIRO, FRANKFURT, ABU-DHABI. Transport persoane și pachete: GERMANIA zilnic tur-retur, toate traseele. ITALIA marți, vineri. BUDAPESTA luni, FRANȚA bilunar, orice țară din EUROPA miercuri. Închirieri microbuse, autocare, comenzi speciale. Informații HOTEL MUREȘUL zilnic orele 8-19, telefon 0966/11543, 14735. (f)

Firma IDEAL TOUR organizează excursii săptămânale în POLONIA, TURCIA. Ghid VALI IENASESCU. Ungaria - marți și vineri ghid BERG MARIKA de la BTT. Telefon 36202, 69353, 13190. (5920)

SC BILUX SRL efectuează transport persoane zilnic în UNGARIA. OFERIM SPRE ÎNCHIRIERE AUTOCARE. Informații str. Meșianu nr. 16, telefon 14462. (5684)

GERMANIA zilnic, toate traseele, PRAGA și VARȘOVIA luna (curs separate), FRANȚA și ITALIA săptămânal. Înscrieri Firma ELNOTEC telefon 21376 prof. CALINESCU. (5618)

Firma „RO-REISEN-TAVT” execută transporturi de persoane în GERMANIA, autocare confort sport, bar, televizor, toaletă. Informații telefon 12994, 14852. (4334)

SC „K & I” SRL vă invită în POLONIA - luni; UNGARIA - marți, vineri (BUDAPESTA - 7500 lei), vineri (BUDAPESTA + GYAL - 9000 lei), GERMANIA - luni. Informații telefon 48294, 46494. (5597)

S.C. „TURSERVICE - BELC” SRL organizează excursii TURCIA 28 februarie - 6 martie 1994. Închiriere autocar. Vinde autocar KARSOA. Informații C.C. Sindicatelor telefon 23004, 62183. (5835)

**SCHIMBURI**

Schimb casă la țară, distanța 60 km de Arad, cu apartament 2-3 camere, în Arad, indiferent de zonă, str. Mioriței bl. 240, ap. 40 Arad. (5935)

Schimb sau vând, casă mare cu grădină mare în Șiria cu apartament 3 camere Micălața, telefon 65021. Aștept variante (5692)

Schimb apartament 2 camere contra 3, telefon 62996 orele 14-20. (5815)

Schimb garsonieră confort I cu apartament 2-3 camere, telefon 35957 după orele 15. (5816)

Schimb casă ILLA singur în curte, 3 camere + dependințe, contra garsonieră cumpărată în Arad, Timișoara sau Oradea, informații telefon 16248 între orele 16-20. (5817)

Schimb locuință de stat telefon 24495 (5807)

Schimb casă stat 3 camere, Aradul Nou cu bloc 3 camere, exclus Alfa, str. Fr. Engels nr. 105 Aradul Nou. (5784)

Schimb apartament 4 camere Hunedoara cu 1,2,3 camere Arad, informații telefon 47839 între orele 8-16, de luni până vineri. (5774)

Schimb apartament 2 camere Deva cu similar Arad sau garsonieră confort I + diferență, telefon 46870 sau 44304 Arad (5765)

Schimb garsonieră Micălața, cu apartament o cameră, informații telefon 64558 între orele 16 - 20 (5919)

**ÎNCHIRIERI**

Închiriez 1 ha teren cu hală în Gai, Grădiște, Micălața, la marginea Aradului Nou și la șoseaua națională, informații telefon 13451 (5893)

Închiriez apartament Micălața, termen lung, plata anticipat telefon 37174, 37628 interior 395 (5743)

Ofer pentru închiriat cameră din apartament cu intrare și baie separată, telefon 61126 (5735)

Închiriez convenabil pe termen lung, garsonieră mobilată, gaze, telefon, et. II str. Simfoniei Micălața, informații telefon 37082 (5909)

Caut convenabil garsonieră mobilată pentru închiriat, telefon 30730 zilnic, între orele 7-23 (5870)

Primesc fete în gazdă, telefon 62730 (5828)

Ofer spre închiriere o cameră spre stradă, central, str. Tribunal Axente nr. 11, telefon 76128 (5814)

Ofer spre închiriere garsonieră în Micălața, bl. 612, telefon 35804 (5798)

Închiriez apartament parter, bl. 319, pentru persoane sau birouri, telefon 21159 (5804)

**PIERDERI**

Pierdut chitanță eliberată de SABA cu nr. 2950330 din 21 februarie 1994 pe numele Stana Livia. O declar nulă. (5914)

Pierdut filă CEC galben, G 332579 cu suma de 53.070 lei din data de 8.02.1994 pe numele Seran Floare. O declar nulă (5921)

Pierdut bloc chitanțe fiscale de la seria 2314551 la 2314600 eliberat pentru Societatea comercială BALANTA SRL. Îi declarăm nul. (5860)

Pierdut legitimă de acces eliberată de IMAR SA pe numele Szakacs Maria. O declar nulă. (5886)

Pierdut certificat medical, eliberat de Dispensarul IMAR SA pe numele Ciudan Agatia. Îi declar nul. (5890)

Pierdut carnet de sănătate eliberat de Dispensarul Sepreus pe numele Macovei Maria. Îi declar nul. (5899)

Pierdut chitanță eliberată de SABA nr. 2059369 pe numele Zaboș Cornelia. O declar nulă (5898)

**DECESE**

Soțul, copilii și nurorii anunță înțetarea din viață a celui care a fost BABĂU EMILIA născută RUSU în normăntarea și fi anunțată ulterior. Familia îndurerată. (5969)

**CONDOLEANȚE**

Au trecut 6 săptămâni de la decesul dragului nostru MOLDOVAN ȘTEFAN. Paras-tasul duminică 27 februarie, Catedrala Ortodoxă, orele 12. Familia îndoliată. (5851)

Locatarii blocului 582 Micălața sunt alături de doamna MARK ELISABETA în marea durere pricinuită de pierderea soțului și transmit sincere condoleanțe familiei (5932)

Mulțumim tuturor celor care l-au condus pe ultimul drum pe cel care a fost I.T.COL. LUPȘA PAVEL din Ineu. Familia îndoliată (5934)

Suntem alături de colegul nostru IANKO LADISLAU în marea durere pricinuită de pierderea tatălui său. Colegii de la SC ORIZONT SA (5947)

Sincere condoleanțe domnului director DONOVICI GICU în marea durere fratelui din partea Serviciului Rețele ROMTELECOM (5946)



**„In exclusivitate pentru ziarul „Adevărul”**

**„Afilierarea unor regiuni la federații și confederații, este în afara oricărui cadru constituțional”**

— (urmare din pagina 1)  
— **Si totuși ați făcut o alianță politică!**  
— O singură alianță politică am făcut cu un alt partid care are o doctrină de centru - PDAR, dar este doar alianță politică, fără ca ea să însemne participare la guvernare. Sigur că noi, probabil, vom apela la câteva personalități în domeniul lor de specialitate, în care sunt efectiv profesioniști - din domeniul agricol - atunci când efectiv vom intra la guvernare. În rest, este o simplă alianță politică, nu este vorba nici de fuziune și nici de alianță în sensul participării la guvernare împreună cu PDAR.

— **Fiindcă v-ați referit la această problemă, dorim o precizare: în noul guvern câte portofolii va deține PUNR și dacă vă gândiți să cedați ceva aliatului dv., PDAR?**

— Distribuția în cadrul viitorului executiv, dacă până la urmă se va realiza acest guvern de coaliție, se va face exact, cum spunem, pe baza coeficienților electorali obținuți de cele două partide la alegerile din '92. Și nouă ne revin, conform acestora, patru portofolii, cele care au și fost nominalizate în cadrul Protocolului. Este vorba de niște ministere legate direct de reformă, ministere cu greutate la nivelul economiei naționale, cel al transporturilor, agricultura, comunicațiile și, sigur, un minister prin care să putem totuși controla la nivel guvernamental înfișturarea legislației, ministerul justiției. Au fost discuții aprinse în jurul acestui portofoliu, pentru că noi am spus foarte clar că venirea PUNR la guvernare va însemna efectiv deblocarea tuturor dosarelor coruptive, aflate pe rol la Parchet. Am spus că ar fi foarte bine ca în martie, când vom discuta Raportul comisiei parlamentare anticorupție, unde nu se va spune aproape nimic, și unde nu se vor găsi vinovați, este vorba de un raport politic-moral, instanțele, justiția să ne spună ceva efectiv și despre posibili vinovați. De patru ani în România există corupție, dar nu există vinovați! Ar fi foarte bine ca cele două planuri să se intersecteze, adică planul parlamentar cu cel al justiției, în asemenea fel încât să se poată spune populației că totuși există vinovați în domeniul coruptiv. Noi nu acuzăm pe nimeni, ca partid, noi nu învinovățim pe nimeni, chiar dacă acest portofoliu va fi ocupat de un om de-ăst-nu - nu el este cel care va judeca cazurile de corupție, ci justiția, în ansamblul ei, va spune care este adevărul. Așa cum de patru ani de zile aproape întreaga țară cere acest adevăr. În cadrul distribuției actuale noi nu primim sfaturi, nu primim sugestii, pentru că cine își asumă răspunderea politică vine cu reprezentanții pe care-i crede de cuvânt la aceste ministere. În același timp, nu vom trata cu nici un alt partid în sensul distribuției posturilor. Cei care vor fi nominalizați pentru portofoliile respective vor fi de la PUNR. Pentru celelalte segmente de guvernare din cadrul ministerelor respective și al altor ministere noi vom intra și cu partidele din alianță, cu PDAR și, în funcție de oamenii propuși, de competența acestora, vom decide dacă îi vom sprijini sau nu pentru a accede în diverse posturi guvernamentale.

— **Există divergențe în cadrul PUNR? Întrebăm pentru că se pare că parlamentarii zic una și dl. Gh. Funar, alta.**  
— La nivelul PUNR n-au existat niciodată divergențe. Au existat însă diversități de opinii, de păreri în anumite probleme. Așa cum a recunoscut și dl. senator Sălăgean, în PUNR există într-adevăr democrație sub aspect politic și parlamentar. De aceea dănsul stă la PUNR, pentru că aici poate spune ce dorește să spună. Desigur, în final decizia este luată de către birou sau de către consiliu, conform opțiunii majorității membrilor acestor organisme. Divergențe n-au existat niciodată. Nici în momentul în care ne-am despărțit de fostul președinte, Radu Ceantea. A spune că între PUNR și Radu Ceantea sunt divergențe, cred că este o exagerare nefirească, pentru că un membru nu poate fi în divergență cu un partid. La ora actuală o poziție personală are și dl. Sălăgean în privința guvernării - și eu am avut o poziție asemănătoare cu domnia sa în privința intrării la guvernare, dar intrucât decizia Consiliului Național a fost cea cunoscută, democratic este să respecti acea decizie. Dacă asta a hotărât Consiliul Național, asta facem noi mai departe, indiferent de opiniile unora sau altora din membrii Consiliului Național.

— **Oare atacurile dlui Funar împotriva președintelui Iliescu nu dăunează unei apropieri reale între PUNR și PDSR?**  
— Practic n-au fost atacuri ci au fost niște declarații, niște accidente, cum accidente au fost și unele declarații care au venit de la Cotroceni și în raport cu situația din Republica Moldova și în raport cu viața politică. Deci, percepția a fost alta din partea noastră în legătură cu evoluția internă și internațională. Pentru clarificare, sigur că a fost nevoie de întâlniri cu președintele României și lucrurile s-au clarificat, efectiv acum sunt clare, pentru că

păreră noastră a fost de la bun început că președintele României nu trebuie să se ocupe de formarea Guvernului în România și, mai ales, nu din Cotroceni se validează o formulă sau alta guvernamentală. Președintele își are competențele sale, înscrise în Constituție, dar nu acestea de a realiza Guvernul în România. Sigur, domnia sa a fost președinte al FDSN, a fost susținut la președinție de acest partid, dar domnia sa, odată ajuns președinte, nu mai are voie să facă politica unui partid. Ne-am lămurit, în sfârșit, ne-am clarificat la ultima întâlnire cu președintele României, când i-am cerut să facă o declarație publică, pentru că au existat foarte multe suspiciuni nu numai din partea noastră, dar și a altor partide, că acolo, la Cotroceni, se fac guvernele. Dănsul a declarat că guvernele nu se fac acolo, ci se fac de către partidele politice, prin înțelegere politică. Cam în acest context trebuie interpretate declarațiile dlui Funar, pentru clarificare, și acum ne-am clarificat - a spus și președintele că guvernele nu se fac la Cotroceni!

— **Deci, dv. ziceți că nu dăm credit aceluia care susține că zilele dlui Funar în fruntea PUNR sunt numărate?**

— Nu. Sunt anticipări fanteziste ale unora sau altora, care poate că ar și dori acest lucru. Deranjează, poate, că dl. Funar este incomod prin ceea ce face și ceea ce spune. Or, trebuie să ai curaj pentru asemenea chestiuni, dănsul are curaj, cum avem și noi, dar curajul te poate costa. Dar dacă noi avem acest curaj, este pentru că noi suntem curaj, nu ne-am pătat în guvernările anterioare și, ca atare, putem rosti adevărul așa cum este el, chiar dacă pe unii îi deranjează. Deci, nu alții ne spun nouă pe cine să alegem la PUNR, în con-

Transilvania. Deci, pe același schelet pe care s-a făcut unificarea între Partidul Național Român din Transilvania și Partidul Tărănesc din sud, gândim și noi o eventuală fuziune cu PDAR. Sigur, PUNR este un partid modern, a evoluat ca doctrină, în raport cu Partidul Național Român din Transilvania, la fel cum și PDAR a evoluat: este un partid format din specialiști, la ora actuală, fiindcă suntem în anul 1994 și dorim să valorificăm competențele acestor specialiști. Aceasta este evoluția în plan istoric a acestei alianțe - BUN. Cu precizarea că noi n-am rămas cantonați în niște mentalități istorice, ci am evoluat conform vremurilor actuale și conform concepției neolibérale existente la nivel european.

— **În ce măsură conțați, așadar, și pe alte zone de simpatie decât Transilvania?**

— Sub aspect teritorial noi am evoluat și, dintr-un partid care a avut o reprezentare mare în Transilvania, am devenit un partid național la alegerile din 1992 și avem parlamentari din toate zonele țării, așa cum este firesc. Această alianță cu PDAR va fundamenta, sub aspect teritorial, prezența noastră în toate zonele țării. Fiind un partid național, nu mergem doar cu doctrina națională. Dacă cineva își închipuie că noi facem numai politică națională se înșală. Sigur, facem politică națională într-un context social economic dat, pentru că noi primim evoluția economicului, socialului și politicului în contextul național românesc. Noi nu suntem însă naționaliști, noi nu suntem extremiști, noi nu suntem exclusiviști. Nu excludem pe nimeni din viața politică. Dorim doar ca interesul național să prevaleze în orice acțiune economică și socială, așa cum se întâmplă în orice democrație occidentală.

**Interviu cu dl. Ioan Gavra, vicepreședinte al Camerei Deputaților și vicepreședinte al PUNR**

ducere, nici în funcția de președinte, ci noi decidem, Consiliul Național, ceea ce este bine de făcut. Iar între parlamentari și dl. președinte Funar nu există nici un fel de neînțelegere. Percepția lucrurilor este diferită la nivelul Parlamentului României și la nivelul administrației publice locale. Este normal acest lucru. Dar lucrurile se clarifică atunci când le discutăm, așa cum este normal, firesc, într-o democrație politică.

— **Ce să credem: pe când se pare că intenționați o apropiere de PRM ați schimbat direcția și v-ați apropiat de PDAR. Aveți ceva de reproșat liniei politice a PRM?**

— Practic, liniei politice a PRM n-avem ce să-i reproșăm, este un partid național, cu o doctrină națională. Sigur că apropierea sub aspect politic depind de nuanța manifestărilor publice ale unor partide. În Parlamentul României noi colaborăm cu toate partidele, atunci când apar interesele naționale și când doctrinele lor, sub aspect politic și economic, converg cu ale noastre la diferitele acte normative. Atât și nimic mai mult. Sigur, noi ne apropiem de partidele care au o ideologie asemănătoare, deci de partidele de centru, de partidele neolibérale. Pentru noi neoliberalismul înseamnă intersecția între liberalismul moderat economic și social-democrația sub aspectul protecției sociale. Am găsit un asemenea partid - PDAR, avem o concepție asemănătoare sub aspectul perspectivei economice a PUNR. De altfel și doctrina lor este neoliberală. Noi ne-am apropiat de PDAR și din alte considerente, dacă vreți chiar istorice. PNTCD nu mai este ce a fost - PNT nu mai este nici ca denumire, decum ca manifestare politică, s-a îndepărtat foarte mult. Îndepărtarea se datorază mai ales părții țărăniste din regat care, efectiv, nu are nici un contact și nici o percepție reală asupra fenomenelor din Transilvania, nu are cum să aibă și tocmai de aceea ei s-au îndepărtat de doctrina națională. Nu mai este ce a fost și nu va mai fi niciodată, probabil. Și atunci, trebuia construit sau reconstruit ceea ce a existat în perioada interbelică. Deci, un partid național, de o asemenea factură. Sigur că mai este PNL, care și-a păstrat, inclusiv în denumire, acest lucru și care are merite istorice incontestabile. Este tot un partid de centru și PNL și poate va veni și el la acest Bloc al Unității Naționale după ce se vor clarifica lucrurile acolo.

Deci, suntem urmași de drept, și ne considerăm ca atare, ai Partidului Național Român din Transilvania. Dacă și alții se mai consideră, pot să o facă, dar să demonstreze că au continuat efectiv politică sub aspectul chestiunii naționale. Noi avem continuitate politică. Am ales PDAR pentru că reprezentarea lui este cam tot aceeași, ca reflectare în teritoriu, pe care a avut-o Partidul Tărănesc în perioada interbelică, deci Muntenia, Dobrogea, Moldova. La noi reprezentarea este mai accentuată în

— **Relativa limitare a ofensivei în cadrul UDMR este o reconsiderare a opiniilor acestui partid sau este liniștea de dinaintea furtunii?**

— Ei revin, de regulă, la momente mai delicate sub aspect economic și social și revin cu aceeași doctrină etnică, separatistă, sovină, naționalistă. Sigur că extremismul la UDMR este evident, mai ales la nivelul de vârf, la nivelul conducerii. Așa cum s-a întâmplat și la Cluj-Napoca, când au protestat la statuia lui Matei Corvin. Au fost 24 de extremiști, cum am spus noi - 24 de negri mititei, care se mai răgănesc și la noi. Deși au făcut apel la populația maghiară din Cluj-Napoca, maghiarii și-au dat seama că manifestările extremiste nu și mai au locul și rostul astăzi în România.

— **Revenirea lor este de înțeles la ora actuală, după un an de zile, când n-au mai reușit nimic din ceea ce și-au propus în platforma lor program cu autonomia locală, teritorială și cu alte asemenea manifestări anormale, probabil că i-a întrebent electoratul lor ce mai fac. Și atunci, la intervale regulate, mai revin cu o demonstrație, cu un protest, cu niște scrisori adresate Consiliului European, cu falsificări ale istoriei noastre naționale peste hotare etc. Acesta este rostul lor în viața politică românească. Practic, sunt un rău necesar la ora actuală. Dar, așa cum am spus eu, am anticipat, în 1991, să-i lăsăm să-i vadă lumea, să-i cunoască Europa și Occidentul și până la urmă lucrurile se vor clarifica de la sine. Deja la nivel european este saturație cu ceea ce au făcut și fac în continuare. Adică clișeele udemeriste nu mai au nici un fel de creștere, decum rezonanță, în lumea occidentală, democrată, civilizată. Totul este sponsorizat de la Budapesta, totul este un clișeu, totul este fals, iar falsul în istorie, la un moment dat, cade, tocmai pentru că lucrurile, în realitate, sunt cu totul altele.**

— **Cum apreciați sprijinirea de către unii a aderării unor județe din România la unele zone europene, cum sunt zona Carpato-europeană, Regiunile europene, mai recent declarate și înființarea „zonei Banat” etc. Nu constituie un pericol la adresa unității naționale? Nu încăleacă Constituția?**

— Absolut, este un pericol al unității naționale și un pericol de a fi încălecat primul articol din Constituție care spune că România este un stat național unitar. Deci, orice aderare la orice fel de organisme europene se face în numele României. Statul român face asemenea asocieri, la organismele geografice, politice, teritoriale, administrative ale Europei. Este pur și simplu un pas înapoi, pe care îl fac cei care până acum s-au declarat parte a unor federații, confederații ale Europei. Dacă Europa spune că dorește să fim uniți, că dorește să ne integrează, să fie o Europă unită, de ce alții vor să o dezbină? Am ajuns că în loc să spiritualizăm granițele, dimpotrivă, noi trăsăm altele, pe federații,

confederații, pe diverse alte criterii nespecifice. De exemplu, formarea „zonei Banatului” este o treabă anormală din punct de vedere istoric, care încăleacă efectiv Constituția României. Aderarea celor două județe, care nu este oficializată, Maramureș și Satu-Mare, la o altă confederație, zis „carpatică” sau „euro-carpatică” este o altă anomalie istorică, este o încălcare gravă a istoriei noastre naționale. Carpații sunt la noi, n-am înțeles ce are Ungaria cu acești Carpați. Deci, noi de drept vom face o asemenea regiune euro-carpatică, dar numai sub aspect economic și nu altfel. Iată, așadar, un fals grosolan pe care încearcă unii să-l facă. Carpații se află în România, nu în altă parte. Sigur, asemenea lucru nu se face de către un consiliu-județean care nu are asemenea competență. Autonomia locală la ora actuală se face într-un cadru național, deci trebuie să existe un acord național, nu părți din România să se integreze în alte părți de Europă. Se integrează România, nu altceva. S-a încercat această formulă pentru diverse interese în contextul regional și geopolitic actual. Toate sunt însă în afara unui cadru național, constituțional și, bineînțeles, că ele vor fi sortite eșecului.

— **Mie mi-a plăcut foarte mult ideea lui Mitterrand, aceea a Europei Unite. Păi, dacă noi dorim o Europă unită, de ce mai facem asemenea segmente în Europa, de ce inventăm alte granițe, care nu sunt normale din punct de vedere teritorial și istoric, de ce încercăm să facem din Europa o Africă de sud, de ce dorim să facem ghetouri, de ce dorim să facem izolare, separatism? Numai niște minti bolnave mai pot gândi, la sfârșitul secolului al XX-lea, asemenea invenții teritoriale.**

— **Dvs. personal, prevedeați alegeri anticipate și pe ce procent conțați la următoarele alegeri?**

— Noi am spus primii în Parlamentul României că cel mai bine ar fi alegeri anticipate. S-au cam speriat toate partidele și a început să se lucreze în Parlamentul României, să adopte legi, nu să se facă altceva. Alegerile anticipate sunt o perspectivă de ieșire din actuala criză politică, costurile sunt însă foarte mari sub aspect pecuniar. De asemenea, electoratul s-a îndepărtat mult de viața politică și de politicieni din cauză că nu se implică partidele. În afară de demagogie politică, cele mai multe partide nu fac nimic altceva decât promisiuni electorale, așa cum Convenția Democratică a făcut-o la alegerile din 1992, la nivel local. Cel mai semnificativ punct de referință este Capitala României, unde întreaga administrație locală este a Convenției Democratice, indiferent că sunt țărăniști, liberali, alianță civică sau altceva. Dezastrul este total la nivelul administrației publice locale, la nivelul Capitalei. Promisiunile sunt deci simple lucruri deșarte. Au spus că vor aduce lapte pe Dâmbovița. Nici apă nu mai curge pe Dâmbovița. În București urătenia socială, urătenia civică, urătenia morală a ajuns la apogeu. Din cauza cui? Cine conduce Capitala sub aspect administrativ și, desigur, politic? - este doar Convenția Democrată! Aceasta a fost oferta C.D din România pentru ieșirea din criză. Aceasta va fi și în continuare: neputință totală, demagogie și minciună, nimic altceva. Dacă ați lua localitățile, orașele, comunele veți constata că două treimi din primari și din consilieri sunt ai CD și ai FSN! Este o minciună când se spune că puterea actuală aparține PDSR. Vă dați seama de dezastrul național care există. Îți este milă de localitățile unde sunt asemenea primari și asemenea administrații publice locale. Dezastrul este total sub aspect economic și social. S-a distrus totul, iar în loc să se facă ceva se distruge, din păcate, în continuare. Fata acestor orase este lume a treia. Sunt și localități, luați ca referință Clujul, și nu pentru că este acolo primar de la PUNR, unde este cu totul altceva. Deci, se poate, dacă este inițiativă locală. Dar eu cred că pe cei din C.D. nu-i interesează asta, ci simplu, politicianalismul și demagogia politică. Cu atât s-au ales cei care i-au ales.

— **Și guvernul României este vinovat pentru multe chestiuni, dar părgăhiile nu-i aparțin. Administrația publică nu-i este subordonată. Sigur, bugetul este cum este, dar o parte rămâne administrației locale. Dar este autonomie, este Legea 69, inițiativa locală, se caută surse locale de finanțare. Cum în unele părți s-au găsit legal, iar în alte părți nu s-au găsit? Deci, aici este vorba de competența oamenilor de la aceste partide, care-i reprezintă în administrația publică locală. A nu face chiar nimic, cred că nu este cel mai onest din partea celor care conduc și au fost aleși cu oarecare speranță - și nicidecum pentru a face ceva mai rău. Din păcate, mergem tot mai jos, și va fi tot mai rău dacă oamenii nu și vor da seama că alegerea va trebui făcută pe competență și nu pe demagogia politică.**

— **Vă mulțumim pentru amabilitatea și pentru timpul pe care ni l-ați acordat.**

**Yeri, în lume**

**Protest ferm al SUA**

Însărcinatul cu afaceri al Rusiei la Washington a fost convocat de secretul de stat al SUA, Warren Christopher, care i-a transmis „un protest oficial și ferm” al Statelor Unite în legătură cu afacerea de spionaj în care a fost implicat A.H.Amos, un responsabil al CIA, a anunțat Casa Albă. Ambasadorul SUA la Moscova, Thomas Pickering, a fost solicitat să contacteze, în același scop, un înalt responsabil al guvernului rus - a precizat d-na Dee Dee Myers, purtător de cuvânt al Casei Albe.

D-na Myers a menționat totodată, că președintele Bill Clinton a cerut consilierului său pentru problemele securității naționale, Anthony Lake și directorului CIA, James Woolsey să „evalueze implicațiile (acestei afaceri de spionaj) pentru securitatea națională a Statelor Unite”.

**Kravciuk nu va candida pentru un nou mandat**

Președintele Ucrainei, Leonid Kravciuk, a hotărât să nu candideze pentru reînnoirea mandatului său, în alegerile din luna iunie - a anunțat televiziunea ucraineană, citată de REUTERS.

**Cancelarul Kohl vede „o șansă de soluționare în Bosnia”**

Cancelarul german, Helmut Kohl, a apreciat că „pentru prima oară, există într-adevăr o șansă reală de soluționare pașnică” a conflictului din Bosnia - Herțegovina, dar a adăugat că „partida” nu este încă deplin câștigată - transmite AFP.

**Jirinovski pus sub urmărire pentru „apologia războiului”**

Procurorul general al Rusiei a trimis Parchetului militar dosarul ultranaționalistului Vladimir Jirinovski, lider al Partidului Liberal-Democrat, pus sub urmărire pentru „apologia războiului”, a informat „Izvestia”.

Parchetul general - aminteste AFP - a deschis la 25 ianuarie o anchetă judiciară împotriva lui Jirinovski pentru apelurile lansate la utilizarea armelor și la schimbarea frontierelor prin forță.

**Corp special al poliției de frontiera**

Ministrul grec al ordinii publice, Stelios Papatthemelis, a anunțat crearea unui corp special al poliției de frontieră pentru a pune capăt intrării și ieșirilor masive de emigranți clandestini albanezi. Alcătuit din 400 de oameni, special antrenați și pregătiți, grupul va fi amplasat la Ioannina, oraș situat la granița cu Albania și va fi operațional 24 de ore din 24. Pentru perioada imediat următoare, noua unitate va dispune de patru elicoptere puse la dispoziție de Ministerul grec al Apărării, menționează France Presse.

(ROMPRES)

**Echipa de serviciu:**  
GABRIELA GROZA - secretar de redacție.  
Florica Bunaciu, Simona Florea, Ioana Frățilă, Aurica Telcian - corectură.

**Cotidian editat de S.C. ADEVĂRUL S.R.L.**

Consiliul de administrație: TRISTAN MIHUTA (director), MIRCEA DORGOȘAN (director adjunct), DOREL BARBU, MIRCEA ȚIȘCA, DOREL ZAVOIANU.  
Colegiul de redacție: TRISTAN MIHUTA (redactor-șef), DOREL ZAVOIANU (secretar general de redacție), IOAN IERCAN (șef secție politică), telefon 1314; TERENTIE PETRUȚI (șef secție economică), telefon 19404; MIRCEA CONTRAȘ (șef secție sociale), telefon 13141; DORU SAVA (șef secție informații-eveniment), telefon 18550; VASILE FILIP (șef secție cultură-știință-învățământ), telefon 19404; ALEXANDRU CHEBELEU (șef secție sport-timp liber-divertisment), telefon 18550; NICU COJOCĂRU (șef serviciu publicitate), telefon 19404; MARCEL CĂRĂLEU (șef secție foto), telefon 16626.

Redacția și administrația: Arad, Bd. Revoluției nr. 81, telefoane: Secretariat - 13302; Administrația - 16796; Mica publicitate 16654. Fax - 16854.  
Tiparul executat la Imprimeria S.C. MEDIAGRAF S.A. Arad str. Feleacului F.N., telefon 20902. Fax: 20921.